الكتومح وعياس حجودة

دراسات في علم الكت بن العربية



الدكتومحموعياً اسْحَمَوْدهُ استاذالوثانق كلية الآداب جامعة القاهرة

دراسات فى علم الكتّ بالعربية

> السناشر مكشية غيريب ٢٠١ شاع كاش مدنى (الغبالة) تليغون ٩٠٢١٠٧









اهداء

والى ابنسائي وفاء واعسزازا

د ۰ محمود حموده

الى زوجتى شريكة الحيسساة



#### مقدمة

#### أهمية الكتابة

# ومكانة العلم في الاسلام

« أقرأ باسم ربك الذى خلق . خلق الإنسان من علق . اقرأ وربك الأكرم . الذى علم بالقلم . علم الإنسان ما لم يعلم ١١٥) .

هذه أول آيات بينات نزلت على سيدنا محمد الرسول الأمين ، تثبته بالرسالة ، وتحمله مسئوليتها ، تصدع أول كلماتها بالقراءة وهي مفتاح التعليم ، وتنطق آياتها بتعليم الله عزوجل لعباده ما لم يعلموا ، وتذكر القلم وسيلة الكتابة وحفظ العلم ونقله ، وآلة التعبير 'عما يجول في الخواطر .

لقد استرعى الله عز وجل انتباهنا إلى أهمية العلم ، فى أولى آيات القرآن الكريم ، لأنه سبيل إلى التحرر من العبودية لغير الله ، والطريق القوتة إلى معرفة الله عز وجل ، ومعرفة شرعه وحسن تطبيقه والعمل به ه

وحسبنا أن تنوه الآيات الأولى من دستور الإسلام بالعلم لندل اهتمام هذا الدين الحنيف به ، ولو أنا تأملنا فيا ورد في القرآن الكريم من آيات تتناول العلم وفضله وسبله ، وما يلحق به وما ورد في السنة في هذا الباب ، لوقفنا على مكانة العلم في الإسلام ، وأدركنا اهتمامه الكبر به، ومن خلال الآيات التي تحث على التعلم وتشجع طلاب العلم ، وترفع من شأن العلماء ، وتحارب الجهل وتطارده كما يطارد النور

 <sup>(</sup>١) سورة الفلق آية ١ – ٥ .

الفلام(۱) ، تريد للإنسانية نور العلم والمعرفة بدلا من ظلام الجهــل والفغلة ــ ومن ثم خاطب الإسلام العقول والقلوب ، وجعل العقل مدار التكليف ، وبه ميز الله عزوجل الإنسان عن سائر محلوقاته ــ من هذا قوله عزوجل : و إنه جعلناه قرآنا عربيا لعلمكم تعقلون (۲)، وقوله عزوجل : ووقلك الإمثال نضربها للناس وما يعقلها إلا العالمون (۲)، وقوله سبحانه : و هل يستوى الأعمى والمصير أفلا يشكرون (٤)؛ ووقوله سبحانه وتعالى : و وأفزلنا إليك الذكر لتبن للناس ما نول اليهم ولعلهم يشكرون ع(٥) .

وإنا لنجد دعوة القرآن الكريم إلى العلم والرفع من شأنه مبثوثة في كثير من آياته ، قال تعالى : • هل يستوى الذين يعلمون والذين لا يعلمون و(٢) .

ورفع مكانة العلماء فئ قوله عزوجل : " يرفع الله اللهين آمنوا منكم والدين أوتوا العظم درجات ١(٧) ، وقال سبحانه : " وفوق كل ذي علم علم ١٨٥)

ونرى من خلال آيات القرآن الكريم ما للعلم والعلماء من أهمية كبيرة في الدعوة إلى الله والتحور من عبودية ما سواه .

<sup>(</sup>١) محمد عجاج الحطيب : لمحات في المكتبة والبحث والمصادر ص ١٣ .

<sup>(</sup>٢) سورة الزخرف آية ٣ .

<sup>(</sup>٣) سورة العنكبوت آية ٤٣ .

<sup>(\$)</sup> سورة الأنعام آية ٥٠ .

 <sup>(</sup>a) سورة النحل آية ££ .

<sup>(</sup>١) سورة الزمر آية ٩ .

<sup>(</sup>٧) سورة المحادلة آية ١١ .

<sup>(</sup>٨) سورة يوسف آية ٧٦.

وقد خاطب الإسلام في الإنسان عقله وحواسه وجوارحه التي تنفذ به إلى المعرفة والتعليم (١) ، فاسترعى انتباهه إنى مفاتيح العلوم بالنظر والمشاهدة والتأمل والاعتبار ، وغير ذلك نما يدفع به إلى ذروة المعرفة والوقوف على الحقيقة الكبرى لهذا الكون.

وقد حض الرسول عليه الصلاة والسلام على طلب العلم وبين منرلة العلماء فقال : « من يرد الله به خيراً يفقهه في الدين ، (٢) ، وجعل طلب العلم الشرعى الذى يحتاج إليه كل مسلم ليقيم أمور دينه فريضة على كل مسلم بنص قوله صلى الله عليه وسلم : « طلب العلم فريضة على كل مسلم ، (٣) .

ومنزلة العلماء المعلمين من أرفع المنازل في الإسلام بنص قول السول عليه الصلاة والسلام : « العلماء ور**لة الأنبياء** » (٤) ، ومن هنا حد الإسلام على احترام أهل العلم ، على لسان سيدنا محمد صلى الله علم و سلم فقال : « ليس من أمنى من لم يجل كبرنا ، ويرحم صغيرنا ، ويعرف لعالمنا حقه » (ه) .

<sup>(</sup>١) محمد عجاج الحطيب : لمحات في المكتبة والبحث والمصادر ص ١٦ :

<sup>(</sup>٢) أخرجه الإمام أحمدعن أبي هريرة مسندأحملج١١ ص ١٨٠ حديث ٧١٩٣.

<sup>(</sup>٣) أخرجه ابن ماجه عن أنس – سن أبن ماجه ج ١ ص ٥

 <sup>(</sup>٤) مجمع الزوائد ص ۱۲۱ ج ۱ :
 (٥) مجمع الزوائد ص ۱۲۷ ج ۱

هكذا تبين لنا حرص الشريعة الإسلامية على العلم والتعليم ، وقد مارس الرسول سلى الله عليه وسلم ذلك بنفسه ، وشجع على طلب العلم ، وأوصى بطلابه . وبين ما للمشاركة فيه من أجر حتى بلغ النشجيع العلمى أوجه . وفتح باب العلم للجميع ليس بينه وبين أحد حاجز أو مافع . وأبلغ من هذا كله ، أن الرسول صلى الله عليه وسلم حذر العلماء من أن يتساهلوا فى أداء واجبهم وتعليم الجاهلين وأنذرهم بالعقاب . وحذر الجاهلين من البقاء على جهلهم (١) . وحبم على طلب العلم .

#### أهمية الكتابة:

إن أعلى ما يعبر به الإنسان عن فكره وأحاسيسه هو الكلام بمجموع ألفاظ منرداته وجمله ، وهو الوسيلة الأولى للخطاب ونشر العنم وكسب المعرفة ، والإنسان فى خطابه وعباراته المنطوقة أقوى على التعبير عما يريد ، وأفصح من محاولته ذلك بأى وسيلة أخرى . ويلى العبارة المنطوقة فى الإفصاح عن الفكر ، العبارة المكتوبة .

ومن ثم كان للكتابة عند الأمم جميعا أثر بعيد ، وكان له الفضل الكبر فى حفظ تراث الأمم السابقة فى دواوين العلم — وقد ازدادت أهمية الكتابة وآثارها فى العصر الحاضر ، وتطورت وسائل الطباعة تطوراً سريعا يناسب روح العصر ، ويني بحاجته (٢) .

ولقد كتب القلقشندى كتابا ضخما فى أربعة عشر جزءاً عن الكتابة أسماه ، صبح الأعشى فى صناعة الإنشا ؛ .

وهو قاموس زاخر بالفوائد الرائعة فيا يتعلق بهذه الصناعة من جميع نواحيها ..

<sup>(</sup>١) محمد عجاج الحطيب : لمحات في المكتبة والبحث والمصادر ص ٢١.

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع السابق ص ٢٥ .

ويقول الكاتب فى فضل الكتابة (١) ، إن أعظم شاهد لجليل قدرها وأقوى مثل على رفعة شأنها أن الله تعالى نسب تعليمها إليه جل جلاله واعتبرها من وافر كومه .

م قال بأن الله سبحانه وتعالى وصعف بها الحفظة الكرام من ملائكته فقال جلت قدرته « وإن عليكم لحافظين كراما كاتبين » (٢) . ويقول الفلتشندى :

ليس بن الصناعات ما يلحق بضاعة الكتابة ولا يكسب ما تكسبه من الفوائد مع الحصول على الرفاهية والتنزه عن دناءة المكاسب ، ثم مع ما توصل إليه من مشاركة الملوك والرؤساء . وكنى بهذه الصناعة شرفا أن صاحب السيف يزاحم الكاتب فى قلمه ولا يزاحم الكاتب فى سيفه . .

وقد اشتغل بالكتابة علية البشر ، ومنهم من صاروا أنبياء أو خلفاء ، ومن هؤلاء يوسف الذى كان يكتب للعزيز بمصر – وهارون ويوشع ابن نون وكانا يكتبان لموسى ، ومنهم أبو بكر وعمر وغمان وعلى ، وكانوا يكتبون للرسول عليه الصلاة والسلام ، ثم أصبحوا بعده خلفاء الهاحد معد الآخر . .

وقد تنبه قوم بالكتابة بعد الحمول ، وصاروا إلى الرتب العلية والمنازل السنية ، مهم سرجون الذي كان روميا خاملا فرفعته الكتابة ، حتى اتصل مماوية وكتب له ولابنه يزيد ولمروان بن الحكم ، ومهم عبد الحميد الذي غلب عليه لفظ الكاتب حتى غمر اللقب نسبه ــ وشرف بضاعته واشتر بها (٣) .

<sup>(</sup>١) القلقشندى : صبح الأعشى في صناعة الإنشا .

 <sup>(</sup>۲) سورة الانفطار آية ۱۰ .
 (۳) القلقشندی : صبح الأعثبی جا ص ۳۹ – ٤٢ .

وعن ابن عباس رضى الله عنهما فى قوله تعالى : ( أو أثارة من علم ) أنه الحلط كما تقدم الكلام عليه ، ويروى أن سليان عليه السلام سأل عفريتا عن الكلام فقال : ربح لايبقى . قال : فاقيده ؟ قال : الكتابة . .

وقال عبيد الله بن العباس : الخط لسان اليد . وقال النظام : الخط أصل الروح له جسدانية في سائر الأعمال إلى ما يجرى هذا المجرى .

وقال إبراهم بن محمد الشيبانى : الحط لسان اليد وبهجة الضمير وسفير العقول ، ووصى الفكر ، وسلاح المعسرفة ، وأنس الإخوان عند الفرقة ، ومحادثهم على بعد المسافة ، ومستودع السر . وديوان الأمور (١) .

ولو لم یکن من شرف الخط إلا أن الله تعال أنزله علی آدم أو هود علیمها السلام کما تقدم ذکره – وأنزل الصحف علی الأنبیاء مسطورة (۲) : وأنزل الألواح علی موسی علیه السلام مکنوبة لکان فیه کفانة .

فنى الآيات الكريمة الآثية قول الله سبحانه وتعالى :

« أم لم ينبأ بما في صحف موسى » (٣) .

« بل يريد كل امرىء منهم أن يوتى صحفا منشرة »(٤) .

« رسول من الله يتلو صحفا مطهرة »(٥) .

<sup>(</sup>١) القلقشندي : صبح الأعشى في صناعة الإنشاج ٣ ص ٢٠١ .

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع السابق جـ٣ ص٣ .

<sup>(</sup>٣) سورة النجم آية ٣٦ .

<sup>(</sup>٤) سورة المدثر آية ٥٢ .

<sup>(</sup>٥) سورة البينة آية ٢ .

« و لما سكت عن موسى الغضب أخذ الألواح و في نسختها هدى ورحمة للذين هم لرمهم يرهبون » (١) .

هذا وفى الحط حفظ الحقوق ومنع تمرد ذوى العقوق ، بما يسطر عليهم من الشهادات التي تقع في السجلات والمكاتبات بين النساس لحوائيهم من المسافات العيدة التي لا ينضبط مثل ذلك لحامل رسالة ، ولا يناله الحاضر بمشافهة وإن كثر حفظه وزادت بلاغته ولذلك قبل :

الحط أفضل من اللفظ ــ كأن اللفظ يفهم الحاضر فقط ــ والخط يفهم الحاضر والغائب (٢) .

# وقد قالوا في الحط :

الحط عقال العقل (أفلاطون).

الحط هندسة روحانية وإن ظهرت بآلة جسمانية (أقليدس).

ومن الحكم العربية والإسلامية في الحط :

ــ الخط الجميل حلية الكاتب .

\_ الحط للأمير كمال ، وللغني جمال ، وللفقير مال .

<sup>(</sup>١) سورة الأعراف آية ١٥٤ :

<sup>(</sup>۲) القلقشندى : صبح الأعشى ج ۳ ص ۳ .



# القمسل الأول

# أصل الخط العربي وتطوره

ــ الإنباط

- الكتابة النبطية والنقوش

ــ نقش النمارة -

\_\_ نقش زید \_\_ نقش حران

ــ نقش ام الجمال



## اصل الخط العربي وتطوره

يكاد يجمع الباحثون أن الكتابة نشأت وتطورت فى أرض الوطن العربية القديمة ، سواء القديم ، وأن مراحل إيجاد الأبجدية تم على الأرض العربية القديمة ، سواء أبجدية سيناء ، أو أبجدية جبيل أو أبجدية رأس غيرا وهى أتجها ، وتعتبر أم الأبجديات العالمية ، وإذا ما تجاوزنا الكتابات القديمة كالهيروغيفية وتطورها والمسارية ، فإننا عثر ناع على عدد من الكتابات العربية القديمة (١) ، إذ لا يكاد يخلو حجر فى جنوبى الجزيرة العربية وقلمها وشمالها من نقش تذكارى نقشه كتاب عمر فون أو غير عترفين من الرعاة ورجال القوافل ، يذكرون فيه أسماء آلهيم متضرعين إلها أن تحميم ، وقد يذكرون ما يقلمون إلها من قورهم مسجين أسماءهم وأسماء عشائرهم ومالهم (٢)

ولا تخلو ديار أمة سامية من هذه النقوش التي أتاحت لعلماء الساميات اكتشاف تاريخ هذه الأمم من جهة، وقيام دراسة اللغات السامية وخصائصها ومعرفة تطورها ومقارنتها بغيرها من أخواتها من جهة ثانية ، وبذلك وقفوا وقواً دقيقا على حقائق هذه اللغات وحضارات أهلها وثقاقاتهم ودياناتهم وكل ما أتصل بهم من رقى وتطور على مر العصور والأزمان.

وقد عرف الأكديون في العراق بخطهم المسارى أو الإسفيني ، بينما عرف عرب الجنوب بخطهم المسند ، ومنه نشأ الحط الحبشي وخطوط

<sup>(</sup>١) أنور الرفاعي : الإسلام في حضارته ونظمه ص ٤٣٦ .

<sup>(</sup>٢) شوقى ضيف : العصر الجاهلي ص ٣٢ .

اللهجات العربية الشالية القديمة وهي اللحيانية (نسبة إلى بحي لحيان) والتصودية نسبة إلى تمود ( مدائن صالخ ) والصفوية نسبة إلى جبل الصفا ( في جبل الدورز السورى حاليا ) ، هذه النقرش الصفوية والتصودية واللحيانية عربية برغم أنها كتبت بالخط الكميني الجنوبي ، فخصائصها اللغوية قريبة من خصائص العربية التي نزل بها القرآت الكريم ، وإن اختلفت عنها في أداة التعريف وفي بعض الصفات اللغوية إلا أنها تصور طورا من أطوار اللغة العربية الشالية ، وقد احتوت على كثير من أسماء الرجال وأسماء الآلهة والأصنام .

إن دراسة هذه الأمور لا يمكن أن تكون إلا يطريق، هذارنة الحمل العربي بالخطوط التي سبقته ، سواء أكانت من أسرة الخط الآراس أو من أسرة الخط الحميري المسند .

وقد قام بهذه الدراسة المقارنة بعض انعلماء انتهوا إلى أن الخط الغربى لم يتأثر أو يقتطع من الخط السرباني على ما فيهما من فروق أو تشابه .

والحيرة كانت لا شك ، مركز ا حضاريا وكانت الكتابة من محرات الحضارة التي كانت فيها لكنها كانت تدين بالنصرانية وكان أهمها يكتبون السريانية ، أو بما سمى بالخط الحيرى . فلو انتقلت الكتابة من الحيرة لانتقلت السريانية أو ما يقاربها . ولم تصل إلينا نصوص حبرية ، منخطوط الحرق والأنبار ، حتى نقارن بينها وبين الخط العرق القدم ، هذا فضلا عن بعد الحيرة والأنبار عن مكمة ولابد مى مثل هذه الأمور الخضارية من انصال دائم مباشر ، ولم يكن الأمر كذلك بين مكه والحيرة (١)

وكذلك دلت الدراسات المقارنة على أن الخط العربي لم يقتطع من الخط المسند الحميري ، أو فروعه الني عرفت عند التموديين والصفويين

<sup>(</sup>١) صلاح الدين المنجد : دراسات في تاريخ الحط العزى ص ١٢ ، ١٣ .

واللحيانيين ، فهناك اختلاف كبير فى شكل الحروف وتركيب الكلمة بين الخط العربى وهذه الخطوط .

وإذن فإن هذه الدراسات العامية الحديثة . القائمة على مقارنة الأبيجديات السامية الجنوبية بغيرها من الأبيجديات الآرامية . بالاستناد إلى الكتابات التي اكتشفت حتى الآن ، لا تؤيد هذه المذاهب التي نجدها في مصادرنا العربية النظرية (۱) .

ولقداجتلف العرب أنفسهم في أصل خطهم كما اختلفوا فى المحلالذى نشأ فيه وفى كيفية نشوئه وتطوره .

وقد جاء في كثير من كتب المؤلفين العرب روايات متشابهة من أن المراح هو أول من كتب الكتب وقد استندوا في قولهم هذا ببعض الآيات الفرآنية ( اقرأ باسم ربك الذي خلق خلق الإنسان من علق اقرأ وربك الأكرم الذي علم باللهم) وقوله تعالى ( ن والقلم ومايسطرون ) وقوله تعالى ( وعلم آدم الأسماء كلها ) واستدلوا من هذه الآيات بأن الخط والأسماء والألفاظ كلها توقيفية من الله تعالى لآدم .

أما علماء الأفرنج فقد انفقوا مع العرب في الرأى في بادىء الأمر .فقد دهب المستشرق ( مورتنز Moritz الألماني ) إلى أن أصل الكتابة بالحروف بعد الكتابة الهيروغليفية كان في اليمن وأن اليمانيين هم الذين الحترعوا الكتابة وليس الفينيفين (٢) . ولكبهم خالفوا العرب في الرأى وذلك بعد أن توصلوا إلى وسائل مادية نئبت أصل الحط العربي وأنه قد الشتى من الحط النبطي ، بل هو آخر شكل من ذلك الحط (٣) .

<sup>(</sup>١) صلاح الدين المنجد : دراسات في تاريخ الحط العربي ص ١٣.

 <sup>(</sup>۲) سهیلة یاسین الجیوری : الحط العربی وتطوره فی العصور العباسیة فی
 العراق ص ۱۵ .

<sup>(</sup>٣) صلاح الدين المتجدُ ": دراسات في تاريخ الحط العربي ص ١٣ .

وأول من عثر من المستشرقين على نقوش ببطية هو ( هون أويز Hohn Lewis ) وذلك سنة ١٨٣٧ ثم اقتلى أثره بقية المستشرقين أمثال ( هوبر Huber ) ولتمن Littmann وماكس Max ) ) فهؤلاء وغيرهم من علماء الأفرنج قاموا برحلات علمية وعشروا على نقوش وكتابات تحمل المرجاعة تعرف ( بالنبط ) كانت تسكن مدين وما بجاورها من الأنجاء المثالية للبلاد العربية وبعد أن قرأوا هذه النقوش ودرسوهاتين لهم بالمغارنة أنها هي الأصل المدى تفرع منه الحط العربي (١) .

فن هم الأنباط ، ومن أين جاء خطهم ، وكيف أخذه العرب عهم وطوروه فصار عربيا ؟

### الأنباط

كان الأنباط من العرب أغاروا فى العصر الهلينى على البلاد الآرامية فى فلسطين وجنوب الشام ثم دخلوا شرق الأردن . فكانوا فى شمال الجزيرة العربية وجنوب الشام .

وكانت لم حاضرتان سلع أو البتراء فى الشال Petra . والحجر أو مدائن صالح فى الجنوب ، وكانت هذه المنطقة يومنذ عامرة بالأشجار والميساه .

وفى القرن الرابع ق . م كانوا يهيمون على طرق التجارة بين جنوب الجزيرة العربية حتى البحر الأبيض وبين الشام ومصر ، وقد از دهرت الجنوب عامل اقتصادى أثر في ذلك ، هو أنالمواد النمينة كانت تنقل من الهند وإفريقية الشالية إلى اليمن ، ومن اليمن إلى البحر الأبيض بطرق تمر من مملكة الأنباط أهمها طريق صنعاء ـ مكة ـ يثرب ـ العلا ـ الحجر أى مدائن صالح ـ سلع . . ومن سلع كانت البضائع توزع إلى

<sup>(</sup>١) سهيلة الجيورى : الخط العربي وتطوره ص ١٥ .



« صورة لطرق القوافل بين صنعاء والشام ؛ مارة ببــــلاد الأنباط

مصر أو اليونان أو أيطاليا أو الشام . وكانت البضائع خاضعة لرسوم مالية تدفع للحكومة النبطية . ٠

وقد ظلت هذه الطريقالتجارية بين مكة وبثرب والشام تسلكها النو افل حتى بعد ظهور الإسلام ، وظلت أيضا الطريق التى تتبعها قوافل الحجاج بين الشام ومكة ، وعلى هذا فقد أجبرت هذه الطريق عرب الشهال أن بمروا دائماً فى رحلاتهم عبر مدائن صالح وبلاد الأنباط فى الذهاب والإياب ، وأن يقتبسوا مهم أسالب الحياة وطرق الكتابة . وخاصة أن الأنباط كانوا قوماً من العرب ، لا يخشى عرب الشهال الاقتباس مهم أو تقليدهم .

وقد أدى ازدهار مملكة الأنباط وتدفق المال علمها إلى اتباعها في القرن الثانى قبل الميلاد سياسة الغزو . فسيطرت على جميع الطرق التي تمسر منها القوافل التجارية . وفي حوال عام ٥٥ ق.م كان الملك النبطى حارثةالثالث يحل دمشق ، وكانت يومئذ عاصمة السلوقيين فسيطر بذلك على الطريق بين سلع ودمشق ، عبر عمان وبصرى . ثم ما لبشت بصرى أن أصبحت مركزا أنجارياً مهما إلى جانب سلع والحجر (١) .

وقد بلغ من قوسم أن كان يخشاهم الهود وبقية أمم الشام حتى أهل رو ما كانوا بخشوم (٢) ، وظلت مملكة الأنباط قائمة من العصر الهليني إلى سنة كانوا بخشومهم (٢) بعد الميلاد ، حيث هزمهم الرومان واستولوا على قدم من بملكمهم ، لكن الحضارة النبطية ظلت قائمة ، ولم ينته بذلك تاريخهم ، فنقوشهم تستمر إلى القرن الثالث الميلادى ، ويظهر أنهم تلاشوا بعد ذلك في العرب ، وكانوا يتكلمون في أحاديثهم اليومية العربية ، إلا أنهم اختلطوا بالآو امين عن طريق التجارة وأخذوا عبهم أبجديهم أو خطهم وكتبوا به تقوشهم ، ولذلك قد يعدهم بعض الباحين من الآراميين ، ولكن من المحقق أنهم كانوا عربا يتخاطبون بالعربية .

<sup>(</sup>١) صلاح الدين المنجد : تاريخ الحط العربي ص ١٣ ، ١٤ .

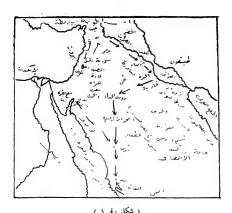
<sup>(</sup>٢) شوق ضيف : العصر الجاهلي ص ٣٤.

## الكتابة النبطية والنقوش

وعلى هذا فإن الكتابة البطية كتب بها الأنباط منذ عاكابهم الخط الآرامى. أثناء قيام مملكتهم وبعد زوالها ، فلم سقطت دولهم انتشروا في الحجاز . وأخذ شيوخ العرب وأمراؤهم يتخلون خطهم في كتابة نقوشهم ، وهجروا الخط اللحياني والثمودي والصفوي . وسرعان مانطور هذا الخط النبطي الآرامي إلى الخط العربي الجاهلي الذي لا يختلف كثير اعن الحط النبطي في آخر مراحله .

وقد كان من الطبيعي أن يأخذ عرب الحجاز الخط النبطئي ويطوروه ، ذلك لأن الأنباط كانوا أكثر حضارة من عرب الحجاز ، فأثروا في هؤلاء ، واقتبس عرب الحجاز خطهم من أولئك نظرا للاتصال المباشر بهم أثناء رحلامهم الدائمة المتواصلة إلى الشام، فقد كانوا بمرون دائما ، على ديارهم ، ولم يكن للشام طريق أخرى توصلهم إلها ، فهذا الاتصال الحضارى الدائم بين عرب الحجاز وعرب الأنباط كان أكبر مساعد على أنحذ عرب الحجاز خطهم من الأنباط (1) .

<sup>(</sup>١) صلاح الدين المنجد : تاريخ الحط العربي ص ١٣ ، ١٤ .



( شكل رقم ١ ) مواطن نشأة الكتابة والخطوط العربية الأولى عبر التاريخ

ليست المسألة مسألة فرض واحيال ، وإنما هي مسألة نقوش حملت إلى علماء الساميات الدليل القاطع الذي لا مطعن فيه على هذه الحقيقة ، فقد عثر على نقوش في على طول طريق القوافل إلى دمشق تثبت تطور الحط النبطي تطورا سريعا إلى الحط العربي . وأهم هذه النقوش على الترتيب نقش عثر عليه و ليتان ، في قرية أم الجال غربي حوران وبرجع تاريخه إلى سنة ٢٥٠ م وهو لفهر بنسلي الذي كان مربيا لجذيمة ملك تنوخ وخطه نبطي إلا أنه يمتاز بظهور روابط بين الحروف كما يتضبع في الشكل الآتى : —



نقش نبطى على قبر فهر ، فى أم الجمال ( تاريخها سنة ٢٥٠ بعد المسيح )

و هذا نصه : -

۱ ــ دنه نقشو فهرو ( مذا قبر فهر ) ۲ ــ بن شلی ربو جدیمت ( ابن شلی مربی جذیمة ) ۳ ــ ملك تنوخ ( ملك تنوخ )

وبليه نقش النارة الذى اكتشفه « دوسو وماكلر »سنة ١٩٠١ على بعد ميل من النارة القائمة على أطلال معبد رومانى شرق جبل الدروز ، بالقرب من الأماكن التى عثر فها على الكتابات الصفوية ، وقد كتب شاهداً لقبر ملك من الملوك اللخميين يسمى امرأ القيس بن عمرو وأرخ بشهر كسلول من سنة ٢٢٣ بتقويم بصرى وهو يوافق شهر كانون الأول ديسمبر من سنة ٣٢٣م (١) .

 <sup>(</sup>۱) شوق ضيف: المصر الجاهل ص ٣٥، صلاح الدين المنجد: تاريخ الحط للعرق ص ٢٠.

# نقش النمارة

> كتابة عربية نبطية تسمى ، نص البارة ، وجدت فى النارة من بلاد الشام ، على قبر امرىء القيس أحد ملوك لحم ( تاريخها سنة ٣٢٨ بعد المسيح )

> > ونفرأ الكتابة هكذا :

١ ــ نفس مر القيس بن عمرو ملك العرب كله ذو أسر التاج

٢ ــ وملك الأسدين ونزرو وملوكهم وهرب مذحجو عكدى وجا

٣ ــ بزجي من حبج نجرن مدينة شمر وملك معدو ونزل بنيه

الشعوب ووكلهن فرسو لروم قلم يبلغ ملك مبلغه

عکدی هلك سنت ۲۲۳ يوم ۷ بكسول بلسعد ذو ولده

ويلاحظ أن الكاتب بدأه في البطر الأول بكلمة في الإشارية التي المدون الأما داخلة على نفس ولعلها هنا بمهي جسد ، وقداستخدم دو بمعي الله ين ، وهي لغة معروفة بين بعض القبائل مثل طبيء ، كما استخدم أسر بممي عصب وعقد ، وهو من معانها في المعاجم العربية . وقدحذف الألف من كلمة ه التاج ، ولم يكونوا بثبتوها حينلة . وليس في هذا السطر كلمة غربية سوى بر التي استخدمها الكاتب بمعي ابن وهي آرامية . ونراه في السطر الثاني يضيف واوا إلى نزرو وملحجو وفقاً لكتابة النبط التي تضيف إلى الأعلام الواو . أماعكدى فلعلها عكديا حذف مها الألف ، وفي المعاجم المكد : القوة ويريد بالأسدين قبيلتي أسد ، ونراه في السطر الثالث يستخدم كلمة بزجي من فعل زجا بمني دفع أي باندفاع ، ومعني حبح في المعاجم أشرف وكأنها استعملت في النص مصدراً بمعني مشارف أو حدود ، وشمر من الملوك الحميريين . واستخدم كلمة نزل بنيه الشعوب بمني جعلهم على الشعوب . وفي السطر الرابع ووكلهن بإضافة نون التركيد إلى الفعل بعد ذو ولده أي ليسعد الذي ولده .

وواضمع أن النص يمثل طورا من أطوار اللغة العربية التي نزل بهاالقرآن الكريم فكالماته جميعا عربية ما عداكلمة بر الآرامية ، وقد استخدمت فيه أن أداة للتعريف ، وإذا أردنا أن نكتبه ونقربه إلى لغتنا اليوم كتبناه (١) على هذا النحو : —

۱ - هذه نقش (قبر ) امرىء القيس بن عمرو ملك العرب كلها الذى
 عقد الناج

٢ ــ وملك قبيلتي أسد ونزارا وملوكهم وشتت مذحجا بالقوة وجاء

<sup>(</sup>١) شوقى ضيف : العصر الجاهلي ص ٣٦.

 ۴ ــ باندفاع ( بانتصار ) فى مشارف نجران مدينة شمر . وملك معدا وونى بنيه

أغ – الشعوب ، ووكله الفرس والروم ، فلم يبلغ ملك مبلغه

ه ــ في القوة . هلك سنة ٣٢٣ يوم ٧ من كسلول ، ليسعد الذيولده

. ولعل في هذا ما يدلٌ على أن اللغة العربية التي سيشرفها القرآن الكرم بنزوله فيها، كانت قد أخذت تبسط سلطانها إلى شمالي بلاد العرب منذ أو اثل القرن الرابع الميلادي . وتوجد الروابط بين الحروف في هذا النص وتتخذ الحروف شكلا أكثر استدارة .

ولهذا النص أهمية تاريخية بعيدة ، فهو بحدثنا عن ثانى ملوك الحبرة جدود المتافرة ويذكر أنه ملك قبيلتى أسد وقبيلة نزار وملوكهم ، وشتت قبيلة مذجح وانتصر على جموع نجران . ولعل هذه أول إغارة ثابتة تاريخيا لعرب الشال على عرب الجنوب ومدينهم نجران .

وبعد ما يقرب من مائة وتمانين عاما ، وجد في زبد الواقعة جنوبي شرق حلب نقش وجد على باب أحد المعابد هناك أرح سنة ٥١٢ م وفيه نرى خصائص الكتابة العربية الجاهلية تتكامل . ومن غير شك حدثت تطورات متعددة بينه وبين نقش النمارة ، وقد وجدت فوق هذه الكتابة العربية التي صيغت بالطريقة النبطية كتابتان . يونانية وسريانية وقد قرأه العالم ليبسرسكي Mark Lidzbarski وهذا نصه : —

وسترو وشريجو ،
 وسترو وشريجو ،

و هذه كلها أسماء .

# نقش زید



كتابة ذيذ . وجيمت فوق هذه الكتابة العربية التي صيفت بالمطريقة الديطية كتابتان : بوتانية وسريانية بعود تاريخها إلى سنة ١٧٥ بعد الميلاد . وتقرأ ممكذا : • بسم الإله : تمرحو برمر القس وشرحو بر سعدو وسترو وشرخو ا

كما وجد نقش حران فى الشال الغربى لجبل الدروز جنوبى دمشق و هو مؤرح بسنة ٥٦٨ م .

وكتابة حران منفوشة على حجر فوق باب كنيسة مكتوبة باليونانى والعرق ويعتبر أول نص جاهلي عرنى كامل فى كل كلاته ، ومن الواضح من كتابته أنه قربب إلى حدما من الخطوط العربية فى القرن الأول الهجرى وقد حل رموز كلاته الأستاذ ليتان ( Littmann ) ويقرأ النص هكذا : \_ ۱ - أنا شرحبيل بر ظلمو ( ظالم ) بنيت ذا المرطول ۷ - سنت ( سنة ) ٤٦٣ بعد مفسد ۳ - خير ٤ - بعم ( بعام ) ذقفت حد ان

نقش حران

TYAFIYIWANNYINASATYETSOVZF MN HCGLEOFPAYAC +

ACAPAHAOCTANEM'S) SONO OF ACAPAPTS RICENTOMAPTS

نص حران . وهو نص عرف مكتوب غط نبطى . تارغه سنة ٦٦٥ بعد الميلاد .

أنا شرحبيل بر ظلمو (ظالم) بنيت ذا المرطول سنت (سنة) 17 بعد مفسد خبير

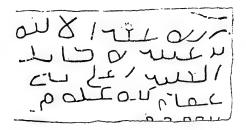
نغ (نعلم) .

۲.

كما عثر على نقش أم الجال الثانية ، بالعربية وترجع إلىالقرنالسادس الميلادى (١) وقد قرأه العالم ليتمان ( Littmann ) وهذا نصه : \_\_

- ١ الله غفرا لا ليه
- ٢ بن عبيدة كاتب
  - ٣ العبيد اعلى بني
- ٤ عمرى كتبه (؟) عنه من

# نقش أم الجمال الثانية



نقش أم الجمال الثانية ، بالعربية ترجع إلى القرن السادس الميلادى

وتقرأ هكذا: الله غفراً لاليه ، بن عبيدة كاتب ، العبيد اعلى بنى عرى كتبه (؟) عنه من

<sup>(</sup>١) صلاح الدين المنجد – تاريخ الحط العربي ص ٢٢ .

ونظراً لأن نقش زبد يرجم إلى سنة ٥١٢ م ونقش حران يرجم إلى سنة ٥٦٨ م ، لذلك رجح علماء الفرنج بأن الحط العربي نشأ ونما بين عهد نقش النمارة وبين عهد نقش زبد ، أى في القرن الرابع أو الخامس للميلاد . ولكنهم لم يستطيعوا أن يبحثوا في نشأة الخط العربي بعد استقلاله عن انخط النبطى المتأخر إلى أن أصبح خطا متمزا عن أصله لأنهم لم يعثر وا على نقوش بين عهد نقش النمارة ونقش زبد ، والمستقبل وحده هو الذي سيساعدنا على معرفة المرحلة والتاريخ الذي استقل فيه الخط العربي عن الخط النبطى المتأخر .

لذلك يمكن القول أن الخط العمرى نشأ وتطور شمالى الحجاز ، وأنه لا يرجع فى نشأته وتطوره إلى بلاد العراق فتلك الوثائق السابقة دليل لا يرقى إليه الشك فى أنه نشأ من الخط النبطى وتطور حتى أخذ صيغته الهائية فى أوائل القرن السادس الميلادى فى تلك البيئة الوثنية العربية العربية العالمية .

وهو يختلف اختلافا تاما عن الخط الكوفى ذى الزوايا الذى يرسم فى أشكالمستديرة . فالحجاز هو موطنه ، وهو الذى نشره فى محيطالعرب الشاليين على طول الدروب والطرق التى كانت تسلكها قوافل المكيين التجارية (۱) .

<sup>(</sup>١) شوق ضيف : العصر الجاهلي ص ٢٧ .

	[ ليطي مناهر	ل شن فعار	حس ريد بم	مربن فكهم
٠,	686613	6	11111	LLE
ب ب	ردد دردد د	سددد	ل د	-
٦	4422240	> _ >	4 +	4 2
د	77717	7 %	ב; בכ	⊃ æ ∈
ه .	ភេពសេសស	1 4 700	ك	23400
,	9347	914.	994	ا بو د
١ د	ţ	+ +		
٤	**************************************	j* j*i	د	_
ا ط	666666		6	60
<u>3</u>	5532535	7 7 7 F	2.4	2 5
- 1	7) [[[4]	711	1111	11111
ا د				- 1
٢	9000000000	ĺ	_	00000
١	441[[[	التدر	<b>→</b> ≻	رو. و ۲ د
بامخ	C,			
ع	9495XX	,		_ × _
ف	2692	9999	2.2	او
ٔ ص	ططر			b
ق	P392 293	오		او و
ر	77)/7+	74	>	ת ענכנ
ش	步光步火	555	ענענע	ш
ت	hh	n	_	ندد
٧.	·	8	Х	X

( شكل رقم ٢ ) مقابلة الحطوط العربية القديمة بالخط النبطى



### الفصل الثاني

-- تطور الخط العربي في الجاهلية وقبيل الاسلام -- الكتابة العربية في عهد الرسول ( صلى الله عليه وسلم ) •

-- الاصلاح في المخط العربي ( التنقيط - التشكيل - الحركات )



### تطور الخط العربي في الجاهلية وقبيل الاسلام

رأينا كيف نشأت الكتابة عند العرب الشهاليين من تطور الكتابةالنبطية وتحسّها خلال عدة قرون .

ولم تصل إلينا كتابات من زمن الجاهلية المتأخرة . ومن المحتمل العثور على بعضها إذا أجريت حفريات فى مكة وجبالها وضواحيها .

وقد ذكر صاحب الفهرست أنه كان في خزانة المأمون كتاب يخط عبد المطلب بن هاشم جد الرسول عليه السلام ، في جلد من أدم ، فيه ذكر دين لهيد المطلب على أحد رجال النمن . ومعنى هذا أن كتابات الجاهلية قد بقيت وتوارثها الأجيال اللاحقة حتى القرن الثالث الهجرى على الأقمل . ولا مجال للشك في كتابة هذا الدين . فقد كانوا في الجاهلية يكتبون الديون والأحلاف والهدنة أي المهود والمواثيق .

ولقد كانت الكتابة منشرة في مكة قبل الإسلام لأنها كانت مركزاً تجاريا(۱) . وكانت الحضارة فيها أوسع مما حولها . ويذكر البلاذرى أنه كان فيها سبعة عشر رجلا يكتبون . وكذلك كان فيها نساء كاتبات ، وسيع نساء كن يكتبن أو يعرفن القراءة ، والحط الذي كانوا يكتبون به قبل الإسلام هو الذي سماه ابن الندم بالحط المكي(۱) .

ولو أجريت حفريات فى مكة والمدنية لوجدوا كتابة ذلك العصر بكثرة حيث كانت مكة البيت المحجوج ومركزا مهما من المراكز الفكرية والتجارية وحولها أسواق الأدب فى عكاظ وذى الحجاز النى كانت معارض

<sup>(</sup>١) صلاح الدين المنجد : دراسات في تاريخ الحط العربي ص ٢٧ .

سنوية يقصدها العرب لعرض قصائدهم ۽ فليس من المعقول عدم وجود شيء يسير من الكتابة بالحط العربي العصر الجاهلي في مثل هذه المتطقة .

وكذلك الحال في يثرب حيث كانت محاطة بمساكن اليهود الذين كانوا أهل ملك وتجارة فليس من المعقول أنهم لم يتركوا نقوشا وكتابات.

وتبين أن يهوديا قد علم الكتابة لبعض الصبيان فى المدينة فجاء الإسلام وفهم بضعة عشر رجلا يكتبون منهم أى بن كعب وزيد بن ثابت وبشير ابن سعيد وغيرهم ،ومن هذا يتبن أن الكتابة دخلت المدينة قبل مكة(ا) .

ویذکر البلاذری: (قال: دخل الإسلام وقی قریش سبعة عشر رجلا کلهم یکتبون وهم عمر بن الحطاب وعلی بن أبی طالب وعنان بن عفان وأبو عبیدة بن الجراح وطلحة ویزید بن أبی سفیان وأبو حدیفة بن عتبة ابن ربیعة وحاطب بن عمرو أخو سهیل بن عمرو العامری من قریش وأبو سلمة بن عبد الأمد المخزومی وأبان بن سعید بن العاص بن أمية وخالد ابن سعید وأخوه وعبدالله سعد بن أبی سرح العامری وحویطب بن عبدالعزی العامری وأبو سفیان بن حرب بن أمیة . ومعاویة بن أبی سفیان وجهیم ابن الصلت بن غرمة بن المطلب بن عبد مناف و من خلفاء قریش

أما النساء اللوانى كن يكتن فهن شفاء بنت عبد العلموية من رهط عرب رافط عرب الخطاب وحفصة بنت عمر زوج النبى (ص) تعلمت الكتابة من شفاء العلموية وأم كالنوم بنت عقبة وفروة بنت عائشة بنت سعد وكريمة بنت المفادد – وكانت عائشة بنت أبى بكر زوج النبى (ص) تقرأ المصحف ولاتكتب ، وكذلك أم سلمة (Y).

<sup>(</sup>١) سهيلة الجيوري : الحط العربي وتطوره ص ٢٧ .

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع السابق ص ٢٨ .

فتوح البلدان للبلاذري ص ٤٧٨ ، ٤٧٨ .

والحقيقة أن عدد من كان يعرف الكتابة الذى كان لا يتجاوز البضعة عشر شخصاً شىء بعيد الاحمال ، حيث أن بلدا تجاريا قديما كمكة يدل بوضوح على أن معرفة الكتابة كانت منتشرة بانساع عظيم ، فالعرب فى الجاهلية كتبوا بالخط العربي إلا أنهم لم يعتنوا فى تحسينه .

# الكتابة العربية في عهَد الرسول ( صلى اش عليه وســلم )

لما جاء الرسول صلى الله عليه وسلم اتخذ لنفسه بضعة كتاب منهم على ابن أبي طالب ، وعيان بن عنان ، وعمر بن الخطاب ، وأبو بكر ، وخالد ابن سعيد بن العاص وحنظلة بن الربيح ويزيد بن أبي سفياد ومعاوية ابن أبي سفياد وأبي بن كعب وزيد بن ثابت ، وكان زيد من ألزم الناس لذلك. ثم تلاه معاوية بعد الفتح فكانا ملازمين الكتابة بين يدى الرسول صلى الله عليه وسلم في الوحى وغير ذلك(1) .

وأول من كتب للرسول في المدينة بعد هجرته أبي اين كعب ، وكان يكتب رسائل الرسول أيضاً . وهو أول من كتب في آخر الكتاب : وكتب فلان . وكان أبي إذا لم يحضر دعا رسول الله زيد بن ثابت فيكتب. فهذان كانا يكتبان الوحى بين يديه ، ويكتبان كتبه إلى الناس ، وروى الواقدى أن عبد الله بن الأرقم الزهرى كان يكتب رسائل الرسول . وأن على بن أبي طالب كان يكتب عهود النبي إذا عهد وصلحه إذا صالخ .

ولقد ساعد النبي عليه الصلاة والسلام على نشر الكتابة وتعليمها . فبعد غزوة بدر مثلا ، وافق على إطلاق كل أسير لقاء تعليمه الكتابة والقراءة

 <sup>(</sup>۱) صلاح الدین المنجد: دراسات فی تاریخ الحط العربی ص ۲۳ ، أحمد
 شلی : السیاسة و الاقتصاد فی التفکیر الإسلامی ص ۱۵۹ .

لعشرة من صبيان المسلمين . وكان يأمر عبادة بن الصامت أن يعلم الناس اكتابة ، وكذلك عبداقة بن سعيد بن العاص .

وكانت الكتابة في عهد الرسول (ص) تشمل شيئين : أولها وهو الأمم كتابة الوحي الثقافي تدوين الرسائل التي كان الرسول يكتبها المعلوك والرؤساء يدعوهم إلى الإسلام ، وكذلك كتابة الههود والمعاهدات ، ولعل أقدم معاهدة إسلامية هي تلك التي تمت بين المسلمين وبين غير المسلمين من سكان المدينة عقب هجرة الرسول إليها .

ولم تدع الحاجة للكتابة الحسابية أو المالية في عهدالرسول (ص) فالزكاة والغنائم والنيء كانت توزع بطريقة سهلة دون حاجة إلى تدوين وعمليات حسابية ، ولم يكن هناك بيت مال ولا مرتبات ولا جيوش ثابتة ولا غيرها مما يحتاج إلى تدوين وحساب(1) .

ولننظر الآن الكتابات التى وصلت إلينا من عهد الرسول ( ص)فقد : وصل إلينا مما نسب إلى عهد الرسول كتابات مختلفة بعضها على الحبجر وبعضها على الرق .

### الكتابة على الحجر:

أما ما وجد على الحجر فكتابات من نوع " غرافيت ، كشفها عمد حميد الله فى جبل سلع ، نجوار المدينة ترجع إلى أوائل الإسلام . وهو يعتقد أنها من أيام غزوة الخندق ، أى فى السنة الرابعة للهجرة ، والكتابة الأولى سرد لأسماء كثيرة منها " أنا على بن أبو طالب ، أما الكتابة الثانية فجاء فيها :

أمسى وأصبح عمر :

وأبو بكر يتوبان :

إلى الله من كل مايكره :

<sup>(</sup>١) أحمد شلبي : السياسة والاقتصاد في النفكير الإسلامي ص ١٠٥

اسم الله الرحم ألرقم به گفت رسول الله المرد بر ساوى سنده قد على حمد الله السره لا المرد بر بالوي به المرد بر بالمرد بالمرد بر براعمه وال سياميالي المرد بر براعمه وال سياميالي المرد براعمه والدي المرد

كتاب النبي محمد (ص) بخط عربي قدم إلى المنفر بن ساوى أمير البحرين يدعوه فيه إلى الإسلام . ويلاحظ هنا أن العرب كانوا يقطعون الكلمة في آخر السطر ليكملوها في أول السطر النالي كما يفعل الأجانب الدم .

سهلا مرا هل بو سرو ا وحرم ارسا الله و السام علك و دحمد الله و دب عصومه سريمار دبو ان اسفل الارصو بو من الملمر لا سے عبر ه لله سدمر دی الحجه سه ملب

(شکل رقم ۳)

رسالة مكرمة مؤرخة سنة ١٤٣ ه . وهي محط نسخي غير منقوط

ولاشك أن هذه والغوافيت ، هى من بواكير الحط الإسلامي . ولا يمكن رفضها الآن ، إلا إذا ظهرت كتابات أخرى بخط أبي بكر وعر وعلى تخالفها في شكلها . ولم يسجل تاريخ على هاتين الكتابتين ، وهذا طبيعى ، لأن المسلمين لم يبدأوا بالتاريخ إلا في عهد عر سنة ١٧ للهجرة.

وإذا دقفنا في حروف الكتابات المذكورة نجد فها خصائص الحط المكى والمدنى التي أشار إليها ابن النديم في الفهرست ، أعنى الألفات المعوجة إلى يمنة اليد والانضجاع في الجروف ، على أنه يجب أن نأخذ بعين الاعتبار أن طبيعة الحجر الاتسمع بالخط المائل تماما ، وأن الخط القائم البسيط ، ذا الزوايا الثامة ، هو أسهل للكتابة عليها(١) .

### الكتابة على الرق:

أما ماكتب على الرقوق فهى التى وجهها الرسول عليه انسلام إلى الملوك المجيها والرسول عليه انسلام إلى الملوك المجيئ المجيطين بالجزيرة العربية كهرقل وكسرى والمفوقس حاكم مصر ، والنجاشى ملك الحبشة ، وإلى ملوك العرب فى الجزيرة وخارجها الدين كانوا خاضعين لنفوذ أجنبي كملوك الغساسنة بالشام ، وملوك البحرين .

<sup>(</sup>١) صلاح الدين المنجد : در اسات في تاريخ الحط العربي ص ٢٩ ،

# الاصلاح في الخط العربي ( التنقيط - التشكيل - الحركات )

كانت فصاحة العرب وبلاغتهم موهبة إلهية ، وفسلرة غريزية فطرهم الله عليها، غير مكتسبة بالتعليم ، لذلك كانوا يكتبون ويقرأون قراءة صحيحة فصيحة ، وكانت لهم أيضاً ملكة قوية لإيمتاجون بها إلى وضع علامات لتمييز الحروف المتشابة في الصورة كالجيم والحاء والخاء فيدركون من سياق المقام وقرائن الأحوال .

لذلك لم يكن الشكل والإعجام معروفا عندهم ، وفى ابتداء ظهورهما كانوا يكرهونهما لأنهم يرون ذلك تشويها للمكتوب وتحصيلا للحاصل(١) .

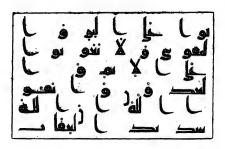
فلما ظهر الإسلام وانتشر واختلط العرب بالأعاجم يوم فتحوا بلادهم، وصاهروهم فى صدر الإسلام ، بدأ اللحن فى ألفاظهم ، فخشى العرب أن تفسد الألسنة وتضيع من ذلك لغتهم ، وأن يتطرق الخطأ فى القرآن ، وهو عاد الدين ، فكل هذه الأسباب حفزت العرب إلى وضع طريقة فى الكتابة لإصلاح ألسنة الأعاجم عند القراءة ، وكانت الطريقة لإصلاح اللحن هى شكل الحروف ، والمقصود بالشكل هو ضبط الكلمة بالحركات ، لتؤدى المعنى المقصود منها وفقاً للغة العرب الصحيحة (٢) .

<sup>(</sup>١) محمد طاهر الكردى : تاريخ الحط العر بي وآدابه ص ٧٣ .

<sup>(</sup>۲) سهیلة الجیوری: الحط العربی وتطوره ص ۵۶ ، محمد طاهر الکردی: تاریخ الحط العربی وآدایه ص ۷۵ ، جرجی زیدان : تاریخ التمدن الإسلام؟ ص ۵۸ – ۱۳.

وإن أول من وضع الشكل في الكلمات هم السريان وذلك عندما دخلوا في النصرانية ، ونقلوا الكتب المقدسة إلى لغتهم ، ورأوا أن يعض الناس يلحنون في قرامتها فخافوا أن ينشأ عن ذلك تحريف في اللفظ قد يغير الممنى ، ويؤدى إلى الكفر والزندقة .

فاخترع الأسقف يعقوب الرهاوى الملقب (بمفسر الكتب ) - المتوفى سنة ٤٦٩ مــــ(١) الشكل . وكان الشكل عندهم بالنقط ، فاقتدى العرب بالسريان فى اتخاذ الحركات بالنقط الكبيرة والصغيرة ، ثم استبداوها بالحركات المستقلة .



#### التشكيل بالطريقة القدعة (طريقة النقط)

وتدل بعض الكتابات العربية التي تنسب إلى أوائل العقد الثالث الهجرى (٧٢م) علىأذانعرب استعملوا النقط قبلإنشاء الكوفة واستقرارهم

 <sup>(</sup>١) سهيلة الجيورى: الحط العرق وتطوره ص ٥٥ ، محمد طاهر الكردى:
 تاريخ الحط العرق وآدابه ص ٧٥ ، أنيس فريحة: الحط العرق. نشأته ومشلكته

فى العراق . أى قبل زياد وأبى الأسود الدؤل بزمن . والذى يتصفح لمجموعة الأرشيدوق رينر البردية المحفوظة بالمكتبة الأهلية بفيينا ، يحد بعض هذه الحروف المتشابهة قد نقط وبعضها قد أغفل ، وأغلبية العرب ما استساغوا الشكل فى كتابهم فى أول الأمر ، وإنما اعتبروا نقط الكتاب أو شكله سوء ظن بالمكتوب إليه ، وكانوا يكرهون إضافة شىء على المصحب ولو بقصد الإصلاح(٢) .

ويعتقد أن أبا الأسود الدؤلى أول من ابتدع علم النحو ووضع أساس الشكل للأحرف العربية ، إنما استعان بطويقة السريان فى وضع هذه الرموز إذ كان كثير المخالطة لهم ، وربما درس وتعلم على أيدى أساتذة

منهم(۱) ، وهو الذي أحدث الشكل في الخط الكوفى، وذلك سنة ٣٧هـ، وقد توفي سنة ٦٩ هـ ـ وضعه بأمر من زياد فرزمن الخليفة معاوية بن أبي سفيان.

ويقال أن أبا الأسود مر برجل يقرأ القرآن وسمعه يقول ( أن الله برىء من المشركين ورسوله ) بكسر اللام ، وقبل أن ابنته قالت له ( ما أحسن السهاء ) فقال له أخول أن المنته قالت له ( ما أحسن السهاء ) وتفتحى فاك فلم ارأى أبو الأسود العجمة في الكلام العربي وفي قراءة الكتابة العربية ، يادر بوضع الشكل على أواخر الكلات وبدأ بالمصحف أو لا ، حيث استحضر كاتبا وأمره أن يتناول المصحف ، وأن يأخذ صبغا يخالف لون المداد فيضع نقطة واحدة فوق الحرف إذا رأى أبا الأسود يفتح شفتيه على آخر ذلك الحرف وهذه النقطة هي الفتحه ( ز ح ر ) وإذا رأى أبا الأسود قد خفض شفتيه عند آخر ألحرف نقط نقطة عت الحرف ، من ذلك الصبغ الخالف للون المداد فيكون

<sup>(</sup>٢) سهيلة الجيوري : الحط العربي وتطوره ص ٥٦.

 <sup>(</sup>۱) أنور الرفاعي : الإسلام في حضارته ونظمه ص ٧٧٥ ، محمد طاهر
 الكردى : تاريخ الحط العرني وآدابه ص ٧٧ .

هو الكسر (رـــــــرِ) ، فإذا ضم شفتيه جعل الكاتب النقطة بين يدى الحرف (أمامه) فيكون هذا هو الضم ( ر . – رُ )(٢) .

. أما إذا تبسع الحرف الأخير نقطتين أحدهما فوق الأخرى فهذا هن التنوين .

غير أن نظام القط للدلالة على الحركات أصبح يختلط أمره بنظام النقط الى استخدمت للإعجام وقد حلت المشكلة فى زمن بعيد ، فإن فى مخطوطات القرآن الكريم القديمة نجد أن النقط للحركات كانت تكتب يم يختلف لونا عن الحبر المستعمل فى كتابة الكلمات ، وكانوا أولايكتبولها بالحبر المستعمل فى كتابة الكلمات ، وكانوا أولايكتبولها بالحبر الأحمر من ثمثاع بعد ذلك اللون الأصفر فالأخضر أما نقطة الإعجام فكانت نكتب بالحبر الذى يستعمله الكاتب فى نسخه ماينسخ .

ولا نعلم على وجد التحقيق الزمن الذى وضع فيه هذا النظام ، إذ لسنا نعلم إذا كان ناسخ النص هو الذى قد وضع هذه النقط أم أنها قديمة قائمة فى النص الذى ينسخ عنه – أما أنه موحى به من الخارج ، لأن هذا النظام هو نظام الحركات عند السريان ، وقد أشرنا سابقا إلى أن أبا الأسود الدؤلى فى تحريكه نص القرآن الكريم لجأ إلى النظام السريانى ، وقد لاقى هذا النظام مقاومة من جاعة المحافظين و كان موقف المحافظين القدامى فى أمر إصلاح الخط لانختلف عن موقف المحافظين فى كل أمة وعصر .

لذلك لم يرض عنه أنس بن مالك المتوفى سنة ١٧٩ هـ بل كان يمنع استعال المصاحف المنقطة(١) .

أما الإصلاح الثانى الذى أجرى فى الكتابة العربية فهو إعجام الحروف أو نقطها ، وبمعنى آخر تمبيز الحروف المتشاجة الرسم بوضع علامة حليها لمنع الابس .

 <sup>(</sup>۲) سهیلة الجیوری: الحط العربی و تطوره ص ۵۷،۵۹، محمد طاهرالکردی: تاریخ الحط العربی و آدایه ص ۷۲.

<sup>(</sup>١) أنيس فريحة : الحط للعربي ص ٥٤ ، ٥٥.

وقد تم ذلك فى الثلث الأخير من القرن الأول الهجرى ، أى فى زمن خلافة عبد الملك بن مروان ، حيث إن الكتابة قبل هذا الزمن ، أىالكتابة العربية فى صدرالإسلام كانت خاليةمن الإعجام اعهادا على الشكل فقط(٧).

إلا أنسه كثر التصحيف فى القراءة خصوصا فى العراق لكثرة الأعاجم فيها .

د وحكى أبر أحمد العسكرى فى كتاب ؛ التصحيف : (٣) أن الناس غبروا يقرأون فى مصحف عبان بن عفان رضى الله عنه نيفا وأربعن سنة إلى أيام عبد الملك بن مروان ، ثم كثر التصحيف وانتشر بالعراق نفزع الحجاج بن يوصف التفنى إلى كتابه وسألم : أن يضعوا لهذه الحروف المشتبة علامات .

ويقال أن نصر بن عاصم قام بذلك فوضع النقط أفرادا وأزواجاً . وخالف بن أماكها : فغير الناس بذلك زمانا لايكتبون إلا منقوطا (١) ، فكان مع استعال النقط أيضاً يقع التصحيف(٢) .

لذا فقد دعا الحجاج بن يوسف الثقني ( الذي كان واليا على العراق ) نصر بن عاصم الليثي المتوفى سنة ٨٩ هو يحيى بن يعمر العدواني قاضى خراسان المتوفى سنة ١٢٩ ه لوضع الإعجام يمنى النقط ، ونقطت الحروف بنفس مداد الكتابة لأن نقط الحروف جزء منه ٣).

<sup>(</sup>٢) سهيلة الجيورى : الحط للعربي وتطوره ص ٥٨ .

 <sup>(</sup>٣) التصحيف أي القراءة الحطأ .
 (١) أنيس فركة : الحط العربي ص ٥١ .

 <sup>(</sup>٢) لوجود نقط للإعجام ونقط للحركات كان يقم الالنباس.

 <sup>(</sup>۳) سهیلة الجیوری: الحط العربی و تطوره ص ۵۸ ، محمد طاهر الکردی:
 تاریخ الحط العربی و آدایه ص ۷۹:

وقد تفنن أتباع نصر بن عاصم فى شكل النقط ، فسهم من جعلها مربعة ومهم من جعلها مدورة مسدودة الوسط ومهم من جعلها مدورة خالية الوسط ( ① ① • (٤) .

وبعد الإعجام (الفقط) وجدت الحاجة ماسة إلى الغييز بن علامات الشكل التى وضعها أبو الأسود الدؤل أو الإعجام (الفقط) التى وضعها كل من محي بن يعمر ونصر بن عاصم ، حيث إن الأدوات فى الشكل والفقط هى النقط ، ولو أن نقط الشكل كانت عداد مخالف للون مداد الكتبة ، إلا أنه حدث اللبس ، لذا فقد أجرى الإصلاح الثالث والأخير فى العصر العباسي الأول .

فقد عنى الخليل بن أحمد الفراهيدى المتوفى سنة ١٧٠ هـ مهذا الأمر وكان أوسع الناس علما بالعربية ، حيث أبدل نقط الشكل التى وضعها أبو الأسود بثانى علامات ( الفتحة والضمة والكسرة والسكون والشدة والمدة والصلة والهمزة ) .

- جرات علوية وسفلية للدلالة على الفتح والكسر .
- رأس واو للدلالة على الضم وإذا كان الحرف منونا كررت العلامة فكتبت مرتين فوق الحرف أو تحته .
- السكون الخفيف اصطلح أن يكون رأس خاء بلا نقطة (ح) أو دائرة (ه) وأن يكون السكون الشديد هو انسكون الذى يصاحبه(") إدغام على هيئة رأس حرف شين بغير نقط (١) .
  - الهمزة رأس عين (ء)

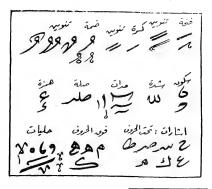
<sup>(</sup>٤) محمد طاهر الكردى : تاريخ الحط العربي وآدابه ص ٧٧ ، سهيلة الجيوري الحط العربي وتطوره ص ٥٩ .

 <sup>(</sup>۱) أنور الرفاعى : الإسلام فى حضارته ونظمه ص ۷۷، سهيلة الجيورى.
 الحط العربي وتطوره ص ٣٠.

وكلها حروف صغيرة أو أبعاض حروف بينها وبين مدلولانها مناسبة ظاهرة ــ وبهذه الطريقة أمكن أن يجمع الكاتب بين الكتابة والإعجام والشكل بلون واحد ــ واستعمل الحليل هذه الطريقة في كتب اللغة والأدب دون القرآن حرصاً على كرامة أبي الأسود وأتباعه واتقاء لتهمة البدعة في الدين(٢) .

وبهذه الواسطة تمكن انعرب من المحافظة على لغتهم العربية ـــ وخطهم العربي من العجمة ، وقد رغبوا فى الشكل بعد ما كانوا يكرهون إضافة أى شىء على خطهم العربي .

وقد قال سعيد بن حميد (من سلك طريقا بلا إعلام ضل ومن قرأ خطا بلا إعجام زل ) (٣) .



 <sup>(</sup>۲) محمد طاهر الكردى: تاريخ الحط العربى وآدابه ص ۸۲.
 (۳) سهيلة الجيورى: الحط العربى وتطوره ص ۲۱.



### القصىل الثالث

- اللغات التي كتبت بالخط العربي
  - اللغات التركية
     اللغات الهندية
  - ــ اللغات الفارسية
    - \_\_ اللغات الافريقية
      - اللغة العربية
  - اتواع المطوط العربية



### اللغات التي كتبت بالخط العربي

تنقسم اللغات التي كتبت بالحط العربي إلى خسة أقسام :

القسم الأول : هو مجموع اللغات التركية .

القسم الثانى : هو مجموع اللغات الهندية .

القسم الثالث : هو مجموع اللغات الفارسية .

القسم الرابع : هو مجموع اللغات الإفريقية .

القسم الخامس: هو الخاص باللغة العربية .

## القسم الأول

### اللغات التركية

هى من اللغات الطورانية ، منتشرة بتركية أوروبا وتركية آسيا وروسيا وشواطى، بحر الحزر والقوقاس ويتفاهم بها المغول الأتراك من الأزابكة والتتر والتركمان والعمانيين وغيرهم، وأشهر فروعها الى تكتب بالحط العربي (شكل رقم ٤) .

١ التركية العثمانية : وهي اللغة الرسمية للحكومة وهي أكثر اللغات التركية تهذيبا وانتشارا .

٢ التركية القازانية : أو اللغة الترية ، وهي لغة التتار المسلمين .

<sup>(</sup>١) محمد طاهر الكردى: تاريخ الحط العرى وآدابه ص ٤٧ ــ ٥١.

٣- النركية القرمية: وقد وصلها كلبات كثيرة من العربية والروسية.

٤ التّرية النوجائية: أو الكارسية: وهي شبه التركية القرمية و الآذرية.

التركية الآذرية : (الأذربيجانية) أو التركية النرنسقوقاسية .

٦- التركية الداغستانية: و في داغستان لغة أخرى تكتب بالخط العربي
 تسمى ( الكومكية ) .

٧- اللغة الجوكسية : وليس للغهم الوطنية حروف تكتب بها ولكن
 وضع لها حديثا حروف جديدة .

٨ - التركية الأنبورغية : أو التركية القرغيزية .



٩- التركية الجنتائية: وهي لغة التركيان وخوارزم وبخارى وغيرها

١٠ التركية التكية : وهى لغة قبيلة تكية من قبائل التركيان بالتركستان

 ١١ - اللغة الأوزكية : هي منتشرة في التركستان الروسية ومركزها مدينة سمرقند .

 ۱۲ - اللغة الكشغرية: هي شائعة في التركستان الصينية ومركزها مدينة كشغار.

### القسم الثائي

#### اللغات الهندية

هى من اللغات الآرية . متشرة فى جميع الهند والسند وسيلان وملقا وغيرها ، وأهمها اللغة الأوردية الهندستانية ومن فروعها التى تكتب بالخط العرنى :

١- اللغة الأوردية : وتعرف باللغة الهندستانية الشمالية .

٢ اللغة الدكنية : وتعرف باللغة الهندستانية الجنوبية .

٣- اللغة الكشميرية: وتكتب بالحط العربي منسذ أوائل القرن
 الخامس للهجرة.

إلى ثلاث لهجات:
 اللغة السندية : ومركزها مدينة كراحى وتنقسم إلى ثلاث لهجات:

اللغة الجاتكية : أو اللغة المولثانية ومركزها مدينة ملثان .

٦- اللغة الملاكية : أو لغة الملايو وهي شائعة في شبه جزيرة ملقا .

اللسان الجاوى: أو البيجون . هو فرع من لغة الملايو شائع
 في جزيرة جاوه .

### القسم الثالث

### اللغات الفارسية

هى من اللغات الآرية وشائعة فى بلاد النهرس وأفغانستان وبلوخستان وكردستان ومن فروعها التي تكتب بالحط العرنى .

اللغة الفارسية: وكان الفرس قبل الإسلام يكتبون بالخط الهلوى.
 ٢ اللغة الافغانية: وتسمى فى قندهار (بشتويه) وفى بيشاور (ختويه).

٣- اللغة البلوشية : (البلوخستانية) .

٤- اللغة الكردية : ويكتب الأكراد خطهم ولفهم بالحط العربي
 منذ زمن بعيد .

### القسم الرابع

### اللغات الافريقية

وهى منتشرة فى أفريقيا ولها فروع كثيرة ، ومن أشهر لغاتها التى تكتب بالحط العربى :—

١ - اللغة العربوية : وهي لغة البربر سكان مراكش الأصليين .

٢- اللغة البربرية الريفية: وهى لغة البربر سكان الجزائر الأصليين.

۳ اللغة النوبية : وهى لغة البرابرة سكان وادى النيل بين الشلال
 الأول والرابع .

٤- اللغة الحوسية : وهى شائعة فى مملكة حوس من السودان الغربي
 وتسمى بلغة سقطو .

هـ اللغة السواحلية : وهي شائعة في مملكة زنجبار وما والاها .

٦- اللغة الملجاشية : وهي لغة بعض قبائل جزيرة مدغشقر .

 ٧- اللغة الحبشية : فالمسلمون مهم يكتبون لغامهم الحبشية بالحط العرب، ومن الأمم الحبشية التي تكتب بالحط العربي الأمم الكوشية وأهمل هرر.

### اللغة العربية

### القسم الخامس

لغة القرآن الكريم والحديث والشريف ، جعلها المسلمون الأولون لغة الدين والدولة فانتشرت في البلاد التي ساد فيها العرب أو دخلها الإسلام بين الحليج العربي ودجلة في الشرق والمحيط في الغرب وبين البحر الأبيض المتوسط وآسيا الصغرى شمالا وخط الاستواء جنوبا \_ بين سائر المسلمين الذين يقرمون كتاب الله تعانى .

### أنواع النطوط العربية

للخط العربي أنواع كثيرة ، وأسماء متعددة وسنستعرض فيا يلي بعض الخطوط المشهورة والمستعملة في عصرنا هذا متحدثين بنيذة تاريخية عن أصله وقواعده ، وقد ظهرت خطوط في التاريخ منذ القدم ، وحتى عهد قريب إلا أنها لم تكن بالشهرة والاستعال كالتي ستتحدث عنها في هذا المجال . مثل خط الأجازة وخط الطغراء وما إليها من هذه الأنواع العديدة(١) .

وقد اصطلحوا قديمًا وحديثًا على أن يجعلوا لكل عمل قلما خاصا زيادة فى الاعتناء ، وتمييزا عن بعضها، وفى ذلك من حسن الترتيبوسلامة اللوق وجال الحط والرغبة فى الإقبال ما لا يختى ولا ينكر ، فنى عهد قدماء المصريين جعلوا لكل نوع من كتاباتهم عملا خاصا .

<sup>(</sup>١) انظر محمود شكر الجيوري : نشأة الحط العربي .



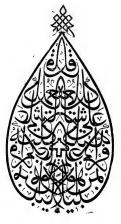
أحد النماذج الزخرفية المكنوبة بخط ثلثين من وضع الخطاط حسنى الدمشق و وقد على الناس حج البيت من استطاع إليه سبيلا ،

- ( فالهيروغليني ) كان خاصا بالكهان وخدمة الدين .
- ( والهير اطبق ) كان خاصا جهال الدواوين وكتاب الدولة .
  - (والديموطيق) كان خاصا بعموم الكتبة من انشعب .
     أما بالنسبة للخط العرن :

فالحط الكوفى بمختلف أنواعه كان لكل منها عمل خاص وبعد انتشار الحط واختراع جملة أنواع منه صار اختصاص كل قلم كما بأتى :

- (قلم الطومار) كان لتوقيع الحلفاء على التقاليد و المكاتبات و الكتابة إلى السلاطين و العظماء .
- (قلم مختصر الطومار) كان لكتابة اعتماد الوزراء والنواب على المراسيم ولكتابة السجلات .
- (قلم الثلثين) كان للكتابة عن الخلفاء إلى العمال والأمراء في الآفاق
   (شكل رقم ٥، ٦)

- ( قلم المدور الصغير ) كان لكتابة الدفاتر ونقل الحديث والشعر :
  - ( قلم المؤ المرات ) كان الاستشارة الأمراء ومناقشتهم .
    - ( قلم العهود ) كان لكتابة العهود والبيعات .
  - ( قلم الحرم ) كان للكتابة إلى الأميرات من بيت الملك .
    - ــ ( قلم غبار الحلية ) كان لكتابة رسائل الحمام الطائر .

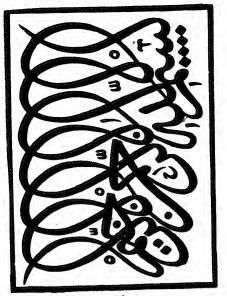


( تابع شكل رقم ه )

نموذج من الحط الثلثين : ; من وضع الحطاط محمد شفيق و آية قرآنية . و قلكل يعمل على شاكلته . فربكم أعلم من هو أهدى سبيلا .



نموذج كتابة زخرفية نخط ثلثين ونسخى على هيئة بيضة لآيات من الفرآن الكرم و شهر رمضان الذي أنزل فيه الفرآن .... و من كتابات الحطاط عبد القادر

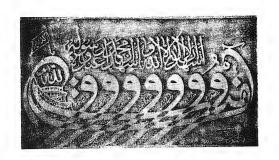


تابع شكل رقم ٦) البسملة عط الثنث جلي

هذه السيار شر من أوفيه فاته بدانها ومن المحلمة الما الما وماسر ومن الحفا في المحلمة ا



( شكل رقم ۷ ) صور مختلفة من الخط العربي



### ( تابع شکل رقم ۷ )

ومن الأقلام العربية المستعملة حديثا :

#### \_ قلم الثلث :

لكتابة أسماء الكتب المؤلفة وأوائل سور القرآن وتفسيات أجزاء الكتب وكتابة الاكلشهات للمطبوعات وما يعلق من اللوحات فى المنازل وكتابة الإعلانات وأسماء أصحاب الحوانيت إلى غير ذلك .

### ... قلم النسخ:

هو لكتابة المصاحف الكريمة والأحاديث الشريفة والشهادات والأجازات وجميع ما يطبع فى المطابع العربية هى بحروف النسخ .

### قلم الرقعة :

عام مستعمل فى جميع أعمال دواوين الحكومات العربية وبين عامة الناس من جميع الطبقات .

#### ــ القلم الفارسي :

عام يستعمله أهل العجم وفارس وأهل الهند والأفغان في كتاباتهم .

#### القلم الديوانى :

خاص بديوان الملوك والسلاطين ، وهو لكتابة التعيينات في الوظائف الكبيرة وتقليد المناصب الرفيعة . وإعطاء البراءات والإنعام بالنياشين (الأوسمة) وما يصدره الملوك من الأوامر الخاصة وغير ذلك وأحيانا يكتب به أسماء الكتب والاعلام .

#### ــ القلم المغرق :

هو القام العام الذى لا يستعمل إلا فى المغرب الأقصى ، فنجد جميع مؤلفاتهم وكتبهم ورسائلهم العامة والخاصة لا تكتب إلا به وله قواغد متعددة .

 القلم الكوف : هو أقدم خط فى بلاد العرب ، وكانوا يعتنون به اعتناء عظام ، وهو جملة أنواع .

# قُلْ مَسْلِ لِيَسْتَوَى اللَّهِ فِي مِسْتَمَوْنَ وَاللَّهِ مَ لَايِمَا لَوْن

تَنْ هَلَ يَا وِي لَنْ يُنْ عِلْمُونَ وَالَّذِينَ لِلْعِلْمُون

قاخل نية وكالذي بعيب الوز والذرالا بعيب ليون

خۇھىنىت توي (لۇزى قىلورت دولۇن دالايور

فُلْ هَلْنَيْتُ وَهُ الْلِيْنِ كَيْلِكُونَ الْلِيلِ لِعَبَّ لِهُوَيَا ---- العالى الله على المالي العالى العالى العَبْلُهُ الْمُؤْلِدُ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّهِ اللَّ

قل الله يعتوى الدين يعلمون والذين اليعلمون ------

> ( شكل رقم ٨ ) نموذج لأنواع الحطوط العربية

#### القصل الرابع

١ - الفط الكوفى ٢ - خط الثلث ٢ - خط النسخ ٤ - خط الرقعة ٥ - الخط الديواني

```
    ٢ ـ خط جلى دبواني
    ٧ ـ الخط الغارس
    ٨ ـ خط الاجازة أو التوقيع
    ٩ ـ الخط الغربي
    ١٠ ـ الخط الزيحاني
    ١١ ـ الطرة ( الطغراء )
    ٢١ ـ قام الاختزال
    ٢١ ـ قام الاختزال
    ـ نعاذج من الخط العربي ـ من وثائق العصر العثماني في مصر ( مجموعة الوثائق الشرعية المودعة في دار الوثائق القومية بالقاهرة )
```



### ١ ـ النط الكوفي

لقد أثبتت دراسات العلماء والمستشرة بن لبعض النقوش التي وجدت كتقش النارة وزبد وحران أن العرب أخذوا طريقهم في الكتابة عن ببي عومتهم من الأنباط ، الذين كانوا بجاورون أو ينزلون قبل الإسلام على تخوم المدينة في حوران والبتراء ومعان ، وكانوا بجاورون العرب الحجازيين في تبوك ومدائن صالح والعلاقي شمال الحجاز (1) .

وقد وقد الخط العربي إلى شبه الجزيرة العربية مع التجارة من بلاد الأنباط والحيرة والأنبار (٢) التي عرفت فها القبائل الاستقرار والتحضر ، وكان الحط الذي كتبت به هذه القبائل بدائيا جافا \_ ولم يتمكن عرب الجزيرة من تطوير الخط بسبب انشغالهم بالتجارة ، ولعدم استقرارهم وتحضرهم \_ وقد نسب الخط إلى الأماكن التي وقد منها \_ فعرف بالخط النبطي أو الحبرى أو الأنباري \_ واستخدم الخط الجاف في القش على الحجارة لتخليد ذكرى الملوك ولتدوين الأحداث الهامة \_ أما الكتابات الحجارة لتخليد ذكرى الملوك ولتدوين الأحداث الهامة \_ أما الكتابات في نقش زبد ، ونقش حران ، ونقش النمارة ، والحط النبطي مقتبس من الحط الآرامي وقد ظل الحطالتبطي يعرف مهذا الاسم رغم زوال مملكة من الخطال الأعراب النازلون في أهوى شهال شبه الجزيرة العربية زهاء ثلاثة قرون .

<sup>(</sup>١) محمد مرزوق: الفنون الإسلامية في العصر العثماني ص ١٧٣ .

<sup>(</sup>٢) مجمد طاهر الكردي ؛ تاريخ الحط العربي وآدابه ص ١٤.

<sup>(</sup>٣) محمو د شكر الجيوري : نشأة الحط العربي و تطوره ص ٦٢ .

وقد أصبحت للخط العربي مراكز رئيسية في زمن النبي (صلى الله عليه وسلم )والخلفاء الراشدين – فبعدما كانت الحيرة والأنبار من المراكز المهمة للخط العربي في العصر الجاهل – فقد أصبحت مكة والمدينة والبصرة والكوفة من المدن الرئيسية لهذا الحط وسمي خط كل مدينة باسمها(1)

وبدأت الفتوحات . واتصل العرب ببلاد أكثر حضارة ، وكانت البصرة أول مدينة إسلامية اختطت سنة ١٤ هـ . فظهر فيها الخط البصرى — ثم ظهرت مدينة إسلامية ثانية هى الكوفة ، نقل العرب إنها خطهم اللذى عرفوه ، ومالبث أن تطور وأدخل عليه التحسين وسمى بالخط الكوفى .

والحقيقة أننا لا نستطيع أن نقول بأن الحط الكوفى اخترع فى الكوفة. لأن أصل الخط الكوفى هو الخط العربى الذى اشتق من الخط النبطى كما ذكرنا سابقاً .

وينسب الحط الكوفى إلى الكوفة رغم أنه وفد إليها من المدينة المنورة ، وهو خط لين تجرى به اليد بسهولة ، والشائع أن الحط الكوفى هو الحط اليابس ، والقول بأن الحط الكوفى صعب الفراة لخلوه من حروف العلة(٧) ويقصد به الشكل والنقط والإعجام فهذا غير صحيح أيضا ، لأن الحط العربي في بدايته كان بدون نقط أو إعجام أو حركات ، ولم بجد العرب صعوبة في قراءته أو كتابته ، فإنهم كتبوا به الرسائل كرسائل النبي عليه الصلاة والسلام ، وكتبوا المصاحف تصحف الإمام للخليفة عمانو غيرها.

#### الكتابة الكوفية وازدهار الكوفة

أنشأ سعد بن أبي وقاص بأمر من الخليفة عمر بن الحطاب بين عامي ١٧ ، ١٩ للهجرة الكوفة ، على مقربة من الحيرة عاصمة اللخمين .ومنذ ذلك الحين بدأت الحيرة والأنبار تفقدان ماكان لهما من أهمية(٣) .

<sup>(</sup>١) سيلة الجيوري : الخط العربي وتطوره ص ٣٩ :

<sup>(</sup>٢) صلاح الدين المنجد : دراسات في تاريخ الحط العربي ج ١ ص ٧٨ .

<sup>(</sup>٣) محمود شكر الجبورثي : نشأة الحط العربي وتطوره ص ٦٣ .

وقد كانت الكوفة فى بداية إنشائها عبارة عن معسكر من الحيام ، ثم شيدت مبان من اللبن وكانت غالبية السكان من التجار والجند الأعراب ورجال الحرف ، ثم اتسعت الكوفة نتيجة لا تساع الفتوحات العربية .

وامتاز سكان الكوفة بالمواهب الخاصة والتفوق فى العلوم الإسلامية ، وبكثرة التقلب وعدم الاستقراز فى الرأى . لذلك كان الخط الكوفى هو وليد الصنعة والفن المقتبسين من حضارة سابقة .

وقد ساعد مركز الكوفة المسكرى والسياسى والعلمى على از دهار هذا النوع الجدايد المحسن من الحط – فأصبح يقلد وينتشر وينسب إلى الكوفة : يضاف إلى ذلك أن العراق فى العهد الأموى وما فى شرقها من بلاد فارس وأذربيجان وما وراء النهر كانت تابعة للكوفة .

وقد كان من العناصر التى نزلت الكوفة السريان ، الذين كانوا . يسكنون الديارات القائمة فى أطراف الحيرة ــ فلا شك أن كتاب الكوفة رأوا تقاليد الخط السريانى فى تحسينه وهندسته وطبقوها على الخط الحجازى البدائى .

وكان فى الكوفة علماء كثيرون من الصحابة والتابعين من القراء والمحدثين فكان ذلك كله سببا فى فرض الخط الذى عرف بها وانتشاره . خاصة فى البلدان المفتوحة شرق العراق وعلى الأخص بعد أن أبيدت الحطوط المحلية فى تلك الأقاليم نتيجة للتعريب الذى قام به العرب هناك .

ومن المؤثرات التي أثرت على الكتابة في تلك المدينة :

ان موقع الكوفة على مقربة من الأنبار والحيرة جعلها تأخذ عنهم
 العناية بالخط من الأنبار ، والمكانة السياسية من الحبرة .

 لقد كانت الكوفة في النصف الأول من القرن الأول الهجرى مركزاً من مراكز العلم ونافست البصرة في النحو والفقه والأدب .وللخط الكوفي طرائق كثيرة ترجم إلى نوعين أساسيين : ١ – الحط اليابس المبسوط الذي ليس فيه شيء مستدير .

٢ – الحط المستدير (١) .

وانحط الكوفى فيه عدة أقلام مرجعها إلى أصلين : التقوير والبسط . فالمقور هو المعبر عنه باللين كالثلث والرقاع . والمبسوط هو المعبر عنه باليابس كالمحقق .

وهذا يدل على أن الخط الكوفى لم يكن كله يابسا بل إن فيه ما هو مستدير ويتبغى ألا نفهم من الخط الكوفى أنه الخط اليابس وحده ،كما هو شائع ــ فهذا المفهوم ينافى الدراسات العلمية الحديثة (٢) .

وقد كان الحمط العربي فى بدايته يكتب بقلم يميل إلى زوايا معتدلة وأسطره غير متساوية وكلماته منها ماهو مرتفع ، ومنها ماهو منخفض ، وعدم الإتقان ــ فهذا يعود إلى قلة خبرة الكاتب وقلة مهارسته الكتابة ، وعدم إجادتة فى برى القلم .

ثم أخذ الحط الكوفى بميل إلى شكل منسق وسطور مستقيمة ، حيث تفنن الكتاب فى كتابته وفى تجويد أحبارهم وبرى أقلامهم – وبلغ الحط الكوفى فى الكوفة من الجودة والإثقان والابتكار والتفنن مبلغا طيبا خاصة فى زمن الحليفة على كرم الله وجهه .

وكانت الكوفة مركزا مها للخط الجميل وأصبحت له أشكال متعددة كل شكل يناسب المادة التي يكتب عليها منها (٣) . (شكل رقم ٩)

<sup>(</sup>١) صلاح الدين المنجد : دراسات في تاريخ الحط العربي ص ٧٩ .

<sup>(</sup>٢) سهيلة الجيوري : الخط العربي وتطوره ص ٤١ .

<sup>(</sup>٣) نفس المرجع السابق ص ٤٣ .

خظ کوفی مملوکی متطور



(شكل رقم ٩)

كتابة زخرفية هندسية معقودة بخط كوفى على أرضية مورقة : نصها

(ولا غالب الا الله)

من كتاب ( مصور الحط )



، خط کوفی هندسی زخرفی حدیث .



( تابع شکل رقم ۹ ) خط کوئی <sup>م</sup>اوکی – وسام النیل کم نعمهٔ نی مصر یشکر نیلها والنیل أصل الفیض والبرکات

# الغط الكوفي ، أنواعه وأشكاله

### إ - الكوفى التذكارى ( اليابس ) :

وتشمل الكتابات المدونة على العمائر لنزيين العقود والجدران ــ وتضم نقوشاً تؤرخ أثرا . أو تشير إلم تجديده وكلها عفورة على الرخام أو الحجر أو الخشب ، أو نقوشا على شواهد القبور ، وهذه أكثر بساطة من حيث إنجازها وقرامها ، وأغلها آيات قرآنية وعبارات دعائية أو تأسيسية .

وقد اعتمد الفنان على الكتابة كمنصر زخرقى ووجدها بجالا لإظهار عقرية(١) . وهذه الكتابات ظلت حتى أواخر العصر الأيوني تكتب بالحط الكوفى ، وهذا لا يمنع من وجود نقوش تذكارية استعمل فها خط النسخ مبكرا(١٧) .

# الحط الكوفى اللن (خط التحرير المخفف):

وهذا الخط مستدير بطبعه حيث تؤدى به الأغراض اليومية السريعة ، ويستدن على هذا من وثيقة هامة فى مجموعة مورينز التى بدأها الكاتب بالخط اليابس ، إذ تجلت فى سطور الوثيقة الأولى العناية الشديدة ، ثم معدمت حين أسرع الكاتب لتحرره من الدقة الأولى فمالت سطوره واستدارت(٣) .

 <sup>(</sup>۱) محمد الحسيى عبد العزيز : الحياة العلمية في الدولة الإسلامية ص ٥٤ .

<sup>. (</sup>٢) ابر اهم جمعه : دراسة في تطور الكتابات الكوفية ص ٧٧

<sup>(</sup>٣) محمد الحسيني عبد العزيز : الحياة العلمية في الدوله الإسلامية ص ٥٤ .

وخط التحرير المخفف ، هو خط قائم بدانه ليس اشتقاقا من الكوفى الثقبل ، وهو أقدم وجودا في الكوفة ، وهو خط مدور وسريع الانجاز ، استخدم للأغراض اليومية أيضا وفى الأغراض العلمية ، والكتابة على البردى(١) .

وترجم الكتابات القديمة إلى أصلين اثنين هما التدوير والتربيع ، وهما أقدم وجودا فى الإسلام ، وأنبدا برجمان إلى أصول جاهلية للاحظهما فى التقوش النبطية فى شمالى الحجاز ودمشق .

ملا مرا مل بو سرو ا وجرم ارسا الله و السام علم ورحمد الله و دب عكومه سرماد دو ار ا سلم الارص بوم الاسر لاسے عبره لله شدمر دوالحه سه ملب وارسرو مابي

(شكل رقم ١٠)

<sup>(</sup>١) ابراهيم حمعة : دراسة في تطور الكتابات الكوفية ص ٥٢.

م حل سلو م حدا لا مرا ساد و الا د و الله و

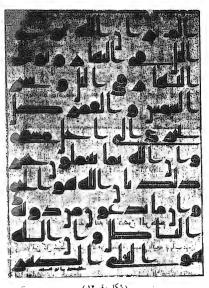
(شكل رقم ۱۱) كتابة نخط كوفى خالية من النقط وهى لورقة مصحف منسوب إلى الإمام على (سورة الحجر من آية ۱۷ – ۳۸)

النص

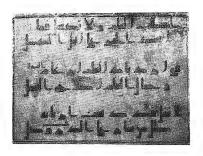
# بسم الله الرحمن الرحيم

« من كل شيطان رجيم إلا من استرق السمع فأتبعه شهاب مبين والأرض مددناها وألقينا فيها رواسى وأنبتنا فيها من كل شيء موزون وجعلنا لكم فيها معايش ومن لستم له برازقين وإن من شيء إلا عندنا عزالته وماننزله إلا بقدر معلوم وأرسلنا الربح لواقح فأنزلنا من السهاء ماء . . . . . . . . . . . . والجان خلقناه من قبل من نار السموم » .

و صدق الله العظم ،



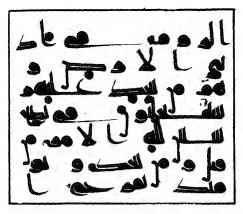
(شكل زقم ١٢) لوحة بالحط العرق الكوق في صدر الإسلام خالية من النقط والشكل



( تابع شکل رقم ۱۲ )

كتابات بطر از خط القرون الأولى الهجرية المنقوطة وهذا النوع من الخط كان خاصاً بكتابة المصاحف « ١٣٥٣ – ١٣٥٧ هـ »

١ -- اطلب العلم ولا تكسل فحا أبعد الحير على أهل الكسل
 ٢ -- فى از دياد العلم إرغام العدا وجمال العلم اصلاح العمل
 ٣ -- لا تقل قد ذهبت أربابه كل من سار على الدرب وصل

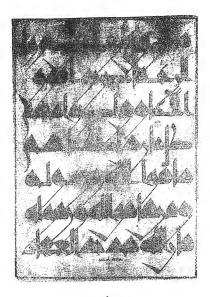


( شكل رقم ۱۳ ) صفحة من مصحف بالحلط الكوفى المنقوط وهو من أواخر القرن الثانى الهجرى

#### ح - خط كوفى المصاحف:

أقدم الخطوط استعالا لتندوين القرآن هو الحط المكى ، والخط المدنى ثم الكوفى فالبصرى ، ويظن أن الحط الماثل تطور للخط المكى لأنه يشبه ، ودليل قدمه خلوه من النقط وحركات الإعراب(١) . (شكل رقم ١١ ، ١٢ ، ١٣)

(١) محمد الحسيني عبد العزيز : الحياة العلمية في الدولة الإسلامية ص ٥٤ :



( تابع شكل ۱۳ ) لوحة بالخط الكوق البديع ويوجد مصحف مكتوب به فى المكتبة الوطنية بتونس



( شکل رقم ۱٤ )

سورة فائمة الكتاب من مصحف نادر بالحطن الكوق والنسخى كتبه زين الدين العابدين الشريف الصفوى وقد بدأ بكتابته عام ۱۳۱۲ هـ وانهى منه عام ۱۳۲۳ هـ فى عهد مظفر شاه قاجار فى إيران وقد استعمل في كتابة المصاحف حتى القرن الحامس للهجرة حيث غلبته على أمره خطوط والنسخ الثلث(١) ( شكل رقم ١٤ ) .

# الكوف البسيط :

هو خط لم يلحقه توريق أو تصغير بل مادته كتابية بحقة ، اننشر في العالم الإسلامي شرقا وغربا ، وأشهر أمثلته كتابة قبة الصخرة في القدس ، وكتابة مقياس النيل في القاهرة ، وكتابة الجامع الطولوني ـــ وكتابات بعض سواهد القبور في مصر وغيرها من بقاع العالم الإسلامي(٢) .

# هــــ الكوفى المورق :

هذا النوع زخارفه تشبه أوراق الأشجار وحروفه مستلقية على شكل سبفان دقيقة تحمل وريقات نباتية متنوعة الأشكال ، وقد بدأت هذه الصورة فى مصر فى القرن الثانى الهجرى ، وانتقلت إلى شرق العالم الإسلامى حيث ظهرت فى فارس .

ويعتبر التوريق الفاطمى أفضل ما وصل إليه هذا الأسلوب من تقدم . ومن أشهر الأفاريز المورقة فى مصر فى الجامع الحاكمي(٣) .

### و – الكوفى المضفر :

الكوفى المضفر أو المعقد أو المترابط هو نوع من الزخارف الكتابية ، وقد تضفر حروف الكلمة الواحدة ، أو حروف كامتين متجاورتين أو أكثر ، فينشأ مها إطار جميل من التضفير . (شكل رقم ١٥)

 <sup>(</sup>١) محمد الحسينى عبد العزيز : الحياة العلمية في الدولة الإسلامية ص ٢٥ ،
 محمد عبد العزيز مرزوق : الفنون الزخرفية الإسلامية ص ١٣٤ .

 <sup>(</sup>۲) محمد الحسيني عبد العزيز: الحياة العلمية في الدولة الإسلامية ص ٥١ ، ٥٣ .
 ، إبر اهم جمعة : دراسة في تطور الكتابات الكوفية ص ٥٥ .

<sup>(</sup>٣) إبراهيم جمعة : دراسات في تطور الكتابات الكوفية ص ٦٢ :

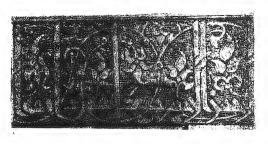


وأقدم أمثلته فى تونِس فى جامع القيروان ، وضريح الحلفاء العباسيين بالقاهرة أيام الظاهر بيبرس .

كما توجد كتابة منحوتة فى الرخام فى مدخل جامع الناصر محمد بن قلاوون بالقلمة(١) .

# ز – الكوفى فو الأرضية النباتية :

إن الكتابة فيه تكتب على أرضية من سيقان النباتات اللوليية ، وتشغل الزخار ف النباتية كل فراغ يتخلف بعد ذلك ، وأشهر أمثلته توجد فى إيران كما توجد فى مدرسة السلطان حسن بالقاهرة .



(شکل رقم ۱۹) کونی برتکز علی أرضية نباتية مکونة من فروع نبانية لا تنصل بالحروف فی القرن الرابع الهجری – العاشر المبلادی

 <sup>(</sup>۱) محمد الحسيني عبدالعزيز : الحياة العلمية في الدولة الإسلامية ص ٥٦ ،
 ابر اهم جمعه : دراسة في تطور الكتابات الكوفية ص ٤٦ .



#### ( تابع شکل رقم ١٦ )

كوفى ذو أرضية نباتية تستأثر فيه الحروف بالجزء الأسفل فى الكتابة وتشغل الزخارف كل فراغ ( إيران فى القرن الثالث الهجرى )

#### ح - الكو في الهندسي :

يمتاز هذا الخط عن بقية أنواع الحطوط الكوفية بأنه مستقيم قائم الزوايا ، أساسه هندسي بحت (شكل رقم ١٧) .

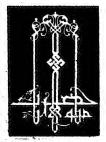


#### ( شكل رقم ١٧ )

كوفى مربع شاثع الاستخدام فى تحلية المبانى الطوبية والفسيفساء الرخامية فى إيران وعرف فى مصر فى العصر المملوكى

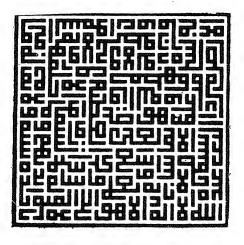


كوفى مرتب داخل دائرة عرف فى مصر فى العصر المملوكى

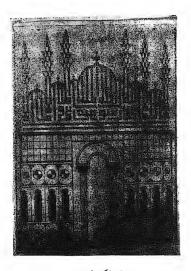


( تابع شکل رقم ۱۷ ) کتابة زخرفیة مندره منظ کرتی نصبا (باحضرت مولانا) (من کتاب مصور الحط)

# ومن أنواع الكتابات الهندسية : المثلثة أو المسلمة أو المشمنة أو المستديرة، وتكون أحيانا عباراته صعبة الفراءة لشدة تداخلها واشتباك حروفها



( شكل رقم ۱۸ ) آية الكرسي بالخط الكونی



( تابع شكل رقم ۱۸ ) و لا إله إلا الله محمد رسول الله ، وفيهاست مآذن كتبها المؤلف ورسمها على جدران محراب مسجد

وأشهر أمثلته فى مصر فى مسجد السلطان قلاوون ، وكثر استخدامه فى العصر التركى الأخير ، كما توجد منه أمثلة أخرى فى مساجد رشيد الأثرية(١) .

#### ٢ \_ خط الثلث

يستعمل لكتابة أسماء الكتب المؤلفة ، وأواثل سور القرآن الكريم ، وكتابة أسماء أصحاب الحوانيت (شكل رقم ١٩) .



( شكل رقم 19 ) الله (جل جلاله ) نخط ثلثين كما كتب في جامم أياصوفيا في استنبول

<sup>(</sup>١) محمد الحسبني عبد العزيز : الحياة العلمية في الدولة الإسلامية ص ٧٠ :



( تابع شكل رقم ١٩ )

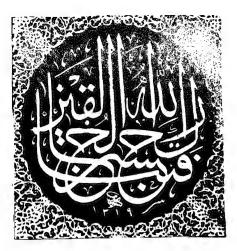


( شکل رقم ۲۰ )

خط ثلث تركيب متقابل

( لا إله إلا هو ربى ورب العالمين )

وخط الثلث من الحطوط الصعبة إذ لا يعتبر الحطاط خطاطا إلا إذا أثقنه ويعبر عنه بـ ( أم الحطوط )(1) .



( شكل رقم ٢١ ) خــط ثلث ' ( فتبارك الله أحسن الحالفين )

 <sup>(</sup>۱) محمود شكر الجبورى: نشأة الحط العربي وتطوره.
 محمد طاهر الكردى: تاريخ الحط العربي وآدابه ص ١٠١ بـ



وقلم الثلث وعان :

١ - قلم الثلث الثقيل .

٢ – قلم الثلث الحفيف .



( شکل رقم ۲۲ )

خط نسخ والث للإمام محمد مؤنس زاده صاحب النهضة الحطية بمصر



( تابع شکل رقم ۲۲ )

خط ثلث وإجازة بقلم محمد عبد القادر عبد اقد

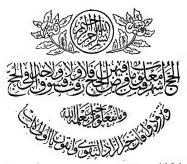
# ٣ \_ خط النسخ

سمى بالتسخ لأن الكتاب كانوا ينسخون به المصحف ويكتبون به المؤلفات ، ولكثرة استعماله فى نسخ الكتب ونقلها ـــ وهو مشتق من الجليل أو ( الطومار ) أو منهما . وكان ابن مقلة يسميه ( البديع ) ( شكل رقم ۲۳ ) .



(شكل رقم ۲۳)

وهناك إجماع من الكتاب على أن خط النسخ بساعد الكاتب عد السير بقلمه أكثر من الثلث ، وذلك لصغر حروفه وتلاحق مطائها مع المحافظة على تناسق الحروف وجمال الرونق . (شكل رقم ٢٥) \_



لْمُتَعَلَّكُمْ أَنْ مُتَعَلَّقْتُ فَاسْدَى مِنْ يَجْلَقْلْ الْعَنْمُ مِنْ مُوْلِ فَالْدُوْلِ اللَّهُ عَنَالْتُ مِلْ الْمُولِ الْمُتَعَلِّقِينًا مِن فَلِهِ إِلَيْكِيلِانَ \* مُجَافِسُوا مِنْ الْمَلَّالِيلَ اللَّهِ الْمُلَّالِيلَ اللَّهِ الْمُلَّالِيلَ اللَّهِ اللَّهِ الْمُلَالِقِيلُ اللَّهِ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهِ اللَّهُ اللْمُلْمُ اللْمُلِمُ الللِّهُ اللْمُلْمُ اللللْمُ الللَّهُ الْمُلْمُلِمُ اللْمُلِمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ الللْمُلْمُ اللْمُلْمُ الللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللَّهُ الْمُلْمُلِمُ الْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ اللْمُلْمُ ا

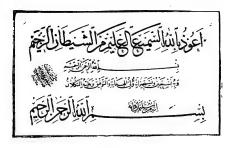
ڪتبرالمنشرال زحق زَوَن السّنده خذال خزائض تناخل المثامرايدي مِرْدَوْدُ الْمُرْصُّ الْمُسْتِرَاتِهُ الْمِرْدُ الْرَجْعُ الْمِرْصُ الْمُرْدُ الْمُنْفِقِينَ مُمَا الْمُرْصُلِّ الْمُنْفِيانِ الْمُعْنِينِ مِثْنَا رَجْدُ الْرَبُلُ

( شكل رقم ٢٤ )



( تابع شكل رقم ٢٤ ) اللث ونسح بقسلم عبد الله زهدى بك

وبرع الحطاطون والقنانون يكتبون به الكتب ، والكتابة على التحف الثمينة والتحف المعدنية وعلى الحشب ، والجص والآجر والرخام ، إضافة للخط الكوفى إذ اعتبرا عنصرى زخوفة(١) .



( تابع شكل رقم ۲۴ ) ثلث ونسخ بقلم مصطفى راقم الخطاط التركى الشهير

وقد جودت مصر المملوكية الخطوط المشتقة من خط الطومار الكبير (خط الثلث وخط الثلثين ) والمدرسة العراقية العباسية جودت خط النسخ.

فها لا جدال فيه أن خطوط المصاحف السلجوقية الأتابكية وهي بقلم
 النسخ ، أروع من خطوط المصاحف الثلثية وأظهر جمالا .

 <sup>(</sup>۱) محمد طاهر الكردى : تاريخ الحط العربي وآدابه ص ۱۰۱ .
 انظر محمود شكر الجبورى : نشأة الحط العربي .

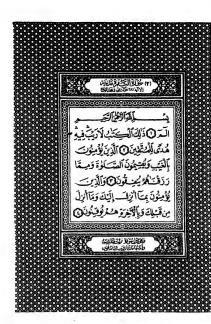
وقد تفرع الحط النسخى إلى فروع على يد خطاطى الدولة العباسية في العراق . أما في مصر فقد اشتهر في هذا الحط ـــ الحطاط طبطب .

وقد وصل الحط النسخى إلى أممى درجة فى تحسينه فى زمن الدولة الأيوبية ، فقد كانت أغلية الأضرحة والتحف المدنية مكتوبة بهذا القلم الشهير ذى الأشكال المتناسبة جداً كما يظهر فى نقش صلاح الدين الأيوبى فى عراب الجامع الأقصى مؤرخ سنة ٣٦٥ هـ (١) .

المِزَاةُ فِي الْمِنْزَلَ وَرَنِيْرُمَالْيَتَتِهِ، وَعَادُ اِدَارَتِهِ، تُدَبُّرُمِيْزَانِيَتُهُ الْعَسَلَمْرَزُعُظَمَّةً لِلاَئِمَ ، وَشَعَارُ بَحْدِهَا الْمِفَنَدَى بالِدَم تَجِبُ الْمِنَايَةُ بالرَيَاضَةِ الْبَدَنِيَّةِ ، لاَثَهَاتُقُوَى الْمُصَلَّلَاثِ ( شكل رم ٢٠ )

تموذج من الخط النسخي

<sup>(</sup>١) سيلة الجيوري : الخط ظعربي وتطوره ص ٤٧ :



شکل رقم ۲۲،

#### ٤ \_ خط الرقعة

خط الرقعة هو أسهل الحطوط ، فكل من أتقن الرقعة لم يصعب عليه الحط الديوانى ( الهمايونى ) وهو قسهان ديوانى رقعةوديوانى جلى ، وهو من خطوط المدرسة العمانية .

وإن الآراء غير متفقة في بدء نشوء خط الرقمة وتسميته التي لا علاقة لها بخط الرقاع القديم ، وأنه قلم قصير الحروف يحتمل أن يكون قد اشتق من الخط الثلثي والسخي وما يينهما ، وأن أنواعه لكثيرة بالمختلاف غير جهرى في سجلات الدولة العمانية .

وكان خط الرقعة واسع الانتشار في أنحاء الامبراطورية العثمانية(١) .

وقد اشهر بإجادة خط الرقعة كثير من الحطاطين ، ومهم الموحوم الأستاذ مصطفى غزلان الذى كان خطاط الديوان الملكمي بمصر ، وله فيه كراريس مطبوعة تشهد بعراعته النامة ، حتى لقد أطلقوا على الحط الديوانى عصر د الحط الغزلاني (٧)

# العلمِما يربعماك المعلما،مصبلح لأنام مصالم للعلما، وقر مضالط لويلامف

( شكل رقم ٢٧ ) خط الرقعـــة

 <sup>(</sup>۱) انظر محمود شكر الجيورى : نشأة الخط العربي .

<sup>،</sup> صهیله الجیوری : الحط العربی وتطوره ص ٤٧

<sup>: (</sup>٢) محمد طاهر الكردى : تاريخ الحط العربي وآدابه ص ١٠٣

# وهزاک ابز لبادمیا را مصرق الدی بن بر په ولندرا مالعری وص حصادالدین نوشون با هرم نوسون په هیملی صعربهم مجافظون

( تابع شكل رقم ۲۷ ) خط الرقعـــة



حثانؤ ذوى لفضاكا سبمنخوم لاتفيغ الابعدمتوم

لَا هَبُواْ النِّظْ لِمُعْشَىٰ إِنَّهُ أَنْ فَا لَوْ مَنْ كُو مَنْ الْمِنْ الْإِنْمَالِ

منه كارهيه كالفقار في للفي الله المالية عقوبة للفيحال

الذبيعيون قصوًا فحالمؤ، كيونودأ ول مديسقط منها

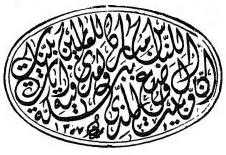
( شکل رقم ۲۸ ) ثلث وفارسی ونسخ ودیوانی ورقعة

# ٥ - الخط الديواني



(شكل رقم ٢٩)





( شکل رقم ۳۰ )

نموذج كتابة زخرفية على شكل بيضاوى بخسط ديوانى استعمل فيه الخطاط حركات وإشارات الزخرفة مخالفا بذلك قواعده و بقلم الخطاط محمد جاهر ونصها : ... إن أول بيت وضع للناس للذى ببكة مباركا أنت وهذى للمالمن فيسه آيات بينات ،



نموذج كتابة زخوفية بخط ديوانى على هيئة دوائر وأقواس نصها : الرزق على الله –كتبها الخطاط عبدالقادر



لوحة زخوفية غسط ديبواني مشكول عركات تقليسة للديواني الجل على هيشة هسلال ونجمة بسملة في النجمة وكلات الشهادة وكان هذا الحط فى الحلافة الديانية سراً من أسرار القصور السلطانية ، لا يعرفه إلاكاتيه أو من ندر من الطلبة الأذكياء ، وأول من وضع قواعد الحط الديوانى هو إبراهيم منيف بعد فتح القسطنطينية بيضع سنين ، وأما الآن بعد أن استبدل الأثراك الحط العربي بالحروف اللاتينية فقد أبطلوا هذه التقالد ، وانهجوا مهجا آخر لا داعى للبحث عنه ما دامت الحروف العربية لا أثر لها عندهم .

وقد أجاد الصدر الأعظم (شهلا باشا) هذا القلم ، وروج له بالتنقل والارتحال في أنحاء(١)الدولة العيَّانية ، وعرف هذا القلم يصفة رسمية بعد فتح القسطنطينية لسنة ١٨٥٧ه .

## ٦ - خط جلي ديواني

هو الحط الذى عرف فى لماية القرن العاشر الهجرى وأوائل القرن الحادى عشر . ابتدعه أحد رجال الفن يدعى شهلا باشا فى الدولة العابية، وقد روج له أرباب الحط بالانتشار فى أنحاء البلاد العابانية وأولوه العناية لكتابته فى المناسبات الجليلة الرسمية .

وخط جلى الديواني يأخذ على الأغلب شكل السفية(٢) ، وقد جوده الكثير من الحطائلون الأتراك المتأخرين مثل حامد الآمدى ومحمد عزت وجاشم محمّد البغدادى (شكل رقم؟٣) .

<sup>(</sup>١) اتظر محمود شكر الجيورى : نشأة الحط العربي .

محمد طاهر الكردى : تاريح الحط العربي وآدابه ص ١٠٣ :

 <sup>(</sup>۲) نفس المرجع السابق ص ۱۰۲ :
 ، محدود شكر الجيورى : نشأة الحط العرى :

تجنأ الكا وغاد

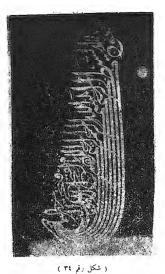
くかめかっていのジャイくくもよる いうちゃいんしんしんとうらんこう

( شکل رقم ۳۲ )

١.٩



( شکل رقم ۳۳ )



( شخل رم ۲۹ ) تموذج بسملة ودعاء ، يا مفتح الأبواب، على هيئة زورق بخط ديوانى جلى إ هماييونى ، على القواعد التركية .

## ٧ \_ الخط الفارسي

لم تعد الفارسية البلوية صالحة لأن تكون لغة الفرس بعد أن اعتنقوا اللدين الإسلامي، ذلك لأمها ارتبطت في أذهامهم بالديانة الزردشتية المجوسية فنفروا منها ، ثم إن الكتابة البهلوية لم تكن شائمة بين الفرس أنفسهم إذ كانت محصورة بين طبقة الكتاب وحلم م الأمر الذى شجع الإيرانيين على تركها والبحث عن كتابة أخرى ، ويضاف إلى هذا أن البهلوية تكتب محروف معقدة تحتاج إلى وقت طويل في سبيل تعلمها ، ولم يكن الفارسي المسلم مستعدا لأن يبذل جهوداً كبيرة في تعلم البلوية على حين أن أمامه الحروف المربية مهلة مستساغة وهي نفس الحروف التي تكتب بها لغسة الدين والقرآن الكريم .

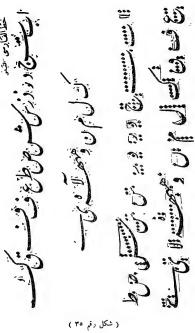
لهذه الأسباب أقبل الفرض على الخط العربي ، وحرصوا عليه حرصا شديداً ، حتى لقد بزوا العرب فى إجادة هذا الخط ، ووجد نوع خاص بهم بطلق عليه الخط الفارسي .

واستعار الفرس كثيراً من الألفاظ العربية ، خصوصا تلك التي تنعلق بالدين والحساب، وصارت اللغة العربية هي الورد الذي تستقى منه الفارسية كل ما يلزمها من الكلمات التي توسع به نطاقها وتنمي محصولها .

وظلت اللغة الفارسية منذ نشأتها حتى الآن تستعمل المصطلحات العربية في شي الأغراض العلمية والفنية(١) .

والحط الفارسي - هو خط جميل بهي المنظر ، والحقيقة أن من لا يتقنه من خطاطي الفرس لا يعد عندهم خطاطا ، وهو ثلاثة أنواع :-

<sup>(</sup>١) فؤاد عبد المعطى الصياد : القواعد والنصوص الفارسية ص ١١ :



« الأول ، الفارسي العادة المعروف عندنا ويسمى في بلاد العجم وأفغانستان ( بنستعليق ) فأول من وضع قواعد هذا الحط هو الأستاذ مير على سلطان التبريزي المتوفي سنة ٩١٩هـ ، ومازال خطاطو الفرس والترك يدخلون على هذا الجط من التحسينات حتى أصبح كما هو الآن في غابة الجمال والحسن .

« والثاني ، خط شكسته : وله قواعد مخصوصة وأول من وضع قواعده الأستاذ شفيع ، وليس فى بلاد العرب من يعرف كتابته ولاقراءته. أما فى بلاد القرس والعجم فلا يعرفه إلا من تعلمه ومارسه .

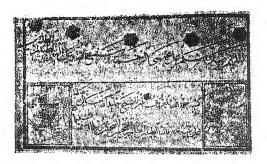
« والثالث ، خط شكسته آميز وهو ما كان خليطا بين خط نستعليق وبين خط شكسته وهو أيضًا كالطلسم ، إلا أنه أخف من النوع الثاني ، وعلى كل حال لا يعرف هذان النوعان إلا في بلاد الفرس وأشهر من يجيدهما السيد محمد داود الحسيني الحطاط بأفغانستان بكابل ، وعلى العموم فإن خطاطي الفرش والعجم أشد اعتناء بالحط الفارسي بأنواعه(١)، كذلك برع كثير من الخطاطين العرب والمسلمين بهذا النوع ولهم فيها مخطوطات رائعة.

## ٨ - خط الاجازة أو التوقيع

خط الإجازة أو التوقيع ــ وهو ما كان بين الثلث والنسخ ، وقد وضع أساس قواعده يوسف الشجرى فإنه ولده من الحط الجليل وسماه الخط الرياسي وكان لا يحرر الكتب السلطانية إلا به ، وذلك في زمن المأمون ، وطبعا أدخل التحسينات في قواعده التي هي في الحقيقة قواعد الثلث والنسخ، فأول من وضع قواعده الجديدة الأستاذ الفنان مير على سلطان النبريزى المتوفى سنة ٩١٩ ﻫـ (٢) .

<sup>(</sup>١) محمد طاهر المكي : تاريخ الحط العربي وآدابه ص ١٠٥ .

انظر محمود شكر الجيورى : نشأة الحط العربي . ۲) محمد طاهر الكردى: تاريح الحط العربي وآدابه ص ۱۰۷.



إحدى الكتابات خط الأجازة من كتابات الشيخ حمد الله « متحف طوب قبو سراى في اسطنبول »



( شكل رقم ٣٦ ) تموذج كتابة شهادة خط الأجازة ، التوقيع ، وقد منحت للشيخ الحافظ مصطفى فريد سنة ١٩٢٢ هـ من الحطاط مصطفى راقم

#### ٩ \_ الخط المغربي

الحط المغربي هو تفرع من الحط الكوفى ،وهو من أهم أنواع الحطوط العربية وأقدمها عهدا ، وأكثرها انتشارا ، فنشر الآن فى جميع أنحاء أفريقيا الشهالية (غير مصر) وقد كان مستعملا فى أسبانيا فى القرون الوسطى .

والخط المغربي مشتق من الخط الكوني القديم، وأقدم ما وجد منه لا يرجع إلى ما قبل سنة ثلثاثة الهجرة (سنة ٩١٢ م) وقد كان يسمى (الحط القيرواني) نسبة إلى القيروان عاصمة المغرب بعد الفتح الإسلامي، فقد اكتسبت هذه المدينة أهمية سياسية كبرى، عندما انفصل المغرب عن الملافة العباسية، وصارت عاصمة اللولة الأغلبية ومركز المغرب العلمى، لإنشاء جامعها الكبرى(١)، فتحسن بها الخط المغربي تحسينا عظيما وعرف بها. ولما انتقلت عاصمة المغرب من القيروان إلى الأندلس ظهر فيه خط

وقد تولد من الحط المغربي هذا خط جديد انتشر في جميع أنحاء السودان وذلك لانتشار الإسلام في تلك البلاد على يد أهل المغرب.

جديد سمى بالحط الأندلسي أو القرطي .

ويوجد الآن فى أفريقيا أربعة أنواع مختلفة من الخط المغربى وهى : (أ) الخط التونسى الذى يشابهكثيراً الحط المشرق غير أنهيتيمالطريقة المدنية فى تنقيط الفاء والفاف .

 (ب) الخط الجزائرى : وهو على العموم حاد ذو زوايا وصعب القراءة .

(ج) الحط الفاسى : الذي يمتاز عن غيره باستدارته .

(د) الخط السودانى : وهو غليظ وثقيل وذو زوايا أكثر مما هو مستدير ، وقد انتشر هذا الحلط انتشاراً عظيماً فى النصف الثانى من القرن الثانى بانتشار الإسلام بين الشعوب الزنجية فى وسط إفريقيا .

<sup>(</sup>١) محمد طاهر الكردى · تاريخ الحط العربي وآدابه ص ١١٧ :

## ١٠ ـ الخط الريحاني

هو نفس الخط الديوانى ، إلا أنه يختاف عنه بتداخل حروفه بعضها فى بعض بأوضاع متناسبة متناسقة ،خصوصاً ألفاته ولاماته فإن تداخلها فى بعضها بعض يشه أعواد الريحان، ولذلك سى هذا الحط قديما ( بالريحان ) و وخط جميل جذاب المنظر ، إذا كان كاتبه متقنا له متفننا فيه ، وكل من عوف الخط الديوانى سهل عليه معرفة أوضاع الخط الريحانى ، ولا يوضع على هذا الخط شىء من الشكل (١) .

## ١١ \_ الطرة ( الطفراء )

الطرة أو الطغرى – هما كلمتان معناهما فى عرف زماننا واحد ، وهى كتابة جميلة صغيرة بخط الثلث على شكل محصوص – وهى معروفة لدى العام والخاص – وأصلها علامة سلطانية (شارة ملكية ) مستحدثة تكتب فى الأوامر السلطانية أو على النقود الإسلامية أو غيرها ، يذكر فبا اسم السلطان أو الملك أو اسم أبيه ولقبه (٢) .

و اتخذ السلاطين والولاة من الترك والعجم والتر حفاظالاتختامهميدعون مهر دارية ) أى حفاظ الاتختام ، وهى عادة لا تزال متبعة عندهم ، وقد يستعيض السلاطين عن الحتم برسمالطغراء السلطانية ، علىالبراءات والمناشير. ولها دواوين محصوصة ، قبل أن واضعها على الهيئة الحاضرة في اللولة العبائية مراد الأول في معاهدته مع الحبر ، عنىأن الطغراء في الفالب لا تطبع طبعا بل ترسم أو تكتب .

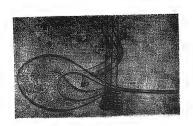
<sup>(</sup>١) محمد طاهر الكردي : تاريخ الحط العربي وآدابه ص ١٢١ .

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع السابق ص ١٣٢ .

أما الطرة والطغرى فى عرف الكتاب السابقين، فلكل ميا معنى مخصوص كما فى صبح الأعمثي ( فالطغرى ) هى كتابة اسم السلطان واسم أبيه وألقابه عنى شكل مخصوص ــ ولها رجل مفرد بعملها بالديوان ، فإذا كتب الكاتب منشوراً أخذ من تلك الطغراوات واحدة وألصقها في به ، ثم إذا ألصقها كتب بأسفلها فى بقية وصلها فى الوسط ، هذه الجملة ( خلد الله سلطانه ) .



( شکل رقم ۲۷ ) نموذج طغراء



( تابع شکل رقم ۳۷ ) طغراه السلطان سلیان القانونی مؤرخهٔ سنة ۹۹۲ هـ علی ، فرمان ، کتب مخط دیوانی أرسله السلطان إلی والی وقاضی مدینة القدس للتحقیق نی شکوی من المسلمس

#### ١٢ \_ قلم الاختزال

هو القلم الذي كان مستعملا قديمًا المسمى عند الصينيين بقلم الجموع وعند اليونانيين يقلم السامياء وعند الرومان بالحروف التيرونية ، وسمى بالاخترال لانحترال الكتابة أي اختصارها .

والغرض فيه تدوين كلام الحطباء بمجرد سماعه ويكون بوضم حروف أو علامات يصطلح على إغنائها عن كايات مفردة أو مركبة ، وهو مستعمل الآن فى أوروبا وأمريكا \_ وفائدة هذا القلم سرعة الكتابة وعدم ضياع الوقت ، وأول من اخترل الكتابة أهل الصين ثم اليونان والرومان ثم أوروبا .

" أما فى البلاد العربية فغير معروف ، وقد أخذ الناس فى مصر يتوقعون ظهور اصطلاح للاخترال فى اللغة العربية .

# ثمانج من الخط العربي من وثائق العصر العثماني في مصر

مجموعة من الوثائق الشرعية المودعة في دار الوثائق القومية ،
 د بالقاهرة ،

١ - وثيقة زواج من محكة الجامع الطولوني (١٣ عرم ١٠٨٧ هـ)
 ٢ - وثيقة إيجار من محكمةالصالحية النجمية ( ١٦ ذى الحجة ١٠٨٩ هـ)
 ٣ - وثيقة استبدال من محكمة باب الشعرية ( ٢٨ ربيع ثان ١١١١ هـ)
 ٤ - وثيقة وصية من محكمة القسمةالمسكرية ( ١١ جادى الثاني ١١٩٩هـ)
 ٥ - وثيقة إنشاء وإثبات ملكية من العصر العياني ( بروتوكول افتتاحي)
 ٢ - وثيقة وقف من محكمة الباب العالى ( من العصر العياني)



ماء لعقائد عاملات ومنهانات والمعرف والمنظلة والقاران والمكالم المكانا لمرزمان المدملة فالمغافية ولوافية المكانا والماقا والمساسكة اللهبيب وورعا بالميكرة ريوه حارث فالمتعافظ فالمرا ترادمنه أشارن فالمثلي والسست حاطيلين

( شكل رقم ۳۸ ) ( وثيقة زواج من محكمة الجامع الطولونى بتاريخ ۱۳ عرم ۱۰۸۷ هـ ) ( دار الوثائق القرمية بالقاهرة )



( شكل رقم ٣٩ ) وثيقة إيجار من عمكمة الصالحية النجمية بتاريخ ١٦ ذى الحبجة ١٠٨٩ هـ



( شکل رقم ٤٠ )

﴿ وَثَيْمَةَ اسْتَبِدَالَ مِنْ عَكُمْةً بَابِ الشَّعْرِيَّةِ ٢٨ ربيع ثَانَ ١١١١ هـ ﴾

ملز حفي مادوري ما وموايد والدراء والتركيل ومزلواله وأاء الزخل المكام الزعيروا ورالعراف كاستحاسة وأمك وصرعع الحووم لوي منط الكوم اعاله واحطاق لم بصر المصوم الزمعة البذللدعوه إموش شاغره فراوه العفاع اليعطفا الاادوم على الدبلان وصر بكرعة وسالم وسيق ستايها دالناص سنادح اليعين أرد في ليعر المر المصدرات العصترالذكون في لعوال شياس المراهدة عرة المرود كلهادكا ززء إبها يلوحا ومقبطلاع وكالوام وجوعف فوالد الغامن اركى م زوه لم توجيل وحير واسفاد والبابدوسية و وعرومن والحارمان وعرد بريالذا فاملج ومقرح لأفكراكا عرفذا لافالای ویفری زندی رده از نها و رفاله ومافقها لعدد فكريستم يمى وارشتر بالفريعة ويحد زواندها . درماد، وبالاگوران درماکندگا، و آن سرا بزواله پیم رزد ارد دیما دادوجیته خاالاید امدان چید از و دیمانید خانهد: دَوِدَ كَنْ مَدَى الْوَا لِي وَسَيْسَرِهِ لِيَّهِ الْدُا مَنْ مُنْ فَكُمُ وعاصده عِبرُحا بِيَادُ كُونَ واولَ و ومن الوحرة كِي الْعَلَيْرِيَّ ع المعد وصنيف والعدن عائد المرانان ومعلى في عبد المناوي معافرتكي وعؤون ومكياجي شيأ الغاو الذفون ومؤدندتها عدم حاالي فالموجاد بنعا بالومذا لزجي الم ولا تأخ مليك م المومل في على والميد الرائز عن منهى البث والدكر رناطل رعامل سترا لرصر اسدالعصية الذكوده عبث انها إسفرق واستحام مذارات الغاجروا اللها لمله ع والدعا النافر الركورون عيد لارترالك مهاعك والمن معدان مصن الله اومعالم عدا مغوارت ما المؤل روا عرام الروريد المزحة مأفكروم يغفل عدودجود يؤي الدور أماب المواحف لحاديء برعادي الم فريدومان مؤومي وارار

( شكل رقم ١٤ )

لايرن البرادي واصوائم وبموطوع القلم مهرب القد الصعو ووراهد: العرق صدو كمد الري رومانسد إلي ولب العراق المؤرد الموضوع طر براوم الكالم المؤرد المؤرد بالراب عداستها سروار سروار



# المُّ الْجُرِ الْحَمِينِ الْمُعَالِينِ الْمُعَالِينِ الْمُعَالِينِ الْمُعَالِينِ الْمُعَالِمِينَ الْمُعَالِمِينَ الْمُعَالِمِ الْمُعَالِمِينَ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمِينَ الْمُعَلِمِينَ الْمُعَلِمِينَ الْمُعَلِمِينَ الْمُعَلِمِينَ الْمُعَلِمِينَ الْمُعَالِمِينَ الْمُعَلِمِينَ الْمُعِلَّمِينَ الْمُعِلِمِينَ الْمُعِلَّمِينَ الْمُعِلَمِينَ الْمُعِلِمِينَ الْمُعِلِمِينَ الْمُعِلِمِينَ الْمُعِلِمِينَ الْمُعِينِ الْمُعِلَمِينَ الْمُعِلَّمِينَ الْمُعِلِمِينَ الْمُعِلِمِينَ الْمُعِلَمِينَ الْمُعِلَمِينَ الْمُعِلَمِينَ الْمُعِلِمِينَ الْم

ألك مدين الذي انشا هداله الرائيين كانداله هو ووالقي الفاد و و و و القي الماد و و و الفاد و و و و و الفاد و الفاد و الفاد و الفاد و الفاد و و و و و الفاد و الفاد و الفاد و الفاد و و و و الفاد و الفاد و الفاد و الفاد و الفاد و و و و و الفاد و الفاد و الفاد و الفاد و و و و و الفاد و الفاد و الفاد و الفاد و الفاد و و و و و الفاد و الفاد و الفاد و الفاد و الفاد و و و و و الفاد و ال

(شكل رقم ٤٢)

وثيقة إنشاء من العصر العثماني ( جزء من العروتوكول الافتتاحيي )

## ر الله المُرالِحَه وصَالِعَ العِلْ العَلَم المُعَالِم المُعَالِعِينَ العَلَم العَلَم العَلَم العَلَم العَلَم ا

أجاء الدواوارانينان والخافيات وأوافعه كالماح ورفعها فافورا علفان الأاءات علطعه والمساعل علفادات ولالطخصة والحاء معاجة والماءوات والرب واستفاء سنارورسياما والفاعدات ويناء سراورو والماء والأمات والمهاب والدوالعصلان فيال والموادرول مردون المنافر عبار المنافية كم والتاريفين سار والمدن ساوسة عقاوری انداون الرق نبات او باد و او معیای براند به میاندندن میتاند وارانستان طالباند دماردوی به درد. در ت العنوان وللبيدا ويتارا للمالي والناز ومعداء والمراري والمراجع والمراجع المراد والمال المتارين والمدودا فلأندواعة والافليدادي لسليمان وودرس عارض عارض لوليونون بأد المعنة وظاملته إنهودم والواعد غفافاه والقادي والماء والمعاجد الماستداري الماعرها لانباء عدامية ولمس والدماء وكالد المدروب وهدارات فأمطامها ورمايه دلعامي وعوهن مبلو توار اغلو روماند وعايو نعياواستدد رافادها رطار اسكواوا الملقين اعب ينعه عدسان وتالمسؤروه فداعوب فرايرا إداره برداندة بترو سفينعسان أعاعد وفاه طيم فابلهم خلاد بسعة واحلية والكاحدامسكي بالإلاسند معدوريا وراد الماد وخراصه مواسعيج والعداعيم طياسة المادة بسعة واحليه والكاحدامسكي استعدة الاستطاع يجه والانتصاف عالى بالويا وسنده مساورتها والرياح والاستراحة والعدة الإداريم كافح والفسال العال بالمساورة المساعة الماريجية والانتصافية والفسال العال بالمساورة المسلمة الرائعية وتنازو العدة الإدارية المساورة المسلمة الرائعية وتنازو العدة الإدارية المسلمة المساورة المسلمة ال منابسته فله اذاعوج ومزامد وربوزواب وجلالامنارى ومسعوده ماخنا تصدقان مؤاد ادعات وسالط فالمناخ كالبات جعيقا للخافيان ولأنون ومرضعر للداؤن اخبار بدونون ويداربودسه وويزيؤه وسرائكا نعاجهج كما المعسنه بيري المار المعلم لدي المريد والمودوس وع نودسو المعاد المعادي مرا المراجعة ما «مصيعه لمنظيمة عد مدمه حدد عدد من طواعة عليه والمدر مد شوا بأحضاله الميامية الميانية ين المنظمة المنظمة المنظمة والمنطقة المنظمة ال مستندم. مواقعه غیرته بی اوبراد در مارسی در مدارات رستا، در آر در دری در دری ای با در مطرف ای از در طرف ای استان می است وصيادها ودعينه لاتخزوا دارين لدوح رابخ بادعه كامره ابها والمص المع تعدش تدرينا عزول غرجا وخصصه زخ رسز رسة وطنوق وإلا اساء للنابة كالمؤاخ المتعالم يالعية العاج وهم الإيمان والعام العام المان المارة المان وهم والاوارام والمعارة والوام فكأن المساوره المقله وتحر المطان وهي المعلم المستدان تناطئ فادو أن وعل مدسريات وما أن وعنون عب حب الولاطانعاول افره المائك وطنلعوا ولرمنوالاواروا هند والمساور المساور الما احتظله بدره بعية بالغا بريان نصيرة الحدوق الطاعية احقده فيتدارج وينزا الإبلاني يتنبا لملانته بالمصري على وشرف بنيا لملانته بالانسق وقادق والاريتمانسة ورازا وزاعو المعرص والماء وهم عاسان عاكم بالافتان ويعطب عقرون المرسط خذا فاصريت واحدا علوا احدال مذاوا الماليان والاحداد المراد المنظرة والمستاعة ا واز حالها والایونیت استان استان استان به ما در استان به می این به می این و به این استان استان استان استان ا ا واز حاله الایونیت استان استان استان استان با در استان به این و در در در تاکار در به برواید استان استان استان احفط الون فاعلى مللن عاحق مك ثلاث وارصرواح العالميكاء وعارية والعنون وعد اود ولعب وكالمستلت وعاوا فادواد شابع و منها مبرها حداد ما هده المناطقة الإمكان استان بيماريها و المعرف المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة و المنها مبرها حداد المناطقة الإمكان أراد يكان المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة المناطقة للكالمعطاللة برب المقلافية وما عاجا شافد للعرب العيد رمه كالدعان علا وفف العربائية ال



( شكل رقم ٤٣ ) وثيقة وقف من محكمة الباب العالى ( من العصر العياني في مصر )

## القصل الخامس

## استخدام الخط العربي

## كعنصر زخرفي على المواد المقتلفة

١ \_ الأجسر

٧ ــ الرشام

٣ ـ الجمن

3 \_ المعادن
 0 \_ المقود

٣ \_ التسيج

٧ ـ القضار

A \_ المؤث

٩ \_ المشب



# استندام النط العربي كعنصر زخرفي على المواد المنتلفة

لا یکاد بخلو آثر من الآثار الإسلامیة من زخرفة أو نقش ، فقد کانت من لوازم العمل آتنی الإسلامی ، لأن الفنانین المسلمین کانوا یکرهون الفراغ ویرغبون فی تغطیة السطوح والمساحات بالزخارف.

وقد اقتبس المسلمون عناصر زخرفهم من الكتابة العربية ، أو من الخطوط الهندسية ، أو من عناصر نباتية وحيوانية (١) .

فأما الكتابة فلم يكن المسلمون أول من زخرف بها على المباقى والتحف الفنية – ولكن ليسرئمة من فن استخدم الحط فى الزخرقة بقدر مااستخدم الفن الإسلامى، بسبب اهمام الناس به من جهة وقابليته التطور الزخرق من جهة أخرى.

ولعل البدء فى زخر فة الخط بدأت فى مصر فى نهاية ال**قرن النائى الهجرى** ولكنها ازدادت شيوعا منذ القرن الرابع وبلغت ذروة الروعة فى ال**قرنين** الخامس والسادس.

واعتمدت الزخرفة مناصة على الحط الكوئى بسبب مخطوطه المستميد (٧) فكان لزخرفته أشكال منها « المورق » و « المشجر » و هناك و المضفر » الذى يربط الفنان ما بين كلماته لتأليف إطار أو شكل هندسي معقد . والكوفى المربع وهو هندسي الشكل قائم الزوايا .

<sup>(</sup>١) أنور الرفاعي – الإسلام في حضارته ونظمه ص ٤٣٨ ، ٤٤٣ :

<sup>،</sup> زكى محمد حسن : في الفنون الإسلامية ص ٢٥ .

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع السابق ص ٤٩ .

والواقع أن الفنان فى الكوفة قد أدرك ما فى الحروف العربية من بجال يصلح لأن يكون أساساً لزخارف جميلة ، فرؤوس الحروف وسيقائها ومداتها وخطوطها الرأسية ، وخطوطها الأفقية قد أوحت إليهبعناصر زخرفية شى ، ما كاد يرسمها حتى بعث فى نفسه شعورا من الارتياح إلى الأثر الجميل ، وقد أثبت الحط الكوفى أن الحط العربى أفضل الحطوط صلاحية الزخرفة ، ولم يستعمل فى الزخرفة حتى القرن الناسع من الميلاد غير الحط الكوفى ومشتقاته ، وتؤخذ هذه الكتابات من القرآن الكريم على العموم ، وأكثرها استعمالا هى و البسملة » .

ه بسم الله الرحمن الرحيم ،
 أو

ه لا إله إلا الله محمد رسول الله ۽

وقد بلغ الحط العربي من الصلاح للزخرفة ما جعل رجال الفن من النصارى فى العصور الوسطى وفى عصر النهضة ، يكثرون من استنساخ ما كان يقع تحت أيد-هم من قطع الكتابات على المبانى المسيحية تزيينا لهــــا .

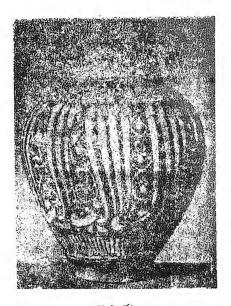
ومن الكوفة انبعثت تلك العناية بفن الخط إلى أرجاء العالم الإسلامى ، وأخذ الفنانون ينسجون على منوال الخط الكوفى ، وبقى الخط الكوفى مظهر ا من مظاهر جهال الفنون العربية والإسلامية (١)

وأهم المواد التي كان الحــط العربي أهــم عنصر من عناصرها الزخرفية هي : ـــ

<sup>(</sup>١) محمد الحسيني عبد العزيز : الحياة العلمية في الدولة الإسلامية ص ٥٤ .

<sup>،</sup> مميلة ياسن الجيوري : الحط العربي وتطوره ص 23 :

أنور الرفاعي : الإسلام في حضارته ونظمه ص ٤٤٣ .



( شكل رقم ٤٤ ) إناء عليه تصميات ابتكارية متكاملة من الحط العربي والزخارف النباتية

## ١ ـ الاجس

كان الحط العربي يحلى واجهات القصور والمحاريب وجدران القاعات والقناطر والجسور والمدارس والمساجد .

## ٢ - الرخام

كثر استعال الرخام بأنواعه فى العصر العباسى ، وذلك لرغبتهم الشديدة فى تجميل القصور وتحلية واجهات المحاربب وغيرها ، وكانت الزخوفة الحطية بنوعها النسخى والكوفى .



( تابع شُكُل رقم £2 ) كتابة على شكل ابريق نصها (وما علينا إلا البلاغ )

## ٣ \_ الجص

بالإضافة إلى الزخارف النباتية فقد زينت جدران الغرف وواجهات المحاريب الجصية وغيرها بزخارف كتابية بالحط النسخى والكوفى .

## ٤ ـ المعادن

برع الصناع فى صناعة المادن ، فقد صنعوا الشمعدانات والأباريق والمحابر والأوانى والصوانى وغيرها ، وكان الحيط العربي الكوفى والنسخى من العناصر الزعرفية المهمة لمذه الصناعة (١) (شكل رقم ٤٤) .

#### ٥ ـ النقود

كان المسلمون يتعاملون بالدينار البيرنطى والدرهم الساسانى فى صدر الإسلام، وقد ضرب الحلفاء الراشدون دراهمهم على الطراز الساسانى ، إلا أنه كانت عليه كتابة عربية وكانت بالحط الكوفى ، فدرهم عمر الذى ضربه سنة ٢٠ هـ كتب على الطوق فى الوجه عبارة ( بسم الله ) وصورة كسرى فى الوسط واسمه بالهلوى (كسرو ) .

أما درهم عثمان فكان على نفس الطراز الساسانى ، أما الكتابة العربية فكانت عبارة ( بسم الله ) أو ( **بسم الله ربى ) أو ( بوكة )** .

ثم ضرب الدرهم على الطراز الإسلامي في زمن عبد الملك بن مروان(٢).

<sup>(</sup>١) زكى محمد حسن : فنون الإسلام ، أطلس الفنون ص ١٥٨ :

<sup>(</sup>۲) سهیلة الجیوری : الخط العربی و تطوره ص ۱۱۲ – ۱۱۶ :

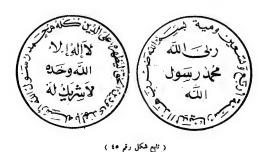


( شكل رقم ١٥ )

أما الدينار فقد ضرب فى زمن عبدالملك بن مروان على الطراز الساسانى ثم ضربه فى سنة ٧٧ هـ على الطراز الإسلامى العربي وعلى العموم فقد بدأت حركة تعريب النقود في عهد الخليفة الثاني عمر الخطاب على الأرجح ، وظهر على دراهم الحجاج بن يوسف الثقني اسعه باللغة العربية ، كما ظهرت أسماء المدن العربية على النقود العربية الساسانية كالبصرة بالفهلوية ثم ظهر اسم دمشق والتواريخ الهجرية ٧٧، ٧٢.

ولم يكتب على الدينار الأموى مدينة الضرب ولا اسم الخليفة ، أما الدينار العباسى ، فقد ذكرت مدينة الضرب في عهد المأمون ، وذكر أول اسم للخليفة باسم (هارون) أى هارون الرشيد ، وكان في بدايته على حو النالى :

وكانت الكتابة على النقود بالحط الكوفى الذى يلاثم ذلك العصر الذى ضرب فيه ( شكل رقم٤٦ ، ٤٧ ) .



وقد تطور الحط العربي على النقود العربية الإسلامية من الحرف النبطى المتأخر وأخذ يتكامل حتى أصبح عربياً خالصا قبل الإسلام .

وإذا دققنا في الحط العربي الماثل على النقود العربية المتأثرة بالنمط الساساني أو النمط البيزنطي ، والنقودالعربية الحالصة التي بدأ سكها في عهد عبد الملك بن مروان سنة ٧٧ هـ – ٦٩٦ أو ١٩٧٧ م نرى أن الخط العربي أصبح رصينا لكنه ظل أقرب إلى الليونة (١) .

واستمر الحط الكوفي المزوى على نقود الدولةالعباسيةفي دورهاالأول، وهو يجود ثارة إلى درجة الإبداع ، وينخفض مستواه ثارة أخرى .

أما فى الدور العباسى فى القرنين الرابع والخامس الهجريين ( ١٠–١١٩) فانا نشهد تطوراً واضحا بيدو بالتنديج فى شكل الحرف وبدايات ونهايات الحيوف والثفنن فى وصلها .

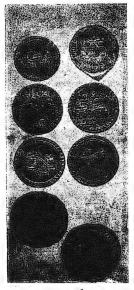
وظل الحط الكوفى رصيناعلىالتقود الفاطمية والتقودالأندلسيةو المغربية ، كما كان أقرب إلى الإتقان فى النقود المملوكية البحرية ، ولكنه ظل يسوء إلى جاية عهد المماليك البرجيين .

م وصل الخط في العهد العياني إلى غايته منحيث الإنتان والوضوع، وخضوع الحرف إلى قواعد ثابتة ، يبدو هذا واضحاً في تقود سليان القانوني ، ومثال ذلك الدينار المضروب بحلب سنة ٩٢٦ه هـ ، النبيء الجديد في رق الحط في العهد النبياني ابتداع الحط الديواني ، فقد تفنن الحطاطون برجلًا الحط حتى دعى الحط البديع منه الهمايوني نسبة إلى همايون وهو المقام السلطاني .

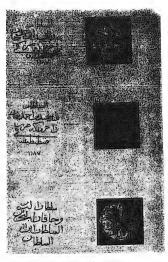
وابتدع توقیع السلطان المسمى بالطغراءوهو ترکیب جمیل . متداخل ومتوازن .

<sup>(</sup>١) محمد أبو الفرج العش : النقود من الناحية الفنية والتقنية ص ١٦٧ ، ١٦٨ :

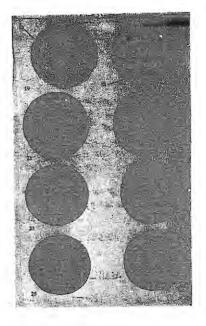
وإذا نظرنا إلى القود العربية الإسلامية منذ نشأتها الأولى ، نلاحظ أن هناك عناية خاصة فى تخطيط النقد بأطواق وحروز القصد منها حصر وتحديد المناطق انخصصة لكل مأثورة .



( شكل رقم ٤٦ ) تماذج من الكتابة العربية على النقود ( والطغراء )



( ثابع شكل رقم ٤٦ ) نماذج من الكتابة العربية على النقود (والطغراء)



( شكل رقم ٤٧ ) نماذج من الكتابة العربية على النقود (والطغراء)

#### ٦ \_ النسيج

لقدكان لمصانع النسيج نظام خاص فقد كانت المصانع حكومية بحنة، أو تحت رقابة حكومية شديدة ، وكانت هذه المصانع تسمى بالطراز رطراز العامة ) الذي يعمل لأفراد الشعب وطراز الخاصة يعمل الخليفة ورجال حاشيته وبلاطه (1).

واهم بعض الحلفاء بكتابة أسمائهم عن هذه الأقشقال شبئة كنايدا لذكر اهم، فكانت الكتابة على الأقشة تشمل فى بعض الأحيان اسم الحليفة وألقابه ، وبعض عبارات الأدعية وكثيراً ماكان يذكر فيها اسم المدينة التى فيها العلمواز ، واسم الوزير . وصاحب الحراج ، وناظر الطراز ، ومثال ذلك ما كتب على قطعة نسجت الخليفة الأمين وهى مخوظة بدار الآثار العربية بالقاهرة ، وعلها النص النال : \_

و يسم الله بركة من الله لعبد الله الأمن بحمد أمير المؤمين أطال
 الله بقاءه مما أمر بصنعته في طراز العامة بمصر على يدى الفضل بن الربيع
 مولى أمير المؤمنين ء

وكانت الكتابة على النسيج بخيوط يختلف لونها عن لون أرضية القماش أو يطرز فوق النسيج ما شاء من الكتابة » .

#### ٧ \_ الفخار

كان الحط العربي بنوعيه الكوفى والنسخى من عناصر الزخرفة على النخار أيضا (٢) .

 <sup>(</sup>۱) انظر: أنور الرفاعي: الإسلام في حضارته ونظمه ص ٤٦١، ٤٦٢ ء مهيلة الجيوري: الحط العربي وتطوره ص ١١٤.

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع السابق ص ١١٤ :

## الغزف

جموعة الخرف هي أكبر ما وصلنا من تحف الفن الإسلامي ، فهي كثيرة العدد ، متنوعة المراضع ، نجدها في كل بلد إسلامي . كما تشابه أساليها الفنية بكل مكان – وبيدو من تطور الفنون الحزفية أنستيم الابتكار فيها كان في فارس والعراق .

وقد بدأ صنع الخزف الإسلامي أول الأمر كتتمة لصناعة الحزف الساساني والبرزنطي ، ثم استقل بأسلوب إسلامي خالص ، وتنوعت أساليب الزخرفة بالرسم تحت الطلاء الزجاجي الشفاف بالألوان ، أو بالبريق المعدني ، أو بالتذهيب فوق طلاء زجاجي شفاف أو غير شفاف وبالنحت والخز والتخريم والمينا ، كما تعددت أنواع العناصر الزخرفية ، من زخارف عربية ومناسية ونباتية (1) .

واختص الفن الإسلامي ، سواء في الخزف أو في غيره دون سائر الفنون العالمية بالكتابة العربية ، الزخرفية ، وهنا في الحزف استخدم الخزوف المسلمون الكتابة بالخط الكوفي بمختلف أشكاله أو النسخي كوسيلة للربط بين العناصر الزخرفية الأخرى ، أو لملء شريط زخرقي بكلمات ذات صيغة دعائية لصاحب التحفة ، أو حكمة عربية ، أو آية من القرآن الكرم أو حديث من أحاديث الرسول عليه الصلاة والسلام .

وهناك الخزف العباسى ذو البريق المعدنى الذى وجد فى سامراء يفوق فى الجمال كل ما عرفه العالم الإسلامى . والمعروف أن عدداً من أسمساء

<sup>(</sup>١) أنور الرفاعي : الإسلام في حضارته ونظمه ص ٤٥٤ .

الحزافين كان يكتب على هذا النوع من الحزف(١) ، ذى الطلاء الزبدى اللون والزخارف المتقوشة باللونين الأزرق والأخضر .

فن الصحون التي عثر علمهافي سامراء ما محمل عبارة ( عمل ابنخاله) و ( عمل كندر بن عبد الله ) .

<sup>(</sup>۱) سهيلة الجيورى : الحط العربي وتطوره ص ۱۱۸ ، ۱۱۸ .

#### القصل السيادس

#### ٩ - « الزخارف الخطية »

# بالحفر على الخشب في العصور الاسلامية المختلفة

- العصر الأموى
- ... العصر العباسي
- ــ العصر القاطمي
  - \_ العصر الأيويي
  - \_ العصر الملوكي
  - \_\_ العصر العثمائي

د دراست لجموعة من المشوات الخشبية المودعة في متحف الفن
 الاسلامي بالقاهرة »



# الزخارف الخطية

# الحفر على الخشب في العصور الاسلامية المختلفة (مميزات الزخارف الخطية والنباتية )

- ١ الحقر في الخشب في العصر الأموى
- ٢ المقر في الخشب في العصر العياسي
- ٣ \_ الحقر في الخشب في العصر القاطمي
- ٤ ... الحقر في الخشب في العصر الايوبي
- ٥ الحقر في الخشب في العصر الملوكي
- ٦ الحقر في الخشب في العصر العثمائي



# الحفر على الخشب في العصور الاسلامية المختلفة (مميزات الزخارف الخطية والنباتية)

كانت صناعة التحف الحشية من الميادين البارزة فى تاريخ الفنون الإسلامية ولم يكن غريباً أن يزدهر فن الحفر على الحشب فى مصر الإسلامية فقد كان للمصرين براعة ظاهرة فيه منذ العصر الفرعوفى .

وفى متحف الفن الإسلامي بجموعة طيبة من الأخشاب التي تنسب إلى مختلف العصور الإسلامية(١)، عثر على عدد كبير منها فى حفائر الفسطاط وعين الصيرة ومعظمها من الأخشاب التي استعملت فى العائر أو قطم الأثاث .

# الحفر على الخشب في العصر الأموى:

وأهم ما يلاحظ في أخشاب العصر الأموى ٤١ ـ ١٣٣ هـ (٦٦١- ٢٥) وضوح النائيرات الساسانية والهلينسية والقبطية فيها سواء في طريقة الحفر العمين أو تصوير الطبيعة في حفر العناصر الزخرفية كعناقيد وأوراق العنب والورقة النباتية ذات الثلاثة فصوص والفروع الملتوية التي تنحصر بينها العناصر الزخرفية الموروثة عن الفن الهيلنسي.

## ٢ ــ الحفر على الخشب في العصر العباسي :

أما الأخشاب التي تنسب إلى صدر العبصر العباسي ( القرن ٢-٣ هـ) ( القرن ٨-٩ م ) فتمتاز زخارفها بالدوائر ذوات المركز الواحد

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي – دليل المتحبِّم ص ١١،

ورسوم العقود المتشابكة والمستطيلات الصغيرة المفرغة ولكن التطور الفي في ما الحضر على الحشب تأثر بقدوم ابن طولون إلى مصر سنة ٧٥٤ ه ( ٨٦٨ م ) فقد أخذ يظهر في صورة جديدة لم تكن معروفة في مصر من مثل ذلك سواء في تكوين العناصر الزخرفية أو في طريقة الحفر ، فالأخشاب الطولونية مزينة بزخرفة محفورة حقراً ماثلا وعنل بضمقفروع وخطوط وقد يؤلف مها رسم تخطيطي محورة عن الطبيعة لحيوان أو طائر ويلاحظ أن هذا الأسلوب في الحقر والزخرفة يذكرنا بأسلوب الطراز ويلام من طراز الزخرفة في الجص المعارى

#### ٣ - الحفر على الخشب في العصر الفاطمي :

أما أخشاب العصر(١) الفاطمي ( ٣٥٨–٥٦٧ هـ) ( ١٩٦٩–١٧١ م) فتوجد منها مجموعة طبية في حالة جيدة من الحفظ ، وطبيعي أن أساليب الحفر في الأخشاب التي تنسب إلى بداية هذا العصر كانت لاتوال وثيقة الصلة بالأساليب التي كانت شائمة في عصر الدولة الطولونية .

وبانتهاء عصر الخليفة الحاكم سنة ٤١١ هـ ( ١٠٢٠ م ) تنهى الفترة الأولى من عصر الفاطمين في مصر وتبدأ الفترة الثانية التي تشمل حكم الجليفتين الظاهر والمستنصر والتي تطور فيها الحفر على الخشب إلى أقصى ماتبلغه في عهده هذه الدولة.

بدأت الفترة الثانية حيث أخلت الأساليب الزخرفية الطولونية تختنى تدريجيا بيبا زادت الدقة فى الحفر والاثقان العظيم من نقش الفروع النباتية والأوراق فضلا عن التوفيق العظيم فى استعمال رسوم الحيوانات والطيور كعنصر زخرفى – وتمثيل الطبيعة فى إخراج هذه الزخارف أصدق تمثيل.

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي ــ دليل المتحف ص ٤٢ ۽

ومن أبرز أمثلة الحفر على الخشب لهذه الفترة مجموعة منألواح خشبية عثر عليها بمارستان قلاوون ولكن طراز زخارفها بشهد بأنها ترجع إلى العصر الفاطمي .

والجديد فى زخارف هذه الألواح أنها تضم رسوما كثيرة لأشكال آدمية من سناظر عيد أو موسيقى أو رقص وطرب وغير ذلك من المناظر التي تصور الحياة الاجتماعية لهذا العصر كما أن هذه الزخارف توجدداخل مناطق ذات أرضية نباتية بالنقش البارز فى مستوى أقل بروزاً من مستوى الرسوم الآدمية – ومعنى ذلك أن الزخارف فى الحفر على هذه الألواح فى أكثر من مستوى وأحد ه

وأما التحف الخشية التى ترجع إلى الفترة الأخيرة من حكم الفاطمين ابتداء من عصر المستعلى(١) سنة ٤٨٧ هـ ( ١٠٩٤ م) فأهم ما تمتاز به أن الفنان بدأ يتجه نحو زخرفة المساحات كانت عن طريق تجميع عدة حشوات صغيرة ذات أشكال نجمية أو مسدسة وعلى كل حشوة منها زخوفة قائمة بذاتها \_ وفى محراب السيدة رقية المعروض فى القاعة رقم ٦ مثال واضح لهذا التطور فى زخارف أعشاب هذه الفترة .

أما العناصر الزخرفية لهذه التحف فتتألف من رسوم هندسية وأغرى نباتية فى غاية الدقة وتشتمل على سيقان ووريقات بيبها أوراق العنبوحباته مرسومة فى أسلوب بمثل الطبيعة أحسن تمثيل كما أن الكتابات الكوفية أذنب بالتجويف وببداية الخط النسخ – هذا إلى جانب استمرار استخدام رسوم الطبور والحيوانات فى الزخارف غير أن هذه الرسوم كانت أقل تفاصيل من مثيلاتها فى القرن الحامس الهجرى ( ١١ م )

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي مد دليل المتحف ص ٤٣ ، ٤٣ .

# ٤ ــ الحفر على الخشب في العصر الأيوبي :

أما العصر الأيوني ( 370-34 م) ( 1170-1170 م ) فقد احتفظت صناعة الحفر على الحشب في هذاالعصر بالأساليب الفتية التي كانت مستعملة في نهاية العصر الفاطعي – ولكن الذي نلاحظه في التحف الأيوبية أن الحلط التسخ يحل محل الحلط الكوفي في معظم الحالات وأن الزخارف النباتية في الحشوات تزداد دقة وإبداعا كما أن زخارف بعض الحشوات وخصوصاً التي ترجع إلى صدر هذه الدولة وتنسب إلى سوريا تظهر فيها التأثيرات السلجوقية بوضوح.

#### الحفر على الخشب في عصر دولتي الماليك ( البحرية الجراكسة)

أما فى عصر دولتى الماليك ( ١٩٦٨–٩٩٣ م ) ( ١٩٥٠–١٥١٩ م ) فقد استطاع الفنان أن يبدع فى زخرفة الحشوات بالرسوم الدقيقة وأصبح العنصر الزخرق(١) \_ السائد فى ترتيب الحشوات تجمعها بحيث تؤلف أطباقا نجمية وأجزاء من أطباق أم ارسوم الحشوات فكانت تمتاز بأنواع المراوح النخيلية والفروع النبائية والوريقات وما إلى ذلك مما تبدو فيه الأروة الزخوفية جلية واضحة .

وطبیعی أن استمال هذه الحشوات المتكررة جعل زخارف الخشب المملوكی خالیة من أی موضوع زخرق رئیسی یظهر بوضوح بین تفاصیل ثانویة تحف به ـ واقبل الفنان فی عصر المالیك علی إنتاج التحف الدقیقة ولاسها المنابر والحزانات والأبواب والكرامی والدكك(۲) كما ازدهرت أسالیب أخری فی زخرفة الحشب بخیوط أو أشرطة رفیم من نوع آخر من

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي \_ دليل المتحف ص ٤٣ :

 <sup>(</sup>۲) نفس المرجع السابق – ص ٤٤ .

لخشب أغلى ثمنا وأندر وجوداً أو بالعاج والدم كما استخدم الفنان أيضاً طريقة الترصيع وذلك بأن يكسو التحقة الخشية بطبقة دقيقة من الفسيفساء تتألف في الغالب من قطع صغيرة من الأبنوس والسن وتلصق على السطح كله حكاكات بعض الأخشاب تزخرف بنقوش ملونة ومذهبة تتألف من زخارف نباتية أو كتابات ورنوك .

وقد ازدهرت في هذا العصر صناعة الشبكيات من الخشب الخروط حيث استعملت في صناعة المشربيات التي تكسو واجهات المنازل وفي مقصورات المساجد ــ وكانت فتحات العيون في المشربيات تتفاوت اتساعا بأن يملأ بعضها بقطع من الخشب المخروط لتؤلف كتابات أو رسومات .

ومنذ بداية القرن التاسم الهجرى (١٥ م )كان للعوامل الاقتصادية والسياسية أثرها في الضعف الذي تسرب إلى هذا القن وغيره من الفتون الآخرى فقل ظهور الرسوم الزخرفية بأنواعها . كما استخدم العظم بدلا من العاج في التطعم وكثر استهال الحشوات ذات الزخارف المحفورة والمطعمة بالعاج التي امتاز بها العصر المملوكي الزاهر .



# الطراز الأموى

« وصف لمجموعة من الحشوات الخشبية الأموية »



#### الطراز الأموى

نشأ الفن الإسلامي في عصر بني أمية (۱) ، وكان الطراز الأموى الذي ينسب إليهم أول الطرز أو المدارس في الفن الإسلامي لأن طبيعة الحياة والظروف التي أحاطت بعصر النبي عليه المسلاة والسلام وعصر الخلفاء الراشدين لم نهي مللمجتمع الإسلامي حينئذ أن يكون مرتما خصبا لفن يترعوع بينهم ويتطبع بطابعهم — فلما جاءت الفتوحات العربية وامتدت اللولة الإسلامية واتسع نطاقها واختلط العرب بأمم عريقة في المحدد والمدنية أثروا الإسلامي ، وكانت السيادة الفنية في عصرهم للبرنطين والسوريين وغيرهم الإسلامي ، وكانت السيادة الفنية في عصرهم للبرنطين والسوريين وغيرهم من رجال الفن والصناعة الذين تتلمذ عليهم العرب الفاتحون وقام على من رجال الفن والصناعة الذين تتلمذ عليهم العرب الفاتحون وقام على فنون المسيحين في الشرق الأدفى إلى الطراز العباسي على أن هذا الطراز فن منائراً أيضا بالأساليب الفنية الساسانية التي كانت مزدهرة في الشرق الأدفى عند ظهور الإسلام .

وهكذا كان الطراز الأموى متأثراً بمختلف الأساليب والممزات التي عرفها الفنون القديمة كالفن البرزيطي والفن الساساني وبذا أصبحت خصائص هذا الطراز . صعبة الإدراك لأن غلبة عناصر هذه الفنون هي التي أكسبته ذلك الطابع المميز له مع بعض الأشياء الأخرى التي لا يلمسها إلا المتعمق في دراسة الفنون الإسلامية ، ومن هنا كانت مهمة تأريخ تحف هذا الطراز شاقة ، إذ لم تكن الشقة قد تغيرات بين

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي \_ دليل المتحف \_ ص ١٦ ، ١٧ .

العناصر الفنية وأصولها فى العصر السابق للاسلام اللهم إلا إذا وجدت على التحفة كتابة كوفية تجعل مؤرخ الفنون يتبثت من أنها دون شك من صناعة العصر الإسلامي. وهكذا كانت العناصر الزخرفية لهذا الطراز مزىجا(١) ، من جملة عناصر ورثها عني الفنـــون التي سبقته وبقيت الأساليب الهلينستية (٢) والساسانية متبعة في الحفر على الخشب في بداية . العصر الإسلامي∮ ثم تطور عن هذين الأسلوبين أسلوب جديد أخذ ينمو تدريجياً وممكن أن نلمح حلقات هذا التطور في أمثلة عديدة عثر علمها في مصر وعلى الأخص في الفسطاط وعين شمس بظاهر القاهرة ولا تزال التأثيرات الهلينستية واضحة قوية فى الكوابيل الخشبية ( المساند ) بالمسجد الأقصى ببيت المقدس إذ نجد فها تفريعات من ورق العنب مجتمعة في وحدات زخرفية مزدحمة تشبه تلك التي وجدت على فسيفساء قبــة الصخرة ببيت المقدس والجامع الكبير بدمشق حوالى ( ٧١٥ م ) ويظهر الأسلوب الإسلامى الجديد وأحسن أمثلته واجهة قصر المشتى في عدة قطع من الخشب المحفور عثر علمها في مصر والعراق من ذلك باب بديع بمتحف بناكي بأثينا عكن إرجاعه إلى العصر الأموى أي إلى النصف الأول من القرن الثانى بينما ترجع القطع الأخرى إلى أواثل العصر العباسي أى النصف الثاني من القرن الثامن أو بداية القرن التاسع الميلادي وقد مهر (٣) المصريون منذ عهد الفراعنة في صناعة الحشب بالرغم من قلة الأخشاب في مصر وأن ما يوجد بها من الشجر لا يصلح خشبه إلا لأعمال النجارة البسيطة مثل شجر الجميز والسنط والزيتون وكان المصريون منذ العصور القديمة يستوردون من البلاد المجاورة ما يلزمهم من خشب الأرز والصنوبر والأبنوس والساج وغيرها من

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي – دليل المتحف ص ١٧ .

 <sup>(</sup>۲) دعاند – الفنون الإسلامية ص ۱۱۵ .

<sup>(</sup>٣) سيدة إسماعيل الكاشف - مصر في فجر الإسلام ص ٢٩٣ .

أنواع الحشب المتين – وكان جفاف الجو يساعد على بقاء الخشب في حالة جيدة وقد ظلت لمصر السيادة في الحفر على الحشب وكما خطف لنا أجدادنا القراعة التماثيل الحشية النادرة مثل تمثال شيخ البلد وغيره من التماثيل ، نرى أن الفن القبطى ورث مهارة قدماء المصريين (١) في صناعة الحشب ونقش الزخارف عليه وقد تطورت هذه الصناعة على يد النجارين القبط الذين تأثروا بالفن البزنطى فازدادت صناعتهم جمالا وزاد إنتاجهم كثيراً .

وقد اشتغل الرهبان بالنجارة أيضا وأنقنها الكثير مهم فلما جاء المسلمون تركوا الصناعة في يد الأقباط كما كانت سياستهم وقد وصلت (۲) إلينا قطع كثيرة من الحشب ذى الزخارف مستعملة في الأبنية كما ذكرت سابقاً.

وقد ظهرت فى هذه القطع الأساليب القبطية فى الصناعة مع تطورها التدريجى لتتخذ لنفسها مسحة إسلامية وقد وصلت إلينا قطع خشية ترجع إلى عصر الانتقال بين الصناعة القبطية البحتة فى القرن الأول الهجرى (٧م) والصناعة الإسلامية فى القرن الثالث الهجرى (٩م) وهذه القطع مزخوفة بالنقوش التى امتاز بها الشرق الأدنى فى العصر المسيحى وبعض القطع المنكورة لا نكاد نميزه عن القطع القبطية إلا عا عليه من كتابات عربية ولا يبعد أن يكون العرب فى عصرها قد انخذوا لأنفسهم شكل الكثير من قطع الأثاث القبطية كالدواليب والموائد ولعلهم أخذوا عبها أيضا الكرمى الذى يحمل عليه المصحف والذى يعرفه القبط بالمسحف والذى الغرب فى المتحف الذي العرب فى التحف الخبية من التحف الحشية متحف الفن الإسلامي بالقاهرة ووصلت إلينا يعض أخلة من التحف الحشية

 <sup>(</sup>١) سيدة اسماعيل الكاشف: مصر في فجر الإسلام - ص ٢٩٣ :

۲۹٤ س – س ۲۹٤ .
 ۲۹٤ س ۲۹٤ .

فى العصرين الأموى والعباسى – مها حشوات فى المسجد الأقصى ببت المقدس تستعمل مساند للعوارض الحشية التى تحصل سقف البلاطة الوسطى، ومن أبدع التحف الحشية فى فجر الإسلام منبر جامع سبدى عقبة بالقيروان وهو أقدم المنابر المعروفة الآن وتذهب المراجع الناريخية الم أنه مصنوع من خشب ساج جلب من بغداد فى نهاية عصر الأمير الأخلبي أبو إبراهيم أحمد الذى حكم بين على ٢٤٢ ، (٢٥٨ . (٨٥٦ ) أو على وجه أدق سنة ٢٤٨ هـ ( ٢٨٦ م ) ولكن أسلوب الصناعة فى هذا المنبر ليس عباسيا والمرجع أنه صنع فى بداية العصر العباسى أى قبل أن يستقر الطراز العباسى ويتم تكوينه – ويتألف هذا المنبر من حشوات مفرغة ومشبكة داخل إطارات ذات زخارف من فروع العنب مخفورة حفراً بارزا (١) .

وفى متحف الفن الإسلامى بالقاهرة بجموعة طيبة من الخسب ذى الزخارف يرجع أنها من صناعة العصر الأموى وصدر العصر العسلى وعلى بعض هذه القطع كتابات بالحط الكوفى من بداية القرن الثالث الهجرى (٩ م) ( انظر شكل رقم ٩٤) ولعل أهم بمزات الزخارف فى هذه الأخشاب الدوائر ذوات المركز الواحد والوربقات ذوات الثلاثة فصوص، والموضوعات الزخرفية المجتحة والساسانية الطراز فضلا عن الفروع النباتية التى تنفى وتضم رسوم طيور أو حيوانات وعن أوراق العنب والعناقيد وهذه هى بميزات الحشوات الحشية التى ترجع إلى العصر الأموى إذ أن معظم ما وصل إلينا من صدر الإسلام من حشوات كلها علمها حفر زخارف نباتية فقط بدون كتابات حقوتين من الخشب ترجعان إلى هذا العصر :

<sup>(</sup>١) زكى محمد حسن ــ فنون الإسلام ص ٤٤٥ :

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع السابق 🗕 ص ٤٤٨ .

١ – رقم القطعة : ٤٦٣٠

مكانيا : القاعة ٢

وصفهــــا : حشوة من الخشب عليها صورة بارزة بالحفر · لأسدين متقابلين على أرضية نباتية .

مصر ــ القرن ٢ هـ ( ٨ م )

٣ ــ رقم القطعة : ١٥٤٦٩

مكانبا : القاعة ٢

وصفها: لوح من الخشبعليه رسوم منقوشة بالبارز عبارة عن زخارف نباتية داخل دائرة وعقد تفصل بينهما منطقة بزخرفة نباتية ويلاحظ أن أغلبية الحشوات الخشية التي ترجع إلى العصر الأموى زخرفية وليس علمها كتابات .

مصر - القرن ٢ ه ( ٨ م )

٣ ــ رقم القطعة : ١٥٤٦٨

مكانها : قاعة ٢

وصفهـــا : حشوة مستطيلة من الحشب علمها بالبازر رسم سلسلة ينبش منها فرعان بأوراق وعناقيد العنب

مصر – أوائل القرن ٢ ه ( ٨ م )

ومن الدواعي التي جعلتني أذكر مثل هذه الحشوة الحشبية المزخرفة بالزخارفالنباتية فقطندرة وجود الحشوات الخشبية في العصر الأموى التي علمها زخارف خطية وذلك لأن الحفر على الحشب فى هذا العصر أى فى بداية الإسلام لم يكن قد عمر من الفن القبطى وأساليه – وفى ذلك العصر أيضا . كره المسلمون الحفر على الحشب بتقليد الطبيعة ورسم الصور الآممية لأنها تتنافى مع الدين . ومن ممزات الحفر فى العصر الآموى انتشار ذلك النوع وهو الزخارف النباتية ..

والحفر على هذه الحشوة بالبارز و يمنى آخر يتغريغ الأرضية حتى تظهر الرسوم بوضوح ـــ بطريقة جميلة وتناسق بديع ما يضع هذا الفن في مرتبة أعلى الفنون الزخرفية في العصور المختلفة .

# الطراز العباسي

« وصف لمجموعة من الحشوات الخشبية العباسية »



# الطراز العياسي

هو الطراز الثاني من الطرز الإسلامية(١) وينسب إلى الدولة العباسية التي قامت في العراق ... فانتقلت السيادة في العالم الإسلامي منذ ذلك الحين إلى العراق وإيران فكان من الطبيعي أن يتخذ الفن الإسلامي انجاها جديدا لأن الأساليب الفنية الإيرانية غلبت عليه كما غلب الطابع الإيراني على الأدب والحياة الاجتماعية،والواقع أن هذا الطراز الذي يعتبر أول مرحلة واضحة في تاريخ الفن الإسلامي أخذ معظم أصوله عن الفن الساساني كما أن الحفائر التي أجربت عدينة سامرا التي كانت عاصمة للخلافة بعن عامى ٢٢٢ ، ٢٧٦ ه ، ( ٨٣٦ - ٨٨٩ م ) كان لها الفضل في الكشف عن كنوز ذلك الطراز الذي بلغ أوج عظمته في القرن الثالث الهجري ( ٩ م ) وظهر أثره في الإنتاج الفني في مختلف الأقطار الإسلامية في القرنين الثالث والرابع بعد الهجرة ( ٩ ــ ١٠ م ) ولكن سرعان ما تطرق إليه الضعف حبن وهن سلطان الحكومة المركزية العباسية وبدأت الأقاليم الإسلامية المختلفة تنسلخ عنها ، وقامت في أنحاء العالم الإسلامي دول مستقلة فأدى هذا الاستقلال السياسي إلى استقلال فني – فنمت منذ القرن الحامس الهجرى ( ١١ م ) طرز فنية مستقلة في شتى أنحاء الدولة الإسلامية ، وقد وصلت إلينا قطع (٢)كثيرة من الخشب ذى الزخارف أصلها من العمائر أو قطع الأثاث ، ويرجع أقدم هذه القطع إلى القرنين الثاني والثالث بعد الهجرة ( ٨ ــ ٩ م ) وقد وجد في القرافة القدعة بالفسطاط حيث كان يستعمل بعد كسره من الأبنية

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي \_ دليل المتحف ص ٢٠ .

<sup>(</sup>٢) زكى محمد حسن 🗕 فنون الإسلام ص ٤٤٨ :

والأثاث وفي متحف الفن الإسلامي بالقاهرة مجموعة طيبة من الحشب ذى الزخارف يرجح أنها من صناعة العصر الأموى والعصر العباسي وعلى بعض هذه القطع كتابات بالحط الكوفى من بداية القرن الثالث الهجري ( ٩ م ) ولعل أهم ممنزات الزخارف في هذه الأخشاب اللوائر ذات المركز الواحد ورسوم العقود المتشابكة والمستطيلات الصغيرة المفرغة والوريقات ذوات الثلاثة فصوص ، ويظهر (١) فها التهذيب والتحوير والتنسيق والبعد عن الطبيعة ٥ وتنحصر عناصرها في الأشرطة والجدائل والأشكال الحلزونية والخطوط الملتوية وكفها مرسومة باتساع ووضوح وحجم كبىر . ودخل الأسلوب العباسي(٢) مصر ثم أصبح شائعاً سها زمن الطولونيين ( ۸۶۸ ــ ۹۰۶ ) والدي متحف الفـــن الإسلامي بالقاهرة مجموعة غنية من الأخشاب الطولونية المحفورة تشتمل على الأبواب والأسقف والأفاريز وقطع الأثاث المدهونة بعضها بالألوان الزاهية والأخشاب الطولونية مزينسة بزخرفة محفورة بعمق (٣) على الخشب، ثم تطور هذا الأسلوب العباسي في أوائل القرن العاشر على أيدي الصناع المصريين وأصبح الحفر أكثر عمقأ والزخرفة بأنواعها النباتية والحطية أكثر تجمعاً (انظر شكل ٤٩).

مجموعة من الحشوات الحشبية التي ترجع إلى العصر العبـــامــى (الطولوني والإخشيدي) .

١ – رقم القطعة : ٣٤٩٩

مكانيا : القاعة ٣

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي ــ دليل المتحف ص ٢١ .

<sup>(</sup>٢) دعاند 🗕 الفنون الإسلامية ص ١١٨ .

<sup>(</sup>٣) زكى محمد حسن ... فنون الإسلام ص ٤٤٨ .

وصفهــــا : لوح من الخشب عليه رسوم نباتية مهذبة بالحفر الماثل يعلوها شريط من كتابة كوفية نصها : و بركة وعن وسعادة و ي .

مصر - القرن ٣ - ٤ ه ( ٩ - ١٠ م )

٧ – رقم القطعة : (.....)

مكانهـــا : القاعة ٦ لوحة رقم ٥

مكانهـــا : القاعة ٦ لوحة رقيم ١

وصفها : حشوات من الخشب عليها كتابات بارزة بالحفو بالخط الكوق – عبارة عن عقود ملكية أو آيات قرآنية . ( انظر شكل 43 ) .

مصر \_ القرن ٣ - ٤ ه (٩ - ١٠ م)

٣ ــ رقم القطعة : ٢٤٦٢

وصفها: لوح من الخشب عليه أشكال مناطق ثلاث منها عنصر زخرق ساسانى يتألف من شكل مجتع على أرضية نباتية ويجف باللوح من أعسلي وأسقل سطر من كتابة كوفية عبارة عن آية

الكرسي ينقصها بعض الكلمات .

مصر - القرن ۲ - ۳ ه (۸ - ۹ م)

٤ ــ رقم القطعة : ٥٦٨٦ (شكل رقم ٤٨)

مكانها : قاعة ٦ لوحة ٥

وصفها : إحدى مجموعة حشوات من الخشب علمها كتابات بارزة بالحفر بالخط الكوفى عبارة عن عقود ملكية وآيات قرآنية .

مصر ـــ القرن ٣ ــ ١٠ م

وطول هذه الحشوة 24 سم وعرضها 71 سم وسمكها ٢ سم والكتابة بالبارز على أرضية مطلية بالطلاء البنى داخل إطار بالبارز عرضه ٢ سم من جميع الجوانب ، ولكنه متاكل من الجوانب العرضية وبها بعض التشقات ومتاكل جدا من الجانب الأيسر لدرجة أنه من غير الممكن ملاحظة وجود إطار من هذا الجانب ، ويوجد تجويف ناتج عن التاكل والتحطيم يشبه الثقب في متصف السطر الحامس

الكتابة : خمة سطور بالحفر البارز بالحط الكوئى البسيط نمط صغر ولم تستعمل النقط والحط غير واضح ولم تستعمل أية أداة من أدوات ضبط الحروف .

نشر النص بالخط العربي الحديث :

# السطر الأول :

الله الرخن الرحيم بركة من الله ويمن وسعادة . . .

#### السطر الثانى :

وعشرين سهما من جميع هذه الدار وحانوتيهـــا ، . .

#### السطر الثالث:

وهو لها داخل منها ومن كل حق هو لها خارج [ منها ] . . .

## السطر الرابع :

و وكثير هو لها من حقوقها الذي هي لها [ فيها ] ، . .

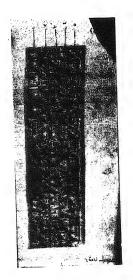
#### السطر الحامس:

و بن هرون بن موسى البزات ملكها من [فضل] . . .

#### مميزات الخط :

معظم الحروف غير كاملة الهابات مثل المم فى ( بسم ) والنون فى ( الرحمن ) وفى ( من ) وفى ( عن ) وفى جميع الكلمات التى فيها نون فى النص بأكله . والياء فى ( موسى ) واللام فى ( فضل ) فى نهاية النص ولا يبدو واضحا أن نهاية هذه الكلمة هى اللام أم الهاء والتاء ... فى كلمة ( البزات ) غير كاملة أيضا وتبدو مثل النون والدال والراء .

ولم تستعمل النقط فوق الحروف في هذا النص ما يدمغها بالغموض التام وخاصة أن معظم الحروف في نهاية الكلمات كما ذكرت ليست كاملة النهايات ، والحقر عميق مما يظهر الكلمات بارزة ومما يلاحظ أن حرف الحله في كلمة (خارج ) في السطر الثالث عقطمة من أعلى ولكنها غير واضحة في الصورة . وقد يعتقد من يرى الصورة أنها ليست صورة كاملة للحشوة ولكن من يقارنها يجدها صورة طبق الأصل من الحشوة الخشبية الموجودة عتحف القن الإسلامي بالقاهرة ومن دواعي الشك في ذلك أنه قد يعتقد المشاهد لنقص بقبة كلمة (منها) في السطر الثالث وكلمة (فيها) في نهاية السطر الرابع



( شکل رقم ۸\$ )

متحف الفن الإسلامي ــ قطعة رقم ٥٦٨٦ – قاعة ٦

حشوة من الحشب عليها كتابات بارزة بالحفر بالحفط الكوفى عبارة عن عقود ملكبة وآيات قرآنية . مصر – القرن ٩ ــ ١٠ م

# الطراز الفاطمي

« وصف لجموعة من الخشوات الخشبية الفاطمية »



## الطراز الفاطمي

فتح الفاطميون مصر سنة ٣٥٨ ﻫ ( ٩٦٩ م ) واتخلوها(١) مقرآ لحلافتهم فقام على يدهم الطراز الفاطمي ، وازدهر في مصر والشام وقد وفق الفنانون الفاطميون في دقة تصوير الحركة دقة لم يصبها الفنانون في ﴿ مصر من قبلهم كما كثر رسم الإنسان والحيوان على التحف التي ترجع إلى عصرهم، وهذا عكس ما كان متبع في بداية الإسلام وفي عصر الدولتين الأموية والعباسية فقد كانوا لايميلون إلى محاكاة الطبيعة ورسم الكاثنات الحية لأنها تتنافى مع تقاليد الدين الإسلامي ، فكان تركيزهم على الزخارف النباتية والحطية . وظلت الاتجاهات(٢) المحلية التي غيرت في أسلوب الحفر على الحجر والجص مستمرة في الحفر على الخشب الفاطمي ومع ذلك فإن طريقة الحفر المائل المتبعة في العصر الطولوني استمرت فترة في الحفر على الخشب زمن العصر الفاطمي كما يرى من الأربطة الحشبية بجامع الحاكم وفي باب من الجامع الأزهر ( ٩٧٠ م ) بمتحف الفن الإسلامي بالقاهرة والكتابة التي على باب الجامع الأزهر تشير إلى أنه صنع بأمر الخليفة الحاكم بأمر الله حين عمر الجامع الأزهر سنة ١٠١٠ م وتزين الباب حشوات مستطيلة محفورة عليها تفريعات من الفروع النباتية العباسية الأسلوب التي تكون أشكالا متقابلة .

ولدينا من الحشب تنوع الزخارف(٣) وجال الصناعة مما لم يصل إليه الننانون بعد ذلك ـــ وحسبنا محراب السيدة رقية ومنبر الخليل في

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي ــ دليل المتحف ص ٢٤ :

<sup>(</sup>٢) ديماند – الفنون الإسلامية ص ١١٨ .

<sup>(</sup>٣) متحف للفن الإسلامي \_ دليل المتحف ص ٢٠ :

فلسطين والأبراب الفاطمية الضخمة المزينة برسوم آدمية وحيوانية وطيور (۱) وقد وصل إلينا عدد كبير من التحف الخشية الفاطمية في حالة جيدة من الحفظ وبعضها محفوظ في المتحف ، والمجموعات الفتية الخاصة ، وبعضها الآخر في المساجد والكتائس التي استعملت فيا وهذه التحف موزعة على عصر الفاطميين كله .

ومن التحف الحشبية التي ترجع إنى بدابة العصر الفاطمي باب ذو مصراعين محفوظ في متحف الفن الإسلامي بالقاهرة ، وأصله من الجامع الأزهر وعليه كتابة باسم الخليفة الحاكم بأمر الله مما قد يدل على أنه صنع حين قام هذا الخليفة بعارة الجامع الأزهر(٢) والتجديد فيه سنة ٠٠٠ هـ ( ١٠١٠م) وقد زادت الدقة في الحفر تدريجيا حتى بلغت غايتها في العصر الذهبي للدولة الفاطمية كما يبدو في بعض الحشوات التي وصلت إلينا تشهد باتقان عظيم في الحفر (٣) ، ومن التحف الخشبية المشهورة من نهاية القرن الحامس الهجري منهر حرم الحليل في فلسطين وقد نقشت على بابه وعلى جانبيه كتابة تاريخية من اثنى عشر سطراً خط كوفي مورق وبارز دقيق باسم الخليفة المستنصر ووزيره بدر الجالى سنة ٤٨٤ ﻫ (١٠٩١\_١٠٩١ م) أما التحف الحشبية(٤) التي ترجع إلى العصر الأخير من حكم الدولة الفاطمية فمنها قطعة منسدة جامع محفوظة في متحف دمشق ومؤرخة في سنة ٤٩٧ هـ ومنها منهر خشبي في مسجد دير سانت كاترين بشبه جزيرة سبناءعليه كتابة بارزه بالحط الكوفي المورقباسم الإمام الأمرباحكام اللهووزيره الأفضل شاهنشاه في ربيع الأولسنة ٥٠٠ه (١١٠٦ م) ويشبه هذا

<sup>(</sup>١) زكي محمد حسن \_ فنون الإسلام ص ٤٤٩ .

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع السابق ص ٥٥ .

<sup>(£:</sup>٣) نفس المرجع السابق – ص ٤٥٥ .

منبر الخليل بعض الشبه ولكن رخارفه أقل ثروة وتطورا بالوغم من أنها أحدث عهدا من زخارف منر الخليل ولكن أعظم التحف (١) الحشية التى ترجع إلى بهاية ترجع إلى بهاية المصر الفاطمى والمحفوظة متحف الفن الإسلامي بالقاهرة — وأقدمها كان في الجامع الأزهر والثانى جامسع السيدة نفيسة والثالث من مشهد السيدة رقية.

أما الأول فأقلها شأنا من الناحية الفنية ونكن بهمنا من ناحية تطور الاكتابة لوجود نص كبير على حشوة تشيبة عليه . ويتألف من قبلة(٢) من الحشب الفلق حيمت بها عمودان ينهى كل مهها بمحمل وبقاعدة رومانية الشكل ويرتكز عليها عقد فارسى كعقود الرواق الرئيسي في الجامع الأزهر وعيظ بالقبلة شبه إطار في كل من جانبيه الأيمن والأيسر أربع حشوات من الحشب الفيق – فها زخارف نباتية ووريقات . ذات ثلاثة أو خسة فصوص، وكان فوق هذا المحراب لوح خشي متقوش عليه بالحط الكوفي المورق العبارة الآتية : – (انظر شكل رقم ٥٠) .

و بسم الله الرحمن الرحم و ، حافظو على الصلوات والصلاة الوسطى وقوموا لله قانتين إن الصلاة كانت على المؤمن كتابا موقوتا – مما أمر بعمل هذا المحراب المبارك برسم الجامع الأزهر الشريف بالمعزية القاهرة مولانا وسيدنا المنصور المناصر على المؤمنين صلوات الله عليه وعلى آبائه الطاهرين وأينائه الأكرمين ابن الإمام المستعلى بالله المر المؤمنين صلوات الله عليهم بالله أمير المؤمنين صلوات الله عليهم أجمعين وعلى آبائهم الأنمه الطاهرين بني الهداة الراشدين وسلم تسلياً إلى يوم الدين في شهور سنة تسع عشرة وخسائة الحمد لله وحده.

<sup>(</sup>١) زكى محمد حسن : فنون الإسلام فن ٤٥٧ .

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع السابق – ص ٤٥٨ .

ومعظم الكتابات الموجودة على القبلة أو المساجد مكتوبة بالحط الكوفى المورق (١) وتتضمن عادة بعض آيات قرآنية بالحط الكوفي المورق داخل إطار من الزخارف أو العكس ، أي يحيط بالرخارف إطار من الكتابة الكوفية المورقة ، ومن تلك التحف (٢) أيضاً منىر الجامع العمري بقوص وعليه لوحة من الخشب تشتمل على العبارة الآتية مكتوبة تخط كوفي مورق وذى حروف صغيرة ( بسم الله الرحمن الرحم، ادع إلى سبيل ربك بالحكمة والموعظة الحسنة ــ أمر بعمل هذا المنهر المبارك الشريف مولانا وسيدنا الإمام (٣) الفائز بنصر الله أسر المؤمنين صلوات الله عليه وعلى آبائه الطاهرين وأبنائه المنتظرين على يدفتاه وخليله السيد الأجل الملك الصالح ناصر الأثمة وكاشف الغمه أمير الجيوش سيف الإسلام غياث الأنام كافل قضاة المسلمين وهادي دعاة المؤمنين عضد الله به الدين وأمتع بطول بقائه أمر المؤمنين وأدام قدرته وأعلى كلمته في سنة خمسن وخسمائة ، ويوجد بمتحف الفن الإسلامي بالقاهرة قطع من الأثاث الفاطمي علما عبارات دعائية لصاحبها بالحط الكونى أو نخط النسخ مثل؛ البركة الكاملة ، و والجد الصاعد ه(٤)و والبقآء لصاحبه وأو والعز الدائم،و و الملك لله وحده ،و والعمر الطويل ، وغير ذلك من العبارات الدعائية والتوحيدية وسأتكلم بعد ذلك عن وصف بعض الحشوات الحشبية التي عليها كتابات عربية والموجودة بالمتحف الإسلامي .

مجموعة من الحشوات الخشبية التي ترجع إلى العصر الفاطمي بالمنحف الإسلامي .

<sup>(</sup>١) زكى محمد حسن - فنون الإسلام - ص ٤٥٨ .

<sup>(</sup>٢) نفس المرجع السابق ــ ص ٤٥٩ :

<sup>(</sup>٣) نفس المرجع للسابق ــ ص ٤٦١ و

<sup>(1)</sup> قلس الرجع المابق - ص ٤٦٢ :

١ – رقم القطعة : ٩٧٧٤ .

مكانها : القاعة ٦ على الحامل الخشبي بوسط القاعة .

وصفها : حشوة من الحشب مزينة بزخارف نباتية عميقة الحفر تتضمن الكتابات الكوفية التي عليها أدعية ، وهي مؤرخة سنة ٣٦٣ هـ ( ٩٧٤م ) .

بلاد الجزيرة \_ القرن ٤ ه ( ١٠ م ) .

٢ – رقم القطعة : ٥٥١ .

مكانها : القاعة ٦ مدخل القاعة .

وصفها : مصراعا باب من الخشب منقول من جامع الأزهر وبحشوتيه العلويتين كتابة كوفية باسم الخليفة الفاطمى الحاكم بأمر الله الذى أمر بتجديد هذا الجامع سنة ۱۹۰۱ م (۲۰۱۰م) ويلاحظ أن الزخارف الموجودة بالحشوات تذكرنا بأسلوب الفن الطولوني سواء في طريقة الحفر الماثل أو في المناصر الزخرفية .

مصر ــ أوائل القرن ٥ هـ ( أوائل القرن ١١م) ٣ ــ رقم القطعة : ٤٤٦ .

مكانها : القاعة ٦ مدخل القاعة .

وصفها : عراب من الخشب أصله من مشهد السيدة رقية 
تتكون زخرفته الرئيسية من أطباق نجمية كثيرة الأضلاع 
مكوينة من حشوات صغيرة منقوش عليها زخارف 
نباتية و كتابات كوفية مشجرة ( الكتابة المشجرة 
انظر شكل ٣) وعلى جانبي الحراب حشوات 
كبيرة مها رسم زهرية ينبئق مها فروع نباتية ملتوبة 
بأوراق وعناقية العنب ويمتاز الخط المورق نظراً 
لكرة لهاماته المرخوفة بالإنخارف النباتية .

عصر ــ متتصف القرن ٦ ه (١٢ م )

٤ – رقم القطعة : ٩٧٣٨ .

مكانها : القاعة ٦ ـ على الحامل الخشى بوسط القاعة .

وصفها : حشوة من خشب عليها كتابة من ثلاثة عشر سطراً يعلوها عقد جعلونى ــ ويحيط بها زخارف نباتية ويدل النص ذو الخط الكوفى على أن الأمر عضد الدولة بن بويه أسس بناء فى سنة ٣٦٣ هـ ( ٩٧٤ م ) وهى عبارة عن لوحين من الخشب لصتى أحدهما فوق الآخر فكونتا لوحا واحداً ــ وبعقليل من الخاكل من الجارات والكتابة بالخط الكوفى البارز المنمى وأبعادها ٢٠ × ٤٥ سم

وفيها يلى النص المحفور على هذه الحشوة الخشبية :

١ – لا إله إلا الله محمد رسول الله .

۲ – بسم .

٣ ــ الله الرحمن الرحيم صبحان .

عن لبس العز والوقار سبحان من تعطف .

السبيح إ - بالمجد وتكرم به سبحان من لاينبغى التسبيح إ -

٦ - لا له سبحان من أحصى كل شيء علمه سبحان ذي المن .

٧ ــ والنعم سبحان ذى القدرة والكرم والفضل سبحان .

٨ -- ذى القوة والطول والأمن اللهم إنى أستند بمعا --

الهز من عرشك ومنتهى الرحمة من كتابك باسمك ا ـــ

١٠– لأعظم وكلماتك التامات التي تمت صدقا وعدلا صل .

١١– على محمد وأهل بيته .

١٧ ــــ أمر بعارة بقعته الشريفة تاج الملة الشا ـــــ

١٣ هنشه أبي شجاع فنا خسرو لا زال عضد الدو ...
 ١٤ له سنة ثلث وستين وثلث مائة .



(شكل رقم ٤٩ )

متحف الفن الإسلامي – قاعة ٤ – رقم ٣١٠٠ وحشرة من الخشب من لوحة على مسجد مكتوبة بالخط الكوفى المزهر بالبارز، ٥ ــ رقم القطعة : ٣١٠٠ (شكل ٤٩)

مكانها : قاعة ٤ لوحة ٢

وصفها : حشوة من الخشب وهي عبارة عن شفرة من حشوة خشبية كبيرة معلقة على مسجد من المساجد. وذلك لأن النص المحفور على هذه الحشوة المصورة ناقص في منتصف الكلمات ولا يكمل بعضه من ناحية المعنى للآية القرآنية. وأبعاد هذه الحشوة المصورة ٢٧×٣٤ وسمكها ٥ مم .

الكتابة الموجودة على هذا الجزء من العشوة الخشبية الكاملة :

أربعة سطور كاملة ونصف سطر من أسفل ( أى السطر الخامس ) والكتابة بالحغر البارز بالغط الكوقى المزهر المتوسط العجم ومها بعض التشققات وحروف مثآ كلة وغير واضحة ( فى السطر الثانى ) وظاهرة بوضوح فى الصورة والنص المكتوب فى الحشوة الكاملة ، كتب داخل إطار بارز ، وهو واضح فى الصورة من أعلى ومن الجانب الأبمن .

نشر النص بالخط العربي الحديث في هذا الجزء من الحشوة المصورة: السطر الأول :

بسم الله الرحمن الرحيم إنما ( يعمر ) ...

السطر الثاني :

( الآخر ) وأقام الصلاة وآتى الذكاة ( ولم ) ...

السطر الثالث :

من المهتدين ثما أمر بعمله ... في أ

السطر الرابع :

(١) مير المؤمنين صلوات الله عليه (وعلى) ...

السطر الخامس:

ه لم يظهر منه إلا نهاية الحروف من أعلى وخاصة الأجزاء المرخرفة.

دراسة للخط في هذا الجزء من الحشوة الخشبية :

يبدو أن الشذرة المصورة عبارة عن جزء من حشوة خشبية كبيرة ولكن هذا الجزء المصور هو الموجود باللوحة الخشبية بالمتحف الإسلامى.

السطر الأول :

على الحشوة الكاملة نو فرض أنها كانت موجودة بالمتحف:

ه بسم الله الرحمن الرحيم إنما يعمر مساجد الله من آمن بالله
 واليوم الآخر .

السطر الثانى :

وأقام الصلاة وآنا الزكاة ولم يخش إلا الله فعسى أولئك أن يكونوا .

السطر الثالث:

من المهتدين مما أمر بعمله في ( ٠٠٠ )

علىحوظة : ولم أنحكن من متابعة باقى هذا السطر لأنه ليس جزءا من آية قرآنية

و نظراً لعدم معرفة إلى من ينسب هذا النص .

السطر الرابع :

مير المؤمنين صلوات الله عليه وعلى [ ٠٠٠٠ ]

السطر الخامس:

ملحوظة:

لم أتمكن من القراءة لتآكل الحروف

#### ممزات بعض الحروف الهجائية في هذه الحشوة :

الميم : إذا كانت في أول الكلمة أو في وسطها نكتب وعليها من أعلى زخوفة نباتية عبارة عن ورقة ذات ثلاثة فصوص غروطية، وإذا كانت في آخر الكلمة تكتب بهايها المتوية إلى أعلى وفي آخرها ورقة نباتية ثلاثية القصوص (السطر الثالث)

الواو : ترد أحيانا فى أول الكلمة عادية بدون نهاية مزخرفة وأحيانا بنهاية هزخرفة ملتوية إلى أعلى وفى اتحرها ورقة نباتية ذات فصين أو ثلاثة فصوص أو بدون نهاية نباتية أى عبارة عن خط منثن إلى أعلى (السطر الثانى فى كلمة ـــ وأقام ـــ وكلمة والزكاة) .

الهـاه :إذا جاءت مفردة تكون عادية أو لهاية عبارة عن خط زائد من أعلى من الجانب الأين للهاء . وكذلك أيضاً إذا كانت موصولة بكامة أخرى مثل ( بعمله) ترد ينفس الشكل .

الصاد : ( فى صلوات فى السطر الرابع ) مكتوبة مثل (ط ) ولكن لها نهاية مزخرفة بزخارف نباتية على هيئة ورقة ذات ثلاثة فصوص .

الألف : أحيانا تكون خطا مستقيا منيعجا من أعلى ومن أسفل فقط وأحيانا أخرى يكون لها لماية نباتية عبارة عن ورقة ذات عدة فصوص ومن أسفل خط مستقيم صغير أفنى .

الزاى: ( فى الزكاة \_\_ السطر الثانى ) تكتب ولها نهاية نبائية بعد خط ملتو إلى أعلى وكذلك الدال ( السطر الثالث فى كلمة المهتدين ) .

هذه هي أهم تميزات الحروف الهجائية التي وردت في هذا النص مهذه لهشوة الحشية ٦ - رقم القطعة ٤٢٢ (شكل رقم ٥)

مكانيا : القاعة ٦

وصفها: لوح من الخشب عليه كتابة كوفية تشر إلى أن الحليفة الفاطمى الآمر أقام هذا المحراب في سنة ٥٩١ هـ (ق ١٢ م) وأسفل هذا اللوح محراب منقول من الجامع الأزهر يتألف من قبلة بحف مها عمودان بقاعدة رومانية الشكل ويرتكز علمها عقد فارسى وعميط بالقبلة شبه إطار به حشوات فها زخارف نباتية .

مصر ـــ القرن (۱۲ م)

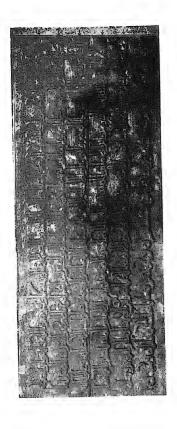
و لوح من الخشب طولة ١٩٢١ مع وعرضه ٣٩.٥ ٣ مم وسمكه ٢٥٠ مم مطلى بالطلاء البنى وعليه كتابة بالخط الكوفى بالحفر البارز وبالحشوة الخشبية سبعة ثقوب موزعة بينالسطور اثنين أعلى السطر الأول وثقب أعلى منتصف السطر الرابع وأربعة تقوب أسفل السطر الخامس وربما كانت هذه الثقوب ليثبت اللوح منها فى المحراب بالمسامير وبعض الحروف متا كلة والكتابة ليست داخل إطار بالبارزكا هو المعتاد .

الكتابة: ستة سطور بالخط الكوقى السيط وفيه عناية بهايات الحروف. والسطور منظمة المسافات أققية مخط منمق ــ ويقال أنه بالحط المزهر بالحجم المتوسط . ولم تستعمل التقط مطلقا .

نشر النص بالحط العربي الحديث : ـــ

## السطر الأول :

و بسمالة الرحمن الرحم حافظوا على الصلوات والصلاة الوسطا وقوموا
 الله قانتين إن الصلاة .



– متحف الله الإسلامي - قامة 1 – رفع ١٣٤ – والوح من الحديب منفوش عايد كتابة كوفية نشير إلى أن الخابغة القاطعي الآمر أقام حذا المحراب في سنة ١٩٥٩ هـ (١٤٣٥م)

۱۸۲

#### السطر الثاني :

وكانت على المؤمنين كتاباً موقوتاً عا أمر بعمل هذا المحراب المبراك
 (ويقصد من ذلك المبارك) برسم الجامع الأزهر الشرف ( ويقصد من ذلك المعريف) بالمعزية

#### السطر الثالث:

و لقاهرة مولانا وسيدنا المنصور أبي على الإمام الآمر بأحكام الله أمير
 المؤمنين صلوات الله عليه وعلى آبائه .

## السطر الرابع :

الطاهرين وأبنائه الأكرمين ابن الإمام المستعلى بالله أمير المؤمنين
 ابن الإمام المستنصر بالله أ ــ

## السطر الحامس:

د مير المؤمنين صلوات الله عليهم أجمين وعلى أبائهم الأئمة الطاهرين
 بني الهداة الراشدين وسلم).

#### البطر السادس:

تسليما إلى يوم الدين فى شهور سنة تسع عشرة وخمسماية الحمد لله وحده .

#### در اسة الحط :

الكتابة بالخط الكوق البسيط مع العناية بنهايات الحروف ولم تستعمل النقط ولا أدوات ضبط الكلمات ( الفتحة والفسمة ) وفيا يلمى مميزات بعض الحروف الأمجدية الواردة فى النص . الألف : – عادية ومدبية من أعلى ومن أسفل .

الواو : ــ عادية وليست بها مدات أو زخارف .

السين : ـــ واضحة ولها أسنان مثل الشين .

الحاء : – الحاء والحاء عاليه من أعلى على هيئة قوس فى بداية الحاء أو الحاء ( مثل خسن فى السطر السادس والرحمن فى السطر الأول ) .

النون : – غير كاملة من نهايتها تشبه الراء مثل فى كلمة ( ابن ) بالسطر الرابع .

الطاء — : بيضاوية وعلبها خط متموس فى الوسط وتشبه الهاء فى كلمة ( أبائهم ) فى السطر الخامس ·

الهاء : – مستديرة فى كلمة ( واحدة ) وإذا جاءت فى وسط الكلمة مثل (أبائهم ) فى السطر الخامس مثل (الطاء ) فى شهور بالسطر السادس.

الكاف : - في كلمة ( بأحكام )في السطر الثالث تشبه الدال المقلوبة.

# الطراز الأيويي

« وصف لمجموعة من الحشوات الخشبية الأيوبية »



# الطراز الأيوبي

بدأ هذا العصر سنة ١١٦٨ م واستمرت الأساليب (١) الفاطمية متبعة في الحفر على الخشب زمن الأيوبيين غير أن الزخارف النبائية أصبحت أكثر إتقانا ، كما حل النسخ على الحلط الكوفى، ومن بدائع أمثلة الحفر على الحسب الأيوى تابوت الأميرة العادلية بضريح الإمام الشافعى ( ١٢١١ - الحسب من ويعض (٢) المحاريب والمنابر التى ترجع إلى تلك الفترة من تاريخ مصر، ولكن الذى نلاحظه فى التحوف الأيوبية أن خط النسخ يحل على الحلو الكوفى كما ذكرت في معظم الحالات .

ومن أعظم المتتجات الخشية في العصر الأبوني تابوت الإمام الشافعي وهو على شكل منشور مستطيل بعلوه جزء مرمى وتتألف جوانب التابوت وغطاؤه من حشوات ذوات زخارف نباتية دقيقة مجمعة في أطباق نجمية وأشكال مسلسة والسدايب التي تحبس تلك الحشوات مزينة مخطوط متوازية محفورة والتابوت غنى بالتقوش المكتوبة بالخط السخ والحط الكوفي نصها : —

و بسم الله الرحمن الرحم وأن ليس للإسان إلا ما سعا (كذا ) وأن سعيسوف يرى ثم يجزيه الجزاء الأوق...هذا منبر الققيه الإمام|لي عبدالقهتمسد بن أدريس بن العباس بن عمّان بنشافع بن السالب بن عميد بن عبد يزيد بن الهاشم بن المطلب بن عبد مناف ... ولد رضي الله عنه سنة

<sup>(</sup>١) دعاند - الفنون الإسلامية ص ١٧٢ .

 <sup>(</sup>٢) زكى محمد حسن - فنون الإسلام ص ٢٦٢ .

( حمسين وماثة ) وعاش إلى سنة أربع ومانتين ومات يوم الجمعة الخر يوم من رجب من انسنة المذكورة ودفن في يومه بعد العصر رضي الله عنه).

ثم كتابة أخرى تشتمل على تاريخ صناعة التابوت واسم الصانع وهي بحط السخ وتقع في نهاية الجزء الهرمي من التابوت ونصها و عمل هذا الفعريح المبارك للإمام الفقية أبي عبيد الله محمد بن ادريس بن العباس بن عيان بن شافع بن السائب بن عبيد بن عبد يزيد بن الهاشم بن المعللب بن عبد مناف رحمه الله — صنعت عبيد النجار المعروف بابن معالى عمله في شهور سنة أربع وسبعين وخمساية رحمه الله ورحم من ترحم عليه ودعا له بالرحمة ولجميع من عمل معه من النجارين والقاشين ولجميع المؤمنين.

وبقبة الإمام الشافعي تحفة خشبية أخرى من العصر الأبوفي ترجع إلى سنة ٢٠٨ ه ( ٢٠١١ م) وهي تابوت آخر فوق قبر أم الملك الكامل وتتألف جوانبه الأربعة من حشوات ذوات زخارف نباتية دقيقة تشبه حشوات النابوت السابق تألف مثلها أطباق نجمية وعلى تابوت هذه الأميرة كتابة تاريخية بخط النسخ نصها : —

و بهم الله الرحمن الرحم هذا قبر السيدة الشهيدة المرحومة الفقيرة إلى رحمة ربا والدة الفقير إلى رحمة ربه محمد ولد مولانا السلطان الملك العادل العامل العابد المجاهد المرابط المؤيد المنظور سيف الدنيا والدين سلطان الإسلام والمسلمين سيد الملوك والسلاطين قامع الحوارج والمتمردين قاهر الكفرة والمشركين أبى بكر بن أبوب خليل أمير المؤمنين اللهم أقم بهما منار الحق وأعله واجمل أيامهما عامة الركات على الإسلام وأهله وأدم إعزاز الدين بماضى عزمهما ونصله وأدق عدوهما نار انتقامك وأصلم وحمثك بأرح الراحمن و وصلواته على سيدنا محمد خاتم النبين . توفيت إلى رحمة ربا ورضوانه قبل الفجر من الليلة التي صبحها يوم الأحد الخامس المغتري من صفر سنة ثمان وستهاة قدس القدوحها ونور ضربحها وأسكنها وأسكنها

وفى متحف الفن الإسلامي بالقاهرة (1) ثلاثة جوانب من ثابوت خشى للأمير حصن الدين ثعلب المتوفى سنة ٦١٣ هـ (١٢٦٦ م ) تتألف من مناطق مستطيلة – تضم بعضها حشوات ذوات زخارف نباتية وبينها كتابات نخط النسخ أما الجنب الرابع من هذا النابوت فهو محفوظ فى متحف فكتوريا وألبرت بلندن .

ومن أعظم التحف الخديد الآيو "به النابوت الذي نقل من المشهدا لحسيني بالقاهرة إلى متحف الفن الإسلامي بالقاعة رقم (١) وهو مصنوع من خشب الساح الهندى ويتأنف من ثلاثة جوانب طولها ١٨٥٥ و ١٣٥ ر ١٣٣ سنتيمترا وتنقسم هذه الجوانب إلى مناطق مستطيلة تحبسها إطارات عليا كتابات مخط النسخ الآيوبي وبالخط الكوفي، وتضم هذه المناطق المستطية حخوات ذوات زخارف نباتية دقيقة مرتبة في أطباق نجمية أو أشكال مسدسة أما الكتابات المنقوشة على هذا التابوت فكلها آبات من القرآن الكريم وليس يبنها أي نص تاريخي وسأذكر فيا بعد وصفا لبعض الحشوات الحشية الخطوطة التي ترجع إلى هذا العصر (٢).

مجموعة من الحشوات الحشبية التي ترجع إلى العصر الأبوبي بالمتحف .

١ ــ رقم القطعة : لوحة ١

مكانها : قاعة ٨

وصفها : ألواح من الحشب ذات زخارف بارزة بالحفر قوامها كتابات على أرضية نباتية ورسوم هندسية نختلفة .

مصر - انقرن ٦ - ٧ ه (١٣ - ١٤ م)

<sup>(</sup>١) زكى محمد حسن : فنون الإسلام – ص ٢٦٤ .

<sup>(</sup>۲) نفس المرجع السابق ص ٤٩٤ .

٢ ــ رقم القطعة : ٦٧٢

مكانها : القاعة ٦ بجوار مدخل القاعة ٧ من جهة اليسار .

وصفها : واجهة دولاب مكونة من جملة حشوات صغيرة علميا زخارف نباتية وكتابات كوفية ونسخية بارزة بالحفر .

مصر ـــ القرن ٧ هـ (١٣م)

٣- رقم القطعة : ٤٣٧ .

مكانها : القاعة ٨ لوحة ٢ من البمين إلى اليسار .

وصفها: جانب من تركية للأمير حصن الدين المتونى سنة ۱۹۳ ه (۱۲۱۱م) عليه زخارف نباتية بارزة بالحفر على حشوات مستطيلة ومربعة تحدها كتابات نسخية .

القرن السابع الهجرى .

٤ – رقم القطعة : ٢١٢٨ .

مكانها : قاعة ٨ لوحة ٢ من اليمين إلى اليسار .

. وصفها جانب من تركيبة منر من الحشب لأم السلطان عمد الكامل وجد بضريح الإمام الشافعي عليه كتابات بارزة بالحفر على أرضية غنية بالزخرفة وقد تكلمت عها ف الطراز الأيوني بالتفصيل

مصر \_ القرن ٧ ه \_ ( ١٣ م )

• ــ رقم القطعة : ١٥٠٢٥ .

مكانيا : القاعة ٦ .

وصفها : تركيبة قبر منقولة من المشهد الحسيني و

الخشب الساج الهندى وتألف من ثلاثة جواب طوقما 100 و 100 و ۱۳۷ سم مقسمة إلى مناطق مستطيلة تحبسها إطارات عليها كتابات بمنط النسخ الأبيوق بالحلط الكوفى وتضم هذه المناطق جشوات عليها زخارف زاتة دقيقة.

مصر \_ آواخر القرن ٦ ه (آواخر ق ١٢م)

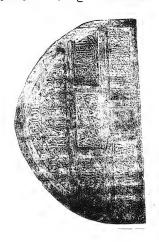
٦ – رقم القطعة : ١٦٥٥ ( شكل رقم ٥١ ) .

مكانها : قاعة ٧ .

وصفها: شعاع باب أو شباك بالصفين السفلين حشوتان بها كتابات بارزة على أرضية مزينة بفروع نباتية وهذه الكتابات هي والنص العلوى المقوض بخط بسيط \_ على القسم العلوى آيات قرآنية ولكن من المكتوب على الوجه الآخر للشماع يتين أن هذه الطرقة من ضريح السيدة نفيسة \_ أوائل القرن السابع الهجرى ( ١٣ م ) وأبعادها ٢٠٠ × ١٨٨ مم وسمكها ٦ سم وفي المستطيل والمربع وسط الأربعة مستطيلات المكتوبة على أرضية نباتية ورسوم عبارة عن خطوط هناسية وسترية توجد رسوم هناسية وأرضية نباتية ؛

#### الكتابة:

بالحفر البارز وبعضها على أرضية نباتية وتستعمل النقط فرق الحروف والكتابة داخل إطار بالبارز فى جميع الأجزاء والأرضية مدهونة بالطلاء



( شکل رقم ۵۱ )

متحف الفن الإسلامي ــ قاعة ٧ ــ رقم ١٩٥٥ وشعاع باب أو شباك بالصفين السفلين حشوتان مزينتان بزخارف هنلسية يكتفها حشوتان جما كتابات بارزة على أرضية مزينة بفروع نباتية و

﴿ الْسَيْعَةُ نَفْيِسَةً ﴿ أُوائِلُ القرنَ السَّابِعِ الْهَجْرِي ﴿ ١٣ مِ ﴾

البى وبها بعض النشققات ـ وخاصة أسفل السطر الأول والأرضية فى السطرين السفلين عليها زخارف نباتية وكتابات بالحط النسخ الأيوبي ،

والحشوة الخشبية عبارة عن خسة أجزاء :

الجزء الأول من أعلى على هيئة نصف دائرة جاكتابات بالحط النسخ فى أربعة سطور وفيا يلي نشر النص بالخط العربى الحديث :

## السطر الأول :

و بسم الله الرحمن الرحيم ، .

## السطر الثانى :

د بیشرهم ربهم برحمة ووضوان وجنات لم ، .

#### السطر الثالث :

و فيها نعيم مقيم خالدين فيها أبداً إن الله عنده أجر عظيم و .
 السطو الرابم

و اللهم صلى على سيدنا محمد وعلى آله الطبيين الطاهرين وسلم تسليا.
 الجزء الأسفل ينقسم إلىأربعة أقسام أى مستطيلات وفي وسطهامستطيا,

اجرم الرئيس ينسم إي.ربعه السم اي مسطيرت. ومربع تحتويان على زخارف نباتية وخطوط هندسية .

# القسم الأول :

و وما كان الله ليعذبهم وأنت فهم ۽ .

## القسم الثاني :

و وما توفيق إلا بالله عليه توكلت وإليه أنيب . .

# القسم الثالث:

و وماكان الله يعذبهم وهم يستغفرون . .

## القسم الرابع :

و لا إله إلا الله عمد رسول الله ، .

#### دراسة الخط في الجزء العلوى :

الكتابة بالحط النسخ بالحفر البارز وتوجد بعض الزخارف النباتية الجسيطة على الأرضية أعلى بعض الكلمات واستعملت أدوات ضبط الحروف مثل ( الفتحة أعلى الحاء فى كلمة خالدين ) ولم تستعمل النقط فوق الحروف فى جميع الكلمات اللهم إلا فى كلمة ( يبشرهم ) فى السطر الثالث كلمة ( نعم ) و ( إن ) .

# دراسة الخط في الأجزاء الأربعة السفلية :

كتابة واضحة بالحط النسخى بالحفر البارز على الأرضية المملوءة بالزخارفالنباتية والدوائر الحطية الهندسية. مما عنى معالم الحط فى النصوص الأربعة، واستعملت النقط فوق الحروف. والحروف الهجائية فى جميع للنصوص الأربعة عادية .

ويمكن ملاحظة خصائص الحروف الهجائية في هذه النصوص بالنظر إلى جدول تطور الحروف العربية تحتخصائص الحط في العصر الأيوبي . ( الحشوة المصورة شكل ٥ )

# الطراز المملوكي

« وصف لمجموعة الحشوات الخشبية الملوكية »



# الطراز المملوكي

لا ريب أن عصر دولتي الماليك ١٤٨ – ٩٢٣ ه (١٥١١–١٥١٦) أزهي العصور في تاريخ الفنون الإسلامية(١) في مصر – فقد كان الإقبال عظيما على صناعة التحف النفيسة كما طغت الأروة الفنية على منتجات هذا الطراز من مختلف المواد وفي الحق أن الماليك أمكيم أن يخلفوا وراءهم الطراز من مختلف المواد وفي الحق أن الماليك أمكيم أن يخلفوا وراءهم بما في الديخ وادي النيل . فقد جعلوا القاهرة متحفا عظيما تتبه بما عرف عنهم من سلامة اللوق الفني، ونما لا شك فيه أن موجة الرخاء ما عرف عنهم من سلامة اللوق الفني، ونما لا شك فيه أن موجة الرخاء في صورة تدعو إلى التقدير والإعجاب في النصف الأخير من القرن في العصر الأيون إذ أبتكر فنانو العصر المملوكي أشكالا جديدة من المالوع التخلية ووحدات من الزخارف النبائية وقد استطاع (٣) الفنانون في هذا العصر أن يبدعوا في زخرقة الحشوات من الخشب بالرسوم في هذا العصر أن يبدعوا في زخرقة الحشوات من الخشب بالرسوم في هذا العصر أن يبدعوا في زخرقة الحشوات من الخشب بالرسوم اللغيقة وأصبح العنصر الزخري السائد هو تجميع هذه الحشوات .

وذاعت فى العصر المملوكى زخرفة الحشوات بالتطعيم وذلك بإضافة خيوط أو أشرطة رفيعة من العاج أو الخشب النفيس كانت تكسى بها التحف المختلفة كالأبواب المنابر هذا فضلا عن ازدهار صناعة الشبكيات

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي ــ دليل المتحف ص ٣١ .

<sup>(</sup>٢) دعاند : الفنون الإسلامية ص ١٢٢

<sup>(</sup>٣) متحف الفن الإسلامي -- دليل المتحف ص ٣٢ .

من الخشب المخروط التي كانت تستعمل في صناعة المشربيات والدكك والكرامي ( شكل رقم ٥٥ ) وازدهر في عصر الماليك الحط النسخ واحتل مركزاً أساسياً وصار من أهم العناصر الزخرفية على النحف من معدن وعاج وخلافه كما استخدموه في كتابة المصاحف المملوكية التي كانت تكتب للسلاطين لتوقف بأسمائهم في المساجد(١).

ثم بدأ من الحفر على الخشب(٢) يتدهور فى القرن الخامس عشرفعلى للرغم من وجود أمثلة طبية من تلك المدة وخاصة ما هو موجود بمتحف الفن الإسلامى بالقاهرة من حشوات خشبية جميلة الحفر إلا أن أحسن ما صنع فيها لا يمكن أن ينافس ما صنع فى العصور السابقة ومما عمل فى هما الفرن منبر جامع قايتياى بالقاهرة ( ١٤٦٨ م ) وهو الآن بمتحف فيكتوريا وألبرت بلندن .

وقد أقبل القنانون في الحفر على الخشب وصناعة المشريبات على إنتاج التحف الدقيقة في عصر الماليك فكثرت الخزانات والدكك والكراسي و ومتحف الفن الإسلامي بالقاهرة غي جداً بالمنتجات الخشبية في هذا المصر . ومن آثار الدكك المزينة بالكتابات والرسوم وخشب الحوط لوح كبير كان جنباً من دكة ومقياسها = ٢٥٠ × ١٣١١ سم وقد نقل إلى المتحف من وكالة قايتباى في الجالية ، وهو قميان أفقيان يتألف السفلي فيما من تقاسم تتوسطها حشوة من الخشب المخروط الواسع العيون وبحف بها من كل جانب تقسيمتان فيها در ابرين من الخشب المخروط أيضاً (٣) أما القمو مقلوى فقوامه أربع حشوات في كل منها منطقة دائرية بحيط بها طار من الفروع النباتية وفي المناطق الأربع كتابة بخط المسح المملوكي

<sup>(</sup>١) متحف الفن الإسلامي ص ٣٣.

<sup>(</sup>٢) دعاند \_ الفنون الإسلامية ص ١٢٣ .

 <sup>(</sup>٣) زكى محمد حسن - فنون الإسلام ص ٤٧١ .

نصها . عز مولانا السلطان الملك الأشرف أبو النصر قايتبای خلد الله ملـكه ، ( شكل رقم ٥٥) .

وكانت بعض التحف الخشية(۱) في عصر الماليك تزخرف بنقوش ملونة ومن ذلك ما براه في صندوق لأجزاء المصحف الشريف عفوظ في متحف القن الإسلامي بالقاهرة وأضلاعه ٧٩ × ٢٠ × ٥٠ سم وعلى سطحه الخارجي عصابتان من الحشب مكتوب فيها بخط النسخ بعد الاستفاذة والبسملة وآية الكرسي ما نصه :

« أمر بعمل هذا الصندوق (٢) مكرم برسم المصحف الشريف(٣) بأيامه على عباده وتعطف فهو السلطان الملك الأشرف أبو النصر قانصوه الغورى خلد الله ملكه « .

وتوجد حشوة خشية من عصر الماليك مكتوب عليها بالخط النسخى المملوكى ما يفيد بإهداء الملك الأشرف أبو النصر قايتباى مصحف وكرسى ( شكل رقم ۵۲ قطعة رقم ٤٠٦ ) .

أما الرسوم المدهمة المنقوشة على هذا الصندوق فزخارف نباتية وكان الفنانون في بعض الأحيان يكسون الخشب بطبقة دقيقة من الفسيفساء تتألف في الفالب من قطع صغيرة من الأبنوس والسنوهو ما يسمونه الرسيع والفرق بينهوبين التلبيس أو التطعيم والتكفيت أن السطح المطعم تحفرفيه الرسوم ثم تملأ الشقوق التي تؤلف هذه الرسوم بقطع أخرى من مادة أنخل قيمة —

<sup>(</sup>١) زكى محمد حسن 🗕 فنون الإسلام ص ٤٧٤ .

 <sup>(</sup>٢) نفس المرجع انسابق ص ٤٧٢ .

<sup>(</sup>٣) ( المعظم لـــكل ضعيف مسكين من من الله عليه مملكه وشرف وجاد ) ( نص فاقد )

أما فى الترصيع فإن طبقة الزخرفة الجديدة نلصق على السطح كله ومن أمثلة ذلك كرسى بديع فى متحف الفن الإسلامى بالقاهرة يرجع إلى القرن الثامن الهجرى ( ١٤ م ) وأصله من جامع السلطان شعبان .

مجموعة من الحشوات الخشبية ترجع إلى عصر الماليك ــ بمتحف الفن الإسلامي بالقاهرة .

١ ـ رقم القطعة : ١٨٣

مكانها : قاعة ٥ ـ خزانة ٢

وصفها : صندوق مصحف شريف من خشب مصفح بالنحاس ومكفت بالذهب والفضة، مزين بزخار ف نباتية وبكتابات بالخط الكوفى والنسخ الجميلن.

مصر ــ القرن ٨ هـ ( ١٤ م )

٢ ــ رقم القطعة : ٢٣٨٩

مكانها : قاعة ه

وصفها: باب من الحشب من مصراعين مصفح بالنحاس الخرم والزخارف مصنوعة في تماثل وإتقان عظيمن ، ولا يرى الزائر لأول وهلة سوى فروع نباتية متشابكة ولكنه إذا دقق الفحص استطاع أن يكشف صوراً عديدة لبعض الحيوانات والطيور تتخلل هذه الفروغ المتشابكة وهو باسم أحد مماليك السلطان قلاوون المسعى ستقر الطويل .

مصر – تحو القرن ۷ ھ ( ۱۳ م )

٣ – رقم القطعة : ( \_ )

مكانيا : القاعة ٧

وصفها : مجموعة من الأحشاب الهروطة كالمشربيات والتوافل المكونة من قطع منشورة أو مجمعة أو مخرمة وبعض المنابر وغير ذلك كما تحتوى أيضاً عنى تركيبة قبر مستطيلة مصنوعة من المخشب عليا زخرفة هندسية شغل قشرة وبأعلاه كتابة نسخية بالبارز وهي باسم سليان ابن الإمام الكاظم وتاريخها في ذي الحجة سنة ۸۲۷ ه

٤ – مجموعة قطع (شكل رقم ٥٧)

هذه الصورة بها ست حشوات خشبية كانت كلها معلفة على بعض المساجد وخلافه كتعريف لصاحبها أو لمن جدد البناء في المساجد أو لإهداء شيء نفيس كالمصحف أو الكرسي إلى مسجد من المساجد .

وسأتكلم عن كل حشوة على حدة النحو التالى :

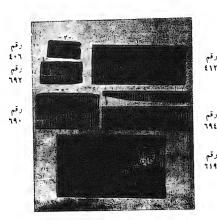
القطعة الأولى رقم : ٤١٢

مكانها : صالة الإدارة

وصفها : لوحة مستطيلة من الخشب طولها ٨٥ سم وعرضها ٢٦ سم وسمكها ١٨ مليمتر مكتوبة بالحفر البارز والأرضية مطلة بالطلاء البنى ويحيط بالكتابة إطار بالحفر البارز من الجوانب ومن الوسط عرضه ٢ سم وجا بعض التشققات .

#### الكتابة:

سطوين بالخط النسخ المملوكي المتوسط الحجم بالحفر البارز مع استعمال النقط وبعض أدوات ضبط الحروف – والخط واضح مع انقان لمايات الحروف .



( شكل رقم ٥٢ )

متحف الفن الإسلامي ــ صالة الإدارة ــ أرقام القطع : ــ
١٤٤ ، ١٩٣ ، ١٦٩ ، ١٩٣ ، ١٩٣ ، ١٩٩ ، ٤٩٠ ، ٤٩٠ ، ٤٩٠ ، وحشوات من الخشب مكتوبة بالحط النسخى المملوكي من عهد الملكي الاثار ف أبو النصر قايتباي ،

نشر النص بالخط العربي الحديث :

السطو الأول : أمر بتجديد هذا الجامع سيدنا ومولانا السلطان الملك الأشرف قايتباى .

السظو الثانى: على يد الخواجا مصطنى بن الحواجا محمود بن الحواجا رستم البرصاوى غفر الله لمم .

دراسة الخط: خط نسخى واضح من استعمال أدوات ضبط الحروف مثل الفتحة على (مولانا) في السطرالأول.

القطعة الثانية : رقم : ٦٩٣

مكانها : صالة الإدارة

وصفها : حشوة مستطيلة من الخشب عبارة عن جزأين وذلك لفقد جزء منها من السطر العلوى ما أدى إلى اختفاء معالم الجزء العلوى وطولها ٨٠ سم وعرضها ٣٧ سم وسمكها ٢ سم والكتابة بالحفر الجارز داخل إطار بارز قليلا وقاصل بارز من الوسط أى أسفار الجزء المفقود.

#### الكتابة:

سطرين بالخط النسخ المملوكي بالحفر البارز المتوسط الحجم مع استعمال النقط وأدوات ضبط الحروف .

نشر النص بالخط العربي الحديث :

السطو الأول : أمر بتجديد هذا الجامع سيدنا ومولانا السلطان الملك الأشرف قايتباى . السطر الثانى : على يد الحواجا مصطفى بن الحواجا محمود بن الحواجا رستم غفر الله لهم بتاريخ شهر رجب عام إحدى وتسعماية .

#### هراسة الخط :

الحط النسخى المملوكي واضع بالحفر البارز واستعملت النقط وأدوات الضبط مثل (الفتحة) ومن الملاحظ أن الأرضية بها بعض الزخارف من الزوائد الحطية الصغيرة كالألف القصيرة والفتحات والضات والحروف متشابهة في هذه القطم.

القطعة الثالثة رقم ٤٠٦

مكانها : صالة الإدارة .

وصفها : لوحة خشبية مستطبلة طولها ٣٠ سم وعرضها ١٥ سم وسمكها ٢ سم وبها بعض التآكل من الجوانب ولكن النص سليم .

## الكتابة:

سطرين بالخط النسخى المملوكى المتوسط الحجم بالحفر البارز والحط واضح واستعملت النقط فوق الحروف .

### نشر النص بالخط العربي الحديث :

السطر الأول : أوقف هــــذا المصحف الشريف والسكرسي مولانا السلطان .

السطر الثانى : الملك الأشرف أبو النصر قايتباى عز نصره .

#### در اسة الخط:

الكتابة بالحفر البارز بالحط النسخى المملوكى الجميل واستعملت النقط فوق الحروف ما زادها وضوحاً .

القطعة الرابعة رقم : ٦٩٢

مكانها : بالخزن

وصفها : حشوة مستطيلة من الخشب طولها ٣٩ سم وعرضها ٢١ سم والكتابة داخل إطار بالبارز وفواصل بالبارز بين السطور .

#### الكتابة:

ثلاثة سطور بالحط النسخى المملوكى بالحجم المتوسط بالحفر البارز مع استمال النقط والحط متداخل غير واضح والسطر العلوى متآكل وتمسوح .

#### نشر النص بالخط العربي الحديث :

السطر الأول : بسملة . . . . . . . . . .

السطر الثانى : (و....) أوقف هذا المصحف المبارك الجناب العالى صرود (؟) السينى جرباش (؟)

السطر الثالث : وأوقف له قيراط بمنية الكبرى على يد الجناب البدرى لؤلؤ مقدم الماليك في سنة ثمان وخسين وثمانماية .

دراسة الخط: --

الخط بالحفر "بارز قليلا بالنسخ المملوكي ولكن تداخل الكلمات في بعضها جعل النص صعب القراءةونظرا الموله فقد حاول الكاتبأو الحفار أن يدمج النص كله في هذه الحشوة الخشية الصغيرة.

القطعة الخامسة رقم : ٦٩٠

مكانها : (بالخزن)

وصفها : حثوة خشية مستطية طولها ٥٩ سم وعرضها ٣٤ سم علمهاكتابة بالخط النسخ البارز ويحيط بالكتابة إطار يالبارز منجميع الجوانب ومن الوسط كفاصل بين السطرين.

#### الكتابة :

بالحفر البارز بالحط النسخ المملوكى الواضح واستعملت النقط فوق الحروف وبعضأدوات الضبط كالفتحة على كلمة ( هذا ) فى انسجر الأول.

نشر النص بالخط العربي الحديث : ـــ

السطر الأول : أمر بتجديد هذا الجامع سيدنا ومولانا السلطان .

السطر الثانى : الملك الأشرف أبو النصر قايتباى خلد الله ملكه .

#### دراسة الخط: \_

بلاحظ عدم وجود ألف فى كلمة ( هذا ) بل توجد ألف بكلمة ( الجامع ) فقط وبقية الحروف عادية ما عدا ( الراء ) فى كلمة ( النصر ) فى السطر الثانى فهى متاكلة غير واضحة .

القطعة السادسة رقم : ٦١٩

مكانها : (بالمخزن )

وصفيها : حشوة مستطيلة من الخشب داخل إطار عريض طولها ٩٩ سم وعرضها ٥٧ سم والنص عبارة عن جزأين أحدهما فوق الآخر لوجود شق في أعلى السطر الثاني . والكتابة في سطرين يفصل بينهما إطار ضيق بالحفر البارز أيضا .

الكتابة:

سطرين بالخط النسخ المملوكى المتوسط الحجيم والحفر بالبارز واستعملت النقط وبعض أدوات ضبط الحروف ( الفتحة ) .

نشر النص بالخط العربي الحديث: \_

السطر الأول : وتجدد هذا الحرم السعيد على يد العبد الفقير إلى الله تعالى الحواجـــا .

السطر الثانى : مصطنى بن الخواجا محمود بن الخواجا رستم غفر الله لهم وللمسلمين آمين .

در اسة الخط: -

يلاحظ أن هذا الحط النسخى المماركى واضح ونكن تداخل الكلمت فى بعضها يجعل النص غير واضيح ويلاحظ عدم وجود ( الألف ) فى هذا بيئا توجد فى ( الحرم ) فقط مثل القطعة رقم ٦٩٠ تماما ونفس مميزات الحروف واحدة .

ه ــ رقم القطعة ٧٨٥٠ (شكل رقم ٥٣)

مكانها: صالة الإدارة

وصفها : حشوة مستطيلة من الحشب طولها ١٠٠ سم. وعرضها ٢٣ سم وسمكها ٢ سم مطلية بالطلاء البي .

الكتابة: \_

سطرين بالحفر البارز بالحط النسخى المملوكي المتوسط الحجرواستعملت النقط فوق الحروف والحط جميل وواضح ومنسق والكتابة داخل إطار



متحف اللمن الإسلامي – صالة الإدارة – رتم ۲۸۰۰ دحثوة من الحشب مكنوبة بالخط النسخي المملوكي بالبارز » بالبارز على هيئة طابقين يفصل بينهما إطار بالبارز عبارة عن خط سمكه سم واحد وحالها جيدة ولا يوجد بها شقوق أو تآكل فى الحروف .

نشر النص بالخط العربى الحديث : ــ

السطر الأول : و بما أمر بعمله بالأمر الشريف السلطاني الملكي الناصرى ناصر الدنيا والدين محمد عز الله أنصاره » .

السطر الثانى : و المقر العالى الأميرى السينى قوصون الناصرى تقبل القلميثاره وأحسن آثاره فى أواخر شهور سنة تسع وعشرين وسبعاته ،

هراسة الحط : -

الحلط النسخى المملوكي الواضح واستعملت أدوات الضبط (كالفتحة والشدة والسكون)ولا ترجد زخارف على الأرضية اللهم إلا في السطر الثافي من أعلى الياء في كلمة العالى واستعملت النقط بكثرة لدرجة أنه توجد نقط في كلمات لا مكان لها مثل ثلاثة نقط أسفل كلمة ( وأحسن) في السطر الثاني. واستعملت بعض الزخارف من نفس أدوات ضبط الحروف والحروف المرجدية الصغيرة أعلى الحروف المشابحة لها في النص مثل الكاف الصغيرة المنظمة مع كلمة ( الملكي ) في السطر الأولى . والحاء الصغيرة أسفل الحاء في كلمة ( عمد ) بالسطر الأول وتوجد زخرفة نبائية عبارة عن فرع مورف أعلى كلمة ( وأحسن ) في السطر الثاني .

٣ ... رقم القطعة : ٢٧٣٩

مكامسا : بالخزن.

وصفها: حشوة من الخشب طولها ٢٦ سم وعرضها ٠٤سم، وهى عبارة عن جزأين لصق أحدها قوق الآخر فكونجز، واحد. عبارة عن ثلاثة سطور داخل إطار بالبارز.

#### الكتابة: \_

ثلاثة سطور بالحط النسخى المملوكى المنوسط الحجم والحفر بالبارز واستعملت النقط وأدوات ضبط الحروف بكثرة.



( شكل رقم ؛ه )

متحف الفن الإسلامي -- المخزن -- رقم ۲۷۳۹ و حشوة من الخشب بالخط السخى المملوكي بالبارز ؛ ( ۲۷۳ هـ ) نشر النص بالحط العربى الحديث : \_

السطر الأول : - « بسم الله الرحمن الرحيم إنما يعمر مساجد الله من آمن بالله واليوم الآخر وأةام|لصلاة وآنا الزكاة ولم يخشى إلاالله.

السطر الثانى : أمر بتجديد هذا المسجد المبارك العبد الفقير إلى الله تعالى الراجى عفو ربه بشتاك .

السطر الثالث: الناصرى وكان الفراع من ذلك فى شهر ربيع الأول سنة ستة وثلاثين وسبعاية من الهجرة النبوية .

دراسة الخط: \_

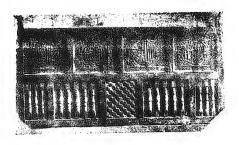
الكتابة بالحط النسخى المملوكى واستعملت النقط فوق الحروف كما استمملت أدوات ضبط الحروف مثل (الفتحة والضمةوالشدة )وفيا يلى وصف أهر هذه الحروف .

الألف : مدببة من أعلى مع العناية بنهاية الحرف . وتوجد زخرفة نباتية قليلة فى الأرضية ، وبئية الحروف طبيعية وواضحة وتتضح خصائص الحروف الهجالية بالجدول الذخاص عميز ات الحروف فى العصر المملوكي(شكارة م٧٥)

٧ - رقيم القطعة : ٦١٨

مكانها : القاعة ١٠

وصفها :حشوة كبيرة عبارة عن جزء من دكة خشبية منصناعة مصر فى نهاية القرن التاسع الهجرى (١٥ م ) ومحفوظة فى متحف الفن الإسلامى بالقاهرة ويتكون جزؤها الأسفل من تقاسيم مخرمة ومزينة بالخشب المخروط ويجزئها العلوى أربع حشوات تتضمن ألقاب السلطان قايتباى المتوفى سنة ١٩٩١ (١٤٩٦م ) .



( شكل رقم **٥٥ )** 

متحف الذن الإسلامي – قاعة ۱۰ – رقم ۲۱۸ حشوة كبرة من خشب عبارة عن جزء من دكة خشية من صناعة مصر كي نهاية القرن الناسع الهجرى ( ۱۵ م ) وبجزئها العلوى أربع حشوات تنضمن ألقاب السلطان الإنباي المتوفى سنة ۹۰۱ هـ ( ۱۱۹۲ م )

وهو من آثار الدكك المزينة بالكتابات والرسوم وخشب الخرط ومن أهم بميزات صناعة فن الحفر على الخشب فى العصر المملوكى وهذا لوح كبير كان جنبا من دكة خشبية وأبعاده ١٩٧٧×١٠ مس وحمكه ٤ مس وقدنقل إلى المتحف من وكالة قايتباى فى الجالية ، هو قديان أفقيان يتألف السفيل منهما من تقاسم تتوسطها حشوة من الخشب المخروط الراسع العيون ويحف بهامن كل جانب تقسيمتان فيهما در ابزين من الخشب المخروط أيضا ، أما القسم العلوى فقوامه أوبع حشوات فى كل مها منطقة دائرية يحيط بها إطار من الفرع النباتية وفى المناطق الأربع كتابات بالخط النسخ المملوكي على النحو التالى : ...

المربع الأول :

عز لمولانا السلطان

المربع الثانى :

الملك الأشر ف

المربع الثالث :

أبو النصر قايتباى

المربع الرابع :

خلد الله ملكه.

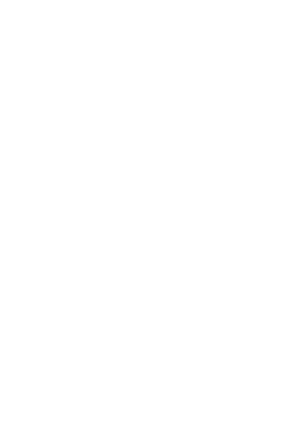
دراسة الخط :

خط, نسخ كبير واضح واستعملت النقط فوق الحروف ويحيط بالكتابات التي داخل الدائرة عقد مربع من الزخارف النباتية ومن يميز ات بعض انحروف الهجائية أن النون فى المربع الأولى فى كلمة السلطان كبيرة أما بقية الحروف ما عدا السين فى كلمة السلطان فى المربع الأولى فهى قصيرة لكنها عادية . بالمخط النسخ الكبير المتداخل واستعملت أدوات الضبط وخاصة الفتحة وتظهر فى المربع الرابع (شكل رقم ٥٥) .



# الطراز التركي (العثماني)

« وصف لمجموعة الحشوات الخشبية ( العثمانية )



# الطراز التركي (العثماني)

سقط السلاجقة في القرد A هـ ( 12 م ) وآل الحكم في آسيا الصغرى إلى آل عبان الذين استطاعوا الاستيلاء على القسطنطينية سنة Aav هـ 
( ١٤٥٣) ، وفي القرن ١٠ هـ ( ٢٦ م ) يلغ ملكهم كال النمو حتى وصلي 
إلى وادى الطونة (الدانوب ) في الشهال ، وإلى بلاد الجزيرة والعراق في 
المشرق وإلى الشام ومصر والحيجاز ، وساحل البحر الأحمر اليمي والأغريق 
في الجنوب ، وبذلك اتصلوا بالعالم العربي اتصالا وثيقا ونشأ على يدهم 
الطواز التركي الإسلامي الذي امتاز يتأثير الأساليب الفنية البيزنطية المتأخرة 
من ناحية ، وبتأثير الطراز الفارسي والأساليب الفنية السلجوقية من ناحية 
أخرى ، وقد كان للمأنيين خطوط جديدة مبتكرة مها الحط الوقعة الذي 
نكتب به الآن

مجموعة من الحشوات الخشبية التي ترجع إلى العصر العبَّاني ( التركي ) بالمتحف الإسلامي .

١- رقم القطعة : ١١٧٥٨

مكانها : قاعة ٨ في مدخل القاعة بالخزانة ١

وصفها : حشوة من الخشب عليها كتابة كوفية بارزة بالحفر أرضية مفرغة .

مصر ــ القرن ۱۲ هـ (۱۸ م)

٧ ــ رقيم القطعة : ٢٤٧٢ (شكل رقيم ٥٦)

مكانها : قاعة ٩

وصفها : واجهة دولاب من الحشب طولها ٣٩ سم وعرضها ١٤٫٥ سم علماً. زخارف هندسية بالتطعيم وبها عدة خورنقات معدة لوضع الأوانى من قوارير وغيرها وفوق الباب كتابة قرآنية بتاريخ ١١٧٦ هـ وهى الموضحة بالحشوة الحشبية المصورة المذكر.ة

مصر ـ القرن (١٨. م)

الكتابة : سطرين بالحط النسخى الصغير واستعملت النقط فوق الحروف. والكتابة داخل إطار بالبارز على أرضية مطلية بالطلاء الأبيض ويفصل بين السطرين إطار بارز من أول الحشوة إلى آخرها و عرضه 10 مليمتر .

نشر النص بالخط العربي الحديث :

السطر الأول :

 ه بسم الله الرحمن الرحيم فرحين بما آتاهم الله من فضله ويستبشرون نا بالذين لم يلحقوا بهم من ه

دراسة للخط في السطر الأول : ـــ

النقط موجودة فوق جميع الحروف والخط واضح وليس فيه غوض ولم تستعمل الهمزات ولا أدوات ضبط الحروف كالفتحة والشدة والشمة باستثناءالفتحة فقط على كلمة (ويستبشرون)فوق الياء فى أولها وقد سقط حرف القاف من (يلحقوا) فكتبت (يلحوا)

السطر الثانى :

د خلفهم أن الاخوف عليهم ولاهم يحزنون .. وكان تمامه في غرة محرم
 سنة ١١٧٦ ) .

دراسة للخط في السطر الثاني : ــ

استعملت القط فرق جميع الحروف ... وتوجد نقطتان أسفل الياء فى كلمة ( فى ) وذلك يدل على الوضوح التام للخط التسخى فى العصر التركى ( العيان) .



( شکل رقم ۵۹ )

متحف الفن الإسلامي – قاعة ۹ – رقم ۲٤٧٢

و واجهة دولاب من الخشب عليها زخار ف هندسية بالتطعيم وبها عدة خورنقات معدة لوضع الأوانى من قرار بر وخبرها وفوق الباب هذه الحشوة الحشيية وعليها كتابة قرآنية ، وتاريخ ١١٧٦ هـ ،

مصر ــ القر ١٨ : م

## 

المشانسيي	السليكى	الايوسى	الاموى والعياسي القاطمين		العصـــر
			العادمين	. دعوی وصفهایی	الحسرف
<b>.</b>	3	×			الدسين
و <b>ئے</b> مدی جاری	<b>.</b>	ۏ	ع المعالم الم	2	ا۔۔۔ا
	٥٥	. نف	9	40	1
K	J	<b>3</b> -	\$	<b>4</b>	الكاب
L	J	]	1	J	ונג
مرجع	~	٠١٧٠ الرشيد	۰۵.	-0 -0	المسم
U	- J. W.	مرد والرمن	0	v	انضون
9	9	<b>بو</b> رس	٠٠٠٠٠	2	انواو ۴
2 . P. 110	24	<b>/</b>	7	24	انهاء
Y	V	W	1		, Y
ا بربرون	پ	س ں		1 A	البا

المفائسسي	العنكس	الايبوس	الفاطيسي	الاموعوالعباسى	لمصار الحسوات
1		J. 770.	t	1	וצו_נ
الم	j	42	<b>J</b>	4	اليساء
Zi civi		٦.	b	د د د د د د د د د د د د د د د د د د د	العساء
					-1_41
	7.			26	الجسيم
<b>~</b>	>	4	2	1	الماء
منام. درده	نال المرادر المرادر المرادر	>	2	A. R. b	الماء
	J	و درون عمالي	3	רברסיבועניונות	الـدال
à	3		الدهدا	3	dige

تابع جدول تطور الحروف الهجائية العربية فى العصور الإسلامية المختلفة

<u>u</u> w(*.	5	مادر بالمادر المادر بالمادر	<b>B</b>	وهده . غن ۱۹۲۵ - دمل	الماا
ھئہ	- ۱۱۹۰۵ قرمرن	بر. برد. محد	المار المارة	Æ.	النساد
	D	4			العساد
<b>مند.</b>	النام منام		يد.نو	ا ۱۸۵۰ عبری	الشسيون
هيم	2000 101 1100		ريد برد الله	LAN 01A1	السين
<b>.</b>			ر الديس	العام ا	الزاى
	disc.	٠٠٠٠ يسوان	<b>ر</b> در برمہ	1200 1/10	السواء
المفانسي	العلوك	الايوسى	القاطمس	ألاموى والمهاسى	المسرق

( تابع) جدول تطور الحروف الهجائية العربية فى العصور الإسلامية المختلفة

بيان بارُقام وأماكن الحشوات الخشية المصورة من متحف اللفن الإسلامي بالقاهرة (مع بيان رقم الشكل الوارد في الكتاب ورقم ومكان القطعة في المتحف)

مكانها بمتحف الفن الإسلامي بالقاهرة	الحشبية	رقم الحشوة	رقم الشكل
قاعة ٦		ø\\\	شکل رقم ٤٨
قاعة ٤		71	شکل رقم ٤٩
قاعة ٦		277	شکل رقم ٥٠
قاعة ٧		1700	شکل رقم ۵۱
صالة الإدارة	79.	113	شکل رقم ۵۲
	147	797	
	1.7	114	
صالة الإدارة		٧٨٥٠	شکل رقم ۵۳
الخســزن		1744	شكل رقم ٥٤
قاعة ١٠		114	شکل رقم ٥٥
قاعة ٩		727	شکل رقم ۵۹



### المصادر

أولا : القرآن الكريم .

فانياً: المراجع العربية .

- أبراهم جمعة .

دراسة فى تطور الكتابات الكوفية على الأحجار فى مصر فى القرون الحسنة الأولى للهجورة مع دراسة مقارنة لهذه الكتابات فى بقاع أخرى من العالم الإسلامى . القاهرة : دار الفكر ، ١٩٦٩ .

ــ ابن خلدون ( أبو زيد عبد الرحمن ) . .

مقدمة ابن خلدون . القاهرة ، المطبعة التجارية ، ١٩٣٤ .

ابن النديم

الفهرست ( روائع التراث العربي ١ ) بيروت ، مكتبة خياط .

\_ أحمد شلى .

السياسة والاقتصاد فى التفكير الإسلامى ، موسوحة النظم والحمضارة الإسلامية طـ ٣ القاهرة ، مكتبة النهضة المصرية . ١٩٧٤ .

\_ أحمد رضا رسالة الحط .

ــ أنور الرفاعي .

الإسلام في حضارته ونظمه الإدارية والسياسية والأدبية والعلمية والاجتماعية والاقتصادية والفنية. القاهرة ، دار الفكر ، ۲۹۷۳ .

ــ أنيس فرمحه .

الحط العربى ، نشأته ـ مشكلته . بيروت ، الجامعة الأمريكية ، ١٩٦١.

ــ أتينكها وزن ، ريتشارد .

فن التصوير عند العرب ، تأليف ريتشارد أتيكهاوزن ، ترجمة الدكتور عيسى سلمان وسلم طه التكريثي . بغداد ، وزارة الإعلام .

ـ البلاذري ( أحمد بن يحيي ) .

فتوح البلدان. القاهرة ، المطبعة الأزهرية ، ١٩٣٣.

جورجی زیدان .

تاريخ التمدن الإسلامي . القاهرة ، دار الهلال .

\_ حسن عثمان .

مُهج البحث التاريخي ط ٤ . القاهرة ، دار المعارف ، ١٩٤٣ .

ـ ديماند م ٠ س .

الفنون الإسلامية ، تأليف م . س ديماند وترجمة أحمد محمد عيسى . القاهرة ، ١٩٥٤ ·

ــ زكى محمد حسن .

فنون الإسلام . القاهرة ، ١٩٤٨ .

ــ زکی محمد حسن .

فى الفنون الإسلامية . القاهرة ، ١٩٣٨ .

– سهیلة یاسیز الجبوری .

الخط العربى وتطوره فى العصور العباسية فى العراق . بغداد ، مطبعة الزهراء ، ١٩٦٢ ·

سيدة إسماعيل الكاشف .

مصر فى فجر الإسلام ، من انفتح العربي إلى قيام الدولة الطولونية ، القاهرة ، ١٩٤٧ .

ــ شوقی ضیف ۰

العصر الجاهلي ط ٧ • القاهرة ، دار المعارف بمصر ، ١٩٦٠ .

- صلاح الدين المنجد .

دراسات فى تاريخ الخط العربى منذ بدايته إلى نهاية العصر الأموى . بعروت ، دار الكتاب الجديد ، ١٩٧٧ .

فؤاد عبد المعطى الصياد •

القواعد والنصوص الفارسية • القاهرة ، ١٩٧٨ •

ـــ القلقشندى ( أبو العباس أحمد) .

صبح الأعشى ، تأليف أبو العباس أحمد القلقشندى ، القاهرة ، دار الكتب المصرية ، ١٩٣٨ ( جـ٣) ،

ــ محمد أبو الفرج العش .

المسكوكات فى الحضارة العربية الإسلامية (أعد البحث لمؤتمر الآثار التاسع المنعقد فى صنعاء بين ١٦ ، ٢٧ فبراير ١٩٨٠ • الدوحة ، منظمة التربية والثقافة والعلوم ، ١٩٧٩ •

- عمد الحسيني عبد العزيز .

الحباة العلمية في الدولة الإسلامية · المكويت وكالة المطبوعات ، بيروت : دار العلم العلايين ، ۱۹۷۳ ·

ــ محمد عبد العزيز مرزوق ،

الفنون الزخرفية الإسلامية في العصر الشأنى • القاهرة ، الهيئة المصرية العامة للكتاب ، ١٩٧٤ •

ـ محمد عجاج الحطيب .

لهات فى المكتبة والبحث والمصادر · بيروت · الشركة المتحدة التوزيع ، ١٩٧٥ ·

... محمد طاهر بن عبد القادر الكردى ·

تاريخ الخط العرب وآدابه ، كتاب تاريخي اجماعي أدبي مزين بالصور الخطية والرسوم الفوتوغرافية • القاهرة ، مكتبة الهلال ،١٩٣٩.

- محمد فخر الدين بك .

تاريخ الخط العرين

ـــ محمود شکر الجبوری ۰

نشأة الخط العربي وتطوره . بغداد ، وزارة الإعلام ، ١٩٧٤ .

ــ محمود عباس حموده .

تاريخ الكتاب الإسلامي . القاهرة ، دار الثقافة للطباعة والنشر ، ١٩٧٩.

- نامي ۽ يحبي خليل .

أصل الخط العربي ، تأليف يحبي خايل نامي .

ـــ ولفنسون ، إسرائيل .

تاريخ اللغات السامية ، لأليف إسرائيل ولفنسوق ، اللهاهوة ، لجنة المثاليف والترجمة والنشر ، ١٩٢٩ .

\_ يوس**ت** أحمد •

المغط الكوقى

متحف الفن الإسلامي

دليل متحف الفـــن الإسلامي ( دار الآثار العربية سابقا ) • القاهرة ، ١٩٥٢ •



## المراجع الاجتبية

#### GROHMANN, ADOLF.

From the World of Arabic Papyri. Cairo, 1952.

#### LUCAS, A.

Ancient Egyptian Materials and Industries. London, 1934.

#### PAUTY. EDMOND.

Les bois sculptes jusqu'a l'epoque ayyoubide (Catalogue general du Musée Arabe du Caire, 1931.

#### WIET, M. GASTON

Album du Musée Arabe du Caire - Cairo, 1930.

#### WEILL, JEAN DAVID

Les bois a epigraphes (Vol. 1) jusqu'a L'époque mamlouke.

Vol. II Epoque mamlouke et Ottomane.



### لحتسوبات

الصنعة	الموضوع
٧	مقدمة
١٥	النصــــل الأول :
14	أصل الخط العربي وتطوره
٧.	1 الأنباط
44	- الكتابة النبطية والنقوش
**	– نقش زید
٣.	- نقش حران
۳۱	- نقش أم الجمال
۳٥	النصل الثاني :
**	- تطور الخط العربي في الجاهلية وقبيل الإسلام
44	- الكتابة العربية في عهد الرسول (صلى الله عليه وسلم )
	- الإصلاح في الخط العربي :
٤٣	( التنقيط - التشكيل - الحركات )

الفصل الشالث:
اللغات التي كتبت بالخط
- اللغات التركية
- اللغات الهندية
– اللغات الفارسية
- اللغات الأفريقية
– اللغة العربية
أنواع الخطوط ال
الفصل الرابيع:
🤜 - الخط الكوفي
٣٣٠ - خط الثلث
- خط النسخ
<sup>7</sup> 2 - خط الرقعة
٥ - الخط الديواني
٦ - خط جلى ديوانى
٧ - الخط الفارسي
٨ – خطر الإجازة أو الت
٩ - الخط المغربي

الصف	الموضيسوع
114	. ١ - الخط الربحاني
117	١١ - الطرة ( الطغراء )
114	١٢ – قلم الاختزال
	غاذج من الخط العربي
	من وثائق العصر العثماني في مصر
نرة	و مجموعة الرثائق الشرعية المودعه في دار الرثائق القومية بالقاه
۱۲۷	لغصل الخامس :
۱۲۹	استخدام الخط العربي كعنصر زخرفي على المواد المختلفة
۱۳۲	١ - الأجر
۱۳۲	۲ – الرخام
۱۳۳	٣ – الجص
۱۳۳	٤ - العادن
۱۳۳	٥ – النقود
١٤.	٦ - النسيج
١٤.	٧ - الفخار
121	٨ - الخزن

128	لفصل السادس:
۱٤٧	- الزخارف الخطية بالحفر على الخشب في العصور الإسلامية المختلفة:
١٤٧	- العصر الأموى
١٤٧	- « العباسى - · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
١٤٨	- « الفاظمي سيد
١٥.	- « الأيوبي
١٥.	- « المملوكي
١٥.	- « العثمانی
	- جدول لبيان أرقام وأماكن الحشوات الخشبية المصورة من متحف
***	الفنى الإسلامي بالقاهرة
	- جدول تطور الحروف الهجائية العربية في العصور الإسلامية
***	المختلفة من واقع الحشوات الخشبية المصورة
440	- المصادر
440	- المراجع العربية
441	- المراجع الأجنبية



# رقم الايداع ۲۲۹۳ الترقيم الدولي ۱– ۹۲ – ۹۷۷۷ – ۹۷۷



# دار غريب للطباعة

۱۲ شارع نوبار ( لاظوغل ) القاهرة ص . ب ( ٥٨ ) الدواوين تليفون ٣٥٤٢٠٧٩



## مذا الكتاب

يشير المؤلف إلى أهمية الكتابة بوجه عام ، ثم يتناول أصل الخط العربى وتطوره بوجه خاص ، وينتقل إلى النقوش العربية الأصلية ومجموعة اللغات التي كتبت بالخط العربي « بالأقلام العربية » الكوفية والشخية والرقعية ثم توضيح الرابطة بين الحق العربي والفن العربي ، وكيف استخدم الفنانون المسلمون الحق العربي كتصر زخوفي ظهر أثره في النقوش الإسلامية العديدة ، الفغارية والخزفية والخشبية والمصيصية .

عبد الدميد أدمد غريب